

**Tjukurpa Palya Luke-alu
Walkatjunkunytja
Luke
Nyangatja Nganmanytju
Nyakula Wangkanytjaku**

Nyangatja Godaku tjukurpa wati ini Luke-alu walkatjunkunytja Jesunyatjara. Panya paluru wati nintipuka munu Jew wiya. Munu paluru nyiri nyangatja walkatjunu palumpa malpaku wati panya ini Tjiyapilatjaku. Munu paluru tjakultjunangi panya Jesunya wati palya mulapa kura wiya alatjitu, munu panya ilungu anangu ngura winkitja wankarunkunytjikitja Jew tjuta kutju wiya, panya Godanya anangu uwankaraku pulkara mukuringkupai. Munu Luke-alu tjukurpa kutjupa kutjupa tjuta walkatjunu Jesulu wangkanytja munu palyantja. Munu paluru nintiningi Godala tjukarurungku tjapintjaku munu tjukurpa Godaku kurunpatjara kulu wangkangi.

Uwa, Luke-anya panya Paulala junguringkula ngura tjutangka para-pitjalinangi. Munu ngula paluru nyiri kutjupa kulu walkatjunu panya yaaltji-yaaltji ngarangi Jesunya ilkarikutu ankunyangka malangka. Ka nyiri pala paluru panya ini Jesulu Iyantja Tjutanku Palyantja.

Tjukurpa nyanganpa ngarinyi:

1:1—2:52 John Baptistanya iti ngarinytja munu Jesunya iti ngarinytja

- 3:1-20 Johntu anangu tjuangka tjukurpa wangkara tjananya baptise-katinytja
 3:21—4:13 Johntu Jesunya baptise-katinytja, ka Satantu Jesunya arkantja
 4:14—9:50 Jesulu anangu tjuangka wangkara nintintja munu pikatjara tjuata palyarunguntja
 9:51—19:27 Jesulu tjukurpa tjuata tjakultjungkuntja
 19:28—21:4 Jesunya Jerusalemalakutu tangkiy- ingka tatira ankuntja, munu timpulangka tjarpara tjukurpa tjuata wangkanytja
 21:5-38 Jesulu palumpa nintintja tjuangka tjakultjungkuntja ngula nyaaringkuku
 22:1—22:46 Jesulu tjana mai malatja tjungur- ingkula ngalkuntja
 22:47—23:56 Jesunya witintja munu punu katakutjarangka wakara utitjungkuntja
 24:1-53 Jesunya ilunytjatjanu wankaringkula pakantja

Nganmanytju Tjakultjungkuntja

¹⁻² Malpa wiru Tjiyapilatja, lita nyangata- jana nyuntumpa walkatjunanyi nyuntu Jesunya mantangka nyinanytja tjukarurungku kulint- jaku. Panya nganmanytjuya tjuatjunku palula tjungu nyinaralpi palunya nyangangi paluru palyannyangka. Munuya paluru tjana nyakun- ytjatjanungku munu kulintjatjanungku kulu anangu tjuangka tjakultjunangi ngananala kulu. Kaya kutjupa tjarangku nyiringka walkatjunangi tjukurpa palunyatjaratu.

3-4 Kaṅa tjukurpa nyanga palunya tjananya nyakula, kutjupa tjutangka kulū tɟapira kulira purkara nintiringangi tjukurpa uwankaraku. Munuṅa kuwari uti mulapa tjukurpa uwankara tjukarurungku walkatjungkunytjikitja mukuringanyi. Panya nyuntu tjukurpa tɟuta nganmanytɟulpi kuliningi, palu lita nyanga palulanguru nyuntu uwankara tjukarurungku nyakula kulira nintiringkuku.

Ka tjukurpa nyanga paluru nyiri nyangangka ngaranyi.

Angeltu Tjakarayala Tjakultjungkunytja

⁵ Nyara palula arangka, panya wati Iratanya manta Judeaku winkiku mayatja pulka nyinanyangka, wati ini Tjakarayanya tjukurtjara nyinangi. Wati nyara paluru panya Apitjanya tjamutjara nyinangi.* Ka palumpa kuri kulū nyinangi minyma ini Elizabethanya. Minyma nyara paluru panya wati Aaronta tjanalangu.^{*}

⁶ Munu nyanga paluru pula tjukaruru mulapa nyinangi Godala mirangka munu pula Godaku tjukurpa uwankara wanganarangku kulilpai.

* **1:5** Apitjanya tjukurtjara pulka iriti nyinangi Davidanya nyinanytja ara. Panya nyara palula ara Davidalu tjukurtjara tɟuta tjarara tjunu tjana ngapartji-ngapartji timpulangka warkarinytjaku, munu paluru Apitjanya tjunu mayatja tjara kutɟupaku. (Nyawa 1 Chronicles 24:1-19.) Kaya wati Apitjakunu tɟuta tjukurtjara tɟuta nyinangi maɟatja maɟatja tɟuta kulū. Ka wati panya Tjakarayanya Apitjakunu maɟatja mulapa munu panya tjukurtjaraṅu nyinangi. * **1:5** Aaronnga panya wati tjukurtjara nganmanypa mulapa nyinangi Godalu tjungkunytja. Paluru iriti mulapa nyinangi Moseku panya kuta.

⁷ Palu paluru pula kutjara alatjitu rawa nyinangi tjitji wiya munu pula tjilpiringkula pamparingu.

⁸ Ka tjin̄tu kutjupa timpulangka Apitjakunu tjūt̄angku ngapartji war̄ka palyantjaku ngar̄angi, ka wati panya Tjakar̄ayanya tjukurtjara tjanala tjungu war̄kar̄angi Godala mir̄angka.

⁹ Kaya wati nyanga palunya ngurkantanu timpulangka unngu tjarpara pitjilta nyalpi wiru tjunkula tilira puyu pānti wiru palyantjaku. Nyanga paluru tjana alatjinkupai tjanampa ar̄angka, munuya wati kutju ngurkantankupai tjukurtjarangku puyu pānti wiru tilintjaku.

¹⁰ Ka tjin̄tu wirkanu puyu pānti wiru tilintjaku, kaya an̄angu tjuta mulapātu timpulangka ur̄ilta ngar̄ala Godala tjapiningi.

¹¹ Ka wati panya paluru timpula unngu puyu pānti wiru tilinnyangka Mayatjaku angelpa utiringu palula munu ngar̄angi pitjilpangka kampa wakungka wiru pāntipaingka itingka.

¹² Ka Tjakar̄ayalu angelpa nyakula urulyaranu munu pul̄kara nguluringu.

¹³ Ka angeltu palula wangkangu, "Tjakar̄aya, nguluringkunȳt̄ja wiya. Godalunta kulinu nyuntu palula tjapinnyangka mununi witunu nyuntula tjakultjunkunȳt̄jaku panya nyuntumpa kuri Elizabethanya pakuringkuku, ka nyupali katjatjararingkuku. Ka it̄i wirkankunyangka nyuntu palunya inila Johnnga.

¹⁴ Munu nyupali pul̄kara pukulariku, kaya an̄angu kutjupa tjuta kulukulu nyakula pukulariku.

15 Panya paluru ngula pulkaringkula Godala mirangka wati pulka alatjitu nyinaku Godaku tjukurtjara pulka mulapa. Munu paluru wama tjikintja wiya nyinaku. Ka paluru iti wirkankunyangka alatjitu Kurunpa Milmilnga tjarpaku munu palula tjungu titutjara nyinaku.

16 Ka wati nyara paluru Israelkunu tjutangka tjukurpa wangkara malakungku tjananya alтира Godala tjungulku piruku palumpa walytja nyinanytjaku.

17 Munu paluru kuranyurira rapangku ngulu wiyangku wangkaku Godaku tjukurpa, panya wati panya Ilaitjalu iriti Godaku tjukurtjara pulkangku Godaku tjukurpa wangkangi, palu purunytju. Kaya mama tjutangku palunya kulira kampa kutjuparira tjananku tjitji tjuta tjukarurungku mukulyangku atunymankuku. Munuya anangu kutjupa tjutangku kulu Godala tungunpungkunytjatjanungku paluru wangkanyangka kulilku munuya aruringkula Godala tjukarurungku kulilku. Uwa, wati nyara paluru anangu tjuta alatjirinytjaku palyalku tjana kulira Mayatjaku ala-ala patara nyinanytjaku.” Nyanga palunya angeltu wangkangu wati panya Tjakarayala.

18 Ka paluru angelta kulira puṭu mulamularingkula palula ngapartji wangkangu, “Wiya, ngali tjilpiringu munu pamparingu kulu. Yaaltjingarali tjitji kanyilku? Wanyuni kutjupa kutjupa nintila kana nyakula mulamulariwa nyuntu panya wangkanytja tjukaruru ngaranytjaku.”

19 Ka angeltu wangkangu palula, “Ngayu-

luna ini Gabrielnga panya Godala mirangka ngarapainya. Kani Godalu witunu tjukurpa nyanga palunya nyuntula tjakultjunkunytjaku.

²⁰ Palu kulila, ngayulu nyanga nyuntula wangkanytjtjaku nyuntu putu mulamularingku-lampa nyuntu tjaa patiringkuku munun putu wangkaku. Ka tjukurpa nyanga ngayulu wangkanytjanya nyuntula utiringkuku alatjitu, kan nyakuku tjintu nyara palula, munun iti wirkankunyangka kutju ngula tjaa alaringkuku munun wangkaku.” Alatji angeltu palula wangkangu.

²¹ Kaya anangu tjuta urilta ngarala pataningi wati panya Tjakarayaku munuya ngarala putu kuliningi wangkara, “Nyaaku paluru timpulangka unngu tjarpara rawaringu?”

²² Ka Tjakarayanya timpulangu ngalyapakanu munu putu wangkangi. Kaya mara kutju urinyangka nyakula kuliningi, “Munta, tjinguru kutjupa kutjupa palula utiringu timpula unngu, ka nyanga palulanguru tjaa patiringu.”

²³ Ka tjintu mankurnguru Tjakarayalu timpulangka waraka wiyara ngurakutu anu.

²⁴ Ka nyara palula malangka palumpa kuri Elizabethanya pakuringu munu urilkutu pakan-tja wiya wali unngu kutju nyinangi titutjara pira mankurpa kutjara.

²⁵ Munu paluru pukularira alatji wangkangu, “Ngangari, wiru mulapa nyangatja. Ngulanngulanitju mulapatu Mayatjalu pukulmanu. Panya nganmanytjunitjuya anangu tjutangku kurara pungkupai tjtiji wiya nyinanyangka, kana kuntaringkupai. Palu kuwari nyanga Mayatjalu

ngayuku kunta wiyanu alatjitu, kaya putulta ngayunya piruku nyanga purunypa wangkanyi.”

Angeltu Mary-la Tjakultjunkunytja

²⁶⁻²⁷ Ka pira mankur-mankurpa wiyaringkunyaangka Elizabethanya tjuni pulkaringu. Ka Godalu iyanu angelpa ini Gabrielnga kungkawara nyitayikutu ini Mary-lakutu. Kungkawara nyanga paluru ngura ini Nazarethala nyinangi uru Galileela wilurara munu paluru wati ini Josephalu nganmanytju kalkuntja nyinangi altinytja wiyatu. Wati nyanga paluru mayatja Davidaku walytjapitinguru utiringkula nyinangi. Palu nyanga pula altinytja wiyatu kuwaripa nyinangi patara.

²⁸ Ka angelpa panya paluru wirkanu Mary-la munu pukultu tjakultjunu palula alatji, “Awa, Mayatjanyanku pulkara pukularinyi, mununta ilangku kanyira nyuntumpa wiru mulapa palyalku.”

²⁹ Ka Mary-lu wangkanyangka kulira pulkara urulyaranu munu kuliningi, “Nyaani nyan-ganku wangkangu?”

³⁰ Ka angeltu palula wangkangu, “Mary, nguluringkunytja wiya! Mayatjanya nyuntumpa pulkara pukularinyi mununta paluru nyuntunya ngurkantanu.

³¹ Kulila, nyuntu kuwari ititjararingkuku, munun katja kanyilku munun palunya inilku Jesunya.

³² Ka paluru pulka mulapa nyinaku Mayatja Katutja Pulaku katja. Ka Godalu palunya

tjunkuku Mayatja pulka nyinanytjaku wati panya palumpa tjamu Davidaku arangka.

³³ Ka paluru mayatja pulka mulapa rawa nyinaku Israelkunu tjutaku anangu kutjupa tjutaku kulu titutjara alatjitu wiyaringkunyitja wiya.” Nyanga palunya angeltu Mary-la wangkangu.

³⁴ Ka Mary-lu palula ngapartji wangkangu, “Palu nganalanguruna iti nyanga palunya kanyilku? Panya ngayulu watiku ngurpa mununa wati kutjupangka nyinanytja wiyatu.”

³⁵ Ka angeltu palula wangkangu, “Kulila, Kurunpa Milmilnga nyuntula tjarpaku munu Godaku witulya pulkatjarangu nyuntunya ititjararingkunyitjaku palyalku. Ka nyara palulanguru nyuntu iti milmilpa kanyilku ‘Godaku Katja.’

³⁶ Munu wanyu piruku kulila, nyuntumpa panya walytja Elizabethanya, Tjakarayaku panya kuri. Paluru pampa mulapa nyinanyi. Palu kuwari nyanga paluru ititjara nyinanyi. Munu panya pira mankur-mankurnguru tjitji kanyilku pampa panya mulatu.

³⁷ Ka nyangatja kulinma panya Godalu kutjupa kutjupa uwankara alatjitu paluru nitingku palyalpai.”

³⁸ Ka Mary-lu nyangatja kulira wangkangu, “Uwa palya, ngayulunatju mulapa Mayatjaku walytja nyinanyi paluru wangkanytja wanganarangku kulira palyantjikitja. Ka nyanga nyuntu wangkanytja palya ngayula utiringkuku.” Ka nyanga palulanguru angeltu palunya wantikatira anu.

Mary-nya Elizabethalakutu Ankunytja

³⁹ Ka palula malangka Mary-lu mapalku ulytja karpira ma-pakanu ulparira palumpa walytja Elizabethanya nyakunytjikitja. Panya paluru pula kurirara nyinangi Jerusalemala ulparira tawunu tjukutjukungka apu murpu tjuantangka ngururpa.

⁴⁰ Palu Mary-nya wala pulka nguwanpa ankula ankula tjinu mankurnguru ngura panya palula wirkanu munu pulampa walingka tjarpara Elizabethanya nyakula wangkara ampura pukularingu.

⁴¹ Ka Mary-lu wangkanyangka Elizabethalu kulinu palula tjuningka unngu iti pulkara urinyangka. Ka nyara palula arangka Kurunpa Milmilnga Elizabethala tjarpangu munu tjukarurungku nintinu wangkanytjaku,

⁴² ka pulkara pukularira mirara wangkangu alatji, "Mama God, wirungkun minyma nyanga Mary-nya ngurkantanu munun pukulmanu minyma kutjupa uwankarangka waintara, munun iti panya Mary-lu ngula kanyintjanya nyuntu pukulmara kanyilku.

⁴³ Ngayuluna minyma pulka wiya, tjukutjuku nyinanyi, ka nyangatja nyaaku Mayatjaku ngunytju ngayulakutu pitjangu pulkakutu-palku? Palu palya, pulkarana pukularinyi palumpa.

⁴⁴ Ka nyuntu panya kuwari wirkara wangkanyangka ngayulu kulinu ngayula unngu iti pukularira urinyangka.

⁴⁵ Ka palan nyuntu kulu pukulpa ngaranyi panya nyuntu Mayatjalu wangkanyangka kulira mulamularingu munu palan patani paluru

wangkanytja utiringkunyjtaku.” Alatji Elizabethalu Mary-la wangkara pukularingi.

Mary-lu Godanya Mirawaninytja

- 46 Ka Mary-lu alatji wangkangu,
 “Ngayuluna kuwari pulkara alatjitu
 mirawaninyi Mayatjanya,
 47 Mununatju palumpa pulkara pukularinyi,
 nganampa God panya Wankarunkupaiku.
 48 Panya palurunitju ngurkantanu tjukutjuku
 nyinanyangka
 mununi nyanga nyakunytjatjanungku
 pukulmanu.
 Kaya nyanganguru anangu tjutangku ngayunya
 rawangku kulilku wangkara alatji, ‘Mu-
 lapa minyma nyanga palunya Godalu
 pulkara pukulmanu.’
 49 Panya Godalu witulya pulkangku ngayuku
 pulka mulapa palyanu.
 Nyara paluru wiru mulapa.
 50 Munu anangu tjutangku palunya rawangku
 kulinnyangka paluru titutjarangku
 alatjitu ngaltunytjungku kanyilpai
 anangu uwankara, munu anangu kutjupa
 palula tjanala malatja tjuta kulukulu.
 51 Munu paluru kanany-kananyaripai tjuta wil-
 ilytjingalpai witulya pulkangku tjananku
 walytjangku kulira palyannyangka.
 52 Munu paluru alatjitu mayatja pulka tjuta
 pauntjingara tjarulpai,
 munu tjukutjuku tjuta katulpai pulka katu
 nyinanytjaku.

53 Munu paluru paltjatjiratja tjuṭa paltjalpai wiru tjuṭa unḡkula, munu mani pulkatjara tjuṭa paira iyalpai maralpa ankunytjaku.

54-55 Paluru panya nganmanytju kalkunu nganampa tjamu tjuṭa Aipuramanya tjananya, ngaltunytjungku kanyintjik-itjangku

munu panyalanya titutjarangku mukulyangku kanyini nganananya, Aipuramaku walytjapiti maḡatja uwankara kulukulu.

Uwa, mulapa paluru nganananya Israelkunu tjuṭa palumpa walytjapiti ngaltunytjungku atunymara titutjarangku kanyilpai.”

Alatji Mary-lu Godanya walkura wangkangi.

56 Munu paluru palumpa walytjangka Elizabetha pira maḡkurpa nyinangi, munu nyinara wiyaringkula palulanguru malakulta anu alinytjara ngura walytjakutu.

Johnnga Iti Wirkankunytja

57-58 Ka maḡangka Elizabethalu iti kanyintjaku ilaringu, ka paluru katja kanyinu. Munu paluru pulkara pukularingu Godalu palunya wirungku unḡkunyangka. Kaya malpa tjuṭa walytja tjuṭa kulukulu nyangatja kulira palula tjunguringkula pukularingu uwankara.

59 Munuya palulanguru tjintu 7 ngarala wiyaringkunyangka maḡangka anangu tjuṭa piruku tjunguringu wati tjukurtjarangku iti

palunya watintjaku*. Munuya palunya kuliningi mamangka iningka tjunkunytjikitjangku, Tjakarayala.

⁶⁰ Palu palumpa ngunytjungku wangkangu, “Wiya alatjitu, tjitji nyanga paluru ini Johnnga.”

⁶¹ Kaya anangu tjutangku wangkangu palula, “Palu nyuntumpa walytja kutjupa ini nyanga paluru nyinanytja wiyatu.”

⁶² Munuya palumpa mamangka marangku tjapiningi, “Tjitji nyangatjan ini ngananya tjunkuku? Tjakultjuralanya kala kulila.”

⁶³ Ka Tjakarayalu marangku wangkangu nyiri ungkunytjaku. Kaya mantjira palunya ungu. Ka paluru walkatjunu nyiri nyara palula alatji, “Paluru ini Johnnga.” Kaya uwankarangku nyakula urulyaranu.

⁶⁴ Ka palulanguru Tjakarayanya tjaa mapalku alaringu munu wangkapairingu, munu paluru Godanya pulkara mirawaningi.

⁶⁵ Kaya palumpa malpa tjutangku palunya nyakula urulyaranu. Ka tjukurpa nyanga paluru manta Judeala ngura winkingka lipiringu.

⁶⁶ Kaya ngura uwankarangka anangu tjutangku tjukurpa nyanga palunya kulinu munuya rawangku kuliningi, “Mulapa Godalu tjitji nyara palunya marangku kanyini. Ka yaaltji-yaaltji paluru nyinaku ngula pulkaringkula?” Alatji tjana wangkara kuliningi.

Tjakarayalu Godanya Walkuntja

* **1:59** Panya tjakangkuya alatji palyalpai tjanampa arangka.

⁶⁷ Ka Kurunpa Milmilnga tjarpangu wati panya Tjakarayala, iti panya Johnku mamangka munu palunya kuranyukutungku nintinu, ka paluru pukularira wangkangu alatji,

⁶⁸ “Walkunmala Godanya, Israelkunu tjuṭa kanyilpainya,
 panya paluru pitjangu palumpa walytja tjuṭa wankarunkunytjikitja.

⁶⁹ Godalulampa iyanu wankarunkupainya wituḷya pulkatjara.

Ka wankarunkupainya nyanga paluru wati panya Davidaku walytjapitinguru utiringu. Panya iriti mulapa nyinangi Davidanya Godaku warakaripai.

⁷⁰⁻⁷¹ Panya Godalu iriti kalkunu nganananya wankarunkunytjikitjangku mirpantju tjuṭangku pungkunytjaku-tawara,
 ka panyaya palumpa wangkatjara tjuṭangku palula kulira nyiringka walkatjunu paluru kalkuntjitja nganaṅa kulintjaku.

⁷² Munu panya wangkangu nganampa tjamu irititja tjuṭangka Aipuramala tjanala palunya tjananya ngaltunytjungku kanyintjikitjangku
 munu paluru kalkuntjatjanungku palyanu alatjitu munu kanyiningi tjananya.

⁷³⁻⁷⁵ Panya paluru iriti mulapa Aipuramala tjanala kalkunu alatji wangkara,

‘Nyrampa mirpantju tjuṭangku nyuranya pungkunytjikitjangku kulinnyangkana nyuranya ngalkilku nyura wankaru nyinanytjaku munu ngayunya rapangku

walkuntjaku tjanampa nguluringkunyaja
wiyangku.

Nyara palulanguru nyura ngayula mirangka
palyanyku nyinaku titutjara.' "

⁷⁶ Munu Tjakarayalu piruku katjaku tjukurpa
ngapartji wangkangu alatji,

"Nyuntu God Katutja Pulka wangkatjara nyi-
naku,

munun Mayatjanya pitjanytjaku patara ku-
ranyurira nganmanytju tamalmara wan-
tiku anangu tjutangu kulira palumpa
ala-ala patara nyinanytjaku.

⁷⁷ Nyuntu tjanala nganmanytju tjakultjunkuku
alatji, 'Godalu nyuranya kura tjuta palyantjit-
janguru pungguwiyangku kalypangku wantiku
munu palulanguru nyuranya wankarunkuku.'

⁷⁸ Uwa, mulapa Godanya nganampa ngaltunytju
mukulya pulka mulapa nyinanyi.

Panya tjirirpingku mungawinki pakara
manta uwankara utilpai,
palu purunytju ilkaringuru pitjanytjalu
nganananya kurunpa unngu utilku.

⁷⁹ Panya ngana mungawalurungka nyinanyi
munula iwara palyangka ankunytjikit-
jangku putu kulira ilunytjikitja kutju
ngaranyi.

Palu panya Godalu ilkaringuru tili pulka
iyalku, ka nganananya utilku iwara
palyangka Godala tjungu pilunpa pukulpa
ankunytjaku."

Nyanga palunya Tjakarayalu Kurunpa Milmiltu
nintinnyangka wangkangi.

⁸⁰ Ka palumpa katja Johnnga tjitji pulkaringu, munu Godanya kurunpa winkingku kuliningi. Munu paluru ngula pulkaringkula anu ilytijkutu munu ilytjingka nyinangi kumpilpa, munu ngula utiringu Godaku tjukurpa wangkanytjikitja Israelkunu tjuangka.

2

Jesunya Iti Ngarinytja (Matthew-ku 1:18-25)

¹ Ka nyara palula arangka wati ini Tjiitja Ukatjanya mayatja pulka nyinangi ngura panya ini Rome-ala munu ngura winki mulapa mayatjangu tjungura kanyiningi Israelnga kulu. Wati nyanga paluru mayatja uwankarangka wangkapai, kaya wanganarangu kulilpai palula. Ka Johnnga iti nyinanyangka mayatja nyara paluru anangu winki kantamilantjikitja mukuringangi, munu tjananya uwankara wituningi ngura uwankarangu ankula ngura walytjanga walytjanga ini nyiringka walkatjunkunyttaku. ² Ka nyara palula arangka wati panya ini Kurinyatjanya ngura Tjiriyaku mayatja nyinangi.

³ Kaya ngura uwankarangu anangu winki ngura walyttakutu walyttakutu anangi tjanampa tjamuku ngurakutu ini tjanampa nyiringka walkatjunkunyttikitja.

⁴ Ka Josephanya ngura Nazarethala nyinangi munu ulparira ma-pakanu tawunu walyttakutu ngura ini Bethlehemalakutu, panya nganmanypa mulapa palumpa tjamu Davidanya

iti ngaringu ngura nyara palula, ka palulakutu paluru anu ini walkatjunkunytjikitja.

⁵ Munu katingu Mary-nya panya palunya kalkuntjatjanungku. Ka Mary-nya paku pulka nyinangi munu nganmanypa tjuni pulkaringu.

⁶ Munu paluru pula Bethlehemala wirkanu, ka Mary-ku iti wirkankunytjaku ilaringu.

⁷ Ka paluru iti katja kuwari kutju ngurpangku kanyinu, munu mantarangka karpira pantjapantjangka ngaritjunu piti ngatingka. Piti nyara paluru panya puluka tjutaku munu tjiipi tjutaku mai tjunkupai ngalkuntjaku. Tjinguru pula walingka payamilara tjarpanyangka iti wirkanama, palu anangu winkingku nganmanypa tjarpara wali uwankara anganu, ka palulanguru pulampa ngura wiya ngarangi wali unngu ngarinytjaku, ka pula tjulypinytja ngaringu pulukaku ngurangka.

Tjiipi Kanyilpai Tjutangka Angeltu Wangkanytja

⁸ Ka ngura nyara palula itingka tawunungka urilta wati tjapata tjutangu tjiipi tjuta atunymara kanyiningi mungangka.

⁹ Ka Mayatjaku angelpa utiringu tjanala munu pitalytji pulka mulatu tjananya irnyara kanyiningi. Kaya urulyarara pulkara nguluringu.

¹⁰ Palu angeltu palula tjanala wangkangu, "Nguluringkunyitja wiyangkuya kulinma. Ngayuluna pitjangu nyurala tjukurpa wiru mulapa jakultjunkunytjikitja anangu

uwankaraku, kaya kulira uwankara pulkara pukulariku.

¹¹ Kuwari nyanga Mayatja Davidaku ngurangka iti wirkanu nyuranya wankarunkunytjikitja panya Christanya Mayatjanya.*

¹² Ka nyura ankula ngurila munu nyawa iti nyara palunya mantarangka karpintja puluka tjutaku mai ngaripaingka ngarinyangka. Alatji ngarinyangka nyakula nyura kulilku, 'Munta, nyangatja iti panya paluru.' "

¹³ Ka angelpa paluru wangkara wiyaringkunya malangka angelpa kutjupa tjuta mungilyi mulapa ilkaringuru ukalingkula palula tjungurungkula tjungungku inma inkara Godanya walkuningi alatji wangkara,

¹⁴ "Godanya wiru mulapa nyara ilkarangka nyinanytja panya.

Kayanku mantangka nyanga anangu Godala kulilpai uwankara kurunpa pukulpa nyinama."

¹⁵ Munuya angelpa tjuta inkara wiyaringkula malaku anu ilkarikutu, kayanku wati panya tjepata tjutangu wangkangu, "Ala, walala ara Bethlehemalakutu munula nyawa nyanga palunya, panya Mayatjaku angeltulanya kuwari tjakultjunu."

¹⁶ Munuya pakara warpungkula anu walikutu munuya walingka ma-wirkara ngurira nyangu

* **2:11** Ini Christanya wangkanyi *Wankarunkupainya Godalu panya kalkuntjanya.*

Mary-nya pulanya Josephanya pulukaku ngurangka nyinanyangka munuya it̄i kulu pantjapantjangka ngarinyangka nyangu pitingka pulukaku mai ngaripaingka.

¹⁷⁻¹⁸ Munuya wati panya t̄japata t̄jut̄angku it̄i palunya nyakula Josephala pulala t̄jakult̄junu t̄jukurpa panya angeltu t̄janala t̄jakult̄junkunyt̄ja it̄i nyanga palunyat̄jara, munuya it̄i nyakunyt̄jat̄janungku an̄angu t̄jut̄angkalta t̄jakult̄junangi. Kaya kulira urulyaranu t̄jiipi kanyilpai t̄jut̄angku t̄janala wangkanyangka.

¹⁹ Ka Mary-lu t̄jukurpa nyanganpa rawangku unngu kuliningsi.

²⁰ Kaya palulanguru wati panya t̄japata t̄jut̄angku Mary-nya pulanya wantikatira malaku anu munuya iwarangka ankula inma inkara Godanya pulkara walkura pukularingsi wiru kulint̄jat̄janungku munu nyakunyt̄jat̄janungku kulu. Munuya wangkangi, “Mulapa angeltu nganaṅala t̄jukarurungku t̄jakult̄junu.”

²¹ Ka t̄jint̄u 7 ngarala wiyaringkunyangka mungawinki it̄i panya palumpa t̄jint̄u wirkanu palunya watint̄jaku wati t̄jukurt̄jarangku.* Ka pula palunya ininu Jesunya, panya ini nyanga palunya nganmanyt̄ju wangkangu angeltu Mary-la.

Jesunya Timpulakutu Katinyt̄ja

* **2:21** Alat̄jiya t̄jakangku ara iritit̄janguru palyalpai it̄i t̄jukut̄juku wati t̄jukurt̄jara katira ungkula, panya alat̄ji Godalu wangkangu t̄jana alat̄jingant̄jaku.

22-23 Ka ara panya irititja ngaranyi Godalu Mosela nganmanytju wangkanytja nyanga alatji, “Utiya katja nganmanyitja uwankara ngayunya ungama ngayukurinytjaku.” Ka Josephalu pula ara panya palunya kulinu munu pira kutju wiyaringkunyaangka iti Jesunya Jerusalemalakutu katingu Godanya ungkunyjtjikitjangku.

24 Munu pula tjulpu kutjara kulu katingu. Panya Godalu Mosela ara kutjupa minyma ngunytju tjutaku nganmanytju wangkangu nyanga alatji, “Minyma ngunytjungku iti kanyintjatjanungku uti pira kutju wiyaringkula tjulpu kutjara katira wati tjukurtjara ungama tjin-guru kuukuuku kutjara munta aralapalpa kulinypa kutjara, ka tjukurtjarangku tjulpu panya kutjara pungkula Godanya unkkuku, ka palulanguru minyma paluru palyaringkuku munu para-ngaramalta.”* Ka pula ara nyanga kutjara kulinu munu pula Jesunya katingu timpulakutu tjulpu kutjara kulu.

25-26 Ka nyara palula arangka wati tjilpi kutju nyinangi Jerusalemala, wati ini Tjimiyangga. Nyanga paluru wiru mulapa tjukaruru nyinangi Kurunpa Milmilngatjara. Munu paluru Godaku mulamularingkula rawatu pataningi munu kuliningi panya ngula Godalu Israelkunu tjuta wankarunkuku. Panya nganmanytju Kurunpa Milmiltu tjilpi panya palula wangkangu alatji, “Panya Mayatja Godalu nganmanytju iriti mu-

* **2:24** Iriti minymangku iti kanyintjatjanu pira kutju wali unngu kutju nyinapai. Munu palula malangka tjulpu kutjara timpulakutu katira Godanya unkkula kutju palya urilta pakara para-ngarapai.

lapa kalkunu Wankarunkupainya nyuralakutu iyantjikitjangku. Kan nyuntu nyara palunya nyakunyjtikitja wanka nyinaku munun nyakula kutju iluku.” Ka Tjimiyantu nyangatja kulira paṭaningi rawa alatjitu ala-ala panya paluru Wankarunkupainya pitjanytjaku.

²⁷ Ka tjintu panya palula Jesunya ungkunyjtikitjangku katinyangka Kurunpa Milmilṭu wati panya palunya nintinu timpulakutu ankunyjtjaku. Ka paluru ankula tjarpara nyinangi timpula unngu munu mulapatu nyangu Mary-lu pula Josephalu iti Jesunya Godanya ungkunyjtikitjangku ngalya-katinyangka.

²⁸ Munu paluru iti panya palunya nyakula ampura pulkara pukularingu, munu Godanya walkuningi wangkara,

²⁹⁻³¹ “Uwa Mayatja God, kuwarinatju ngayulu pukularingu alatjitu, panya nyuntu mulapa kuwari ngayula wirkakatingu Wankarunkupainya, panya nyanga palunyan nganmanytju kalkunu.

Kaṇa kuwari nyanga palunya nyangu kurungku nyuntu panya kalkuntjanya, panya nyuntu anangu uwankara wankarunkunyjtjaku iyantjanya. Kaṇa palya ilunyi nyuntu panya kalkuntjitjangka.

³² Nyanga paluru tili pulka mulapa nyinaku anangu Jew wiya tjuṭaku tjana manta winkingka Godanya uti nyakunyjtjaku.

Kaya paluru tjana tili palunya nyakula mulamularingkula Israelkunu tjuṭa pulkara mirawaniku nyuntumpa panya walytjapiti.”

Alatji Tjimiyantu Godanya wangkara walkuningi munu pukularingi.

³³ Ka tjilpi panya paluru alatji wangkanyangka iti panya palumpa mamangku ngunytjungku kulira urulyaranu.

³⁴ Ka Tjimiyantu pulala ngapartji wangkangu alatji, "Godalu nyupalinya pukulmanama munu iti nyanga palunya kulu." Munu paluru piruku wangkangi minyma panya ngunytjunga alatji, "Tjitji nyanga palunya Godalu iyanu Israelkunu tjutangka tjukurpa wangkanytjaku. Ka tjarangu kulira wankaringkuku, palu tjara kutjupangku kulira wantiku munu ilura kawankatiku.

³⁵ Panya paluru utilku anangungku unngu kulintja uwankara. Ka Mary, nyuntu nyakula tjituru-tjitururiku munun tjuni katakatiku." Alatji Tjimiyantu Mary-la wangkangu.

³⁶⁻³⁷ Ka minyma wanakala kutju ini Ananya nyinangi nyara palula munu timpulangka unngutu ngarangi. Panya palumpa mama ini Panuwalnga nyinangi nganmanypa, ka palumpa walytja tjuwa wati ini Atjalanguru nyinangi panya iriti mulapa Atjanya wati Jacobaku katja nyinangi, pala palumpa. Ka minyma panya palumpa kuri nganmanypa yiya 7 kutju palula tjungu nyinanytjatjanu ilungu. Ka nyara palulanguru minyma panya paluru rawa mulapa nyinangi munu pamparingkula yiya 84-ringu. Munu minyma panya paluru wangkatjara Godaku tjukurpa tjakultjunkupai nyinangi munu paluru timpulangka rawa nyinapai wantikatinytja wiya munu Godala tjapilpai

mungangka kalala kulū, munu paluru kutjupara mai wantipai Godala pulkara tja pintjikitjangu.

³⁸ Ka nyara palula arangka Mary-nya pula timpulangka ngaranyangka minyma panya paluru wirkanu pulala munu iti Jesunya nyakula pukularira Godanya walkuningi. Panya anangu kutjupatjara rawa patanangi Israelkunu tjuta wankarunkunytjikitja pitjanyangka nyakunytjikitja. Ka minyma panya paluru anangu nyanga palula tjanala wangkangi alatji, "Nganana panya rawa mulapa patanangi Wankarunkupainya pitjanytjaku ngura nyanga Jerusalemalakutu. Kana nyurala kuwari tjakultjunanyi panya paluru pitjangu alatjitu Mary-ku pulampa katja." Alatji Annalu anangu tjutangka tjakultjunu paluru nyakunytjatjanungku.

Nazarethalakutu Malaku Ankunytja

³⁹ Ka nyara palulanguru Josephalu pula Mary-lu uwankara palyara wiyanu Moseku tjukurta ngaranytjijtja. Munu pula palula malangka timpulangka waraka wiyara anu malaku ngura Nazarethalakutu.

⁴⁰ Ka tjitji panya paluru pulkaringkula kunpuringu munu ninti pulka mulararingu. Ka Godalu titutjarangku palunya pulkara mulapa pukulmanangi.

Jesunya Timpulangka Nyinanytja

⁴¹ Ka yiya kutjupa yiya kutjupa Jesuku ngunytju pula Josephanya rawa anukupai Jerusalemalakutu inma panya Katuwanu Ankunytja kulintjikitja.*

⁴² Ka Jesunya panya nguwanpa pulkaringu munu yiya 12-aringu, munuya paluru tjana kulu inma nyara palulakutu anu Jerusalemalakutu.

⁴³ Munuya inmangka nyinara wiyaringkula ma-pakanu ngura walytjakutu. Palu tjitji panya Jesunya Jerusalemala nyinangi ngunytjungka tjungu ankunytja wiya. Ka Josephanya pula watarku anu.

⁴⁴ Panya pula alatji kuliningsi, "Tjinguru malpa kutjupa tjutangka anu." Munu pula pitjalira mungartjirira ngura tjunu ngarinytjikitjangku munu pula putu nyangangi. Munu pula walytja tjutangka malpangka kulu tjapiningi.

⁴⁵ Palu putu alatjitu pula nguriningi munu pula ngarira tjturingkula malaku anu Jerusalemalakutu Jesunya ngurintjikitja.

⁴⁶ Munu pula palulanguru piruku munga kutju ngaringu Jerusalemala wirkara, munu mungawinki pakara Jesunya piruku paranguriningi munu pula nyangu timpula unngu nyinara wangkanyangka wati tjilpi nintipuka tjutangka. Ka Jesulu tjana tjukurpa wangkanyangka kuliningsi munu kulira tjanala tjapiningi.

⁴⁷ Kaya paluru wangkanyangka pulkara urul-
yaraningsi, "Ai, tjitji nyangatja nintipuka mulapa,

* **2:41** Ara nyanga Katuwanu Ankunytja kulintjikitjangku nyawa Exodus-ala chapter 12 munu verse 21-nguru.

munulanya nintingku nganañala tjapini.”

48 Ka palumpa ngunytjungku nyakula urulyarañu munu wangkangu, “Katja, nyaakun kumpira nyinangi? Nyanga ngali nyuntunya putu ngurira ngurira pulkara tjituru-tjitururingu.”

49 Ka Jesulu nyangatja kulira urulyaraningi munu wangkangu, “Palu nyaaku nyupali wanyu ngayuku nguriningi? Nyupali kulintja wiyatu panya ngayulu Mamaku walingka nyinanyangka?”

50 Ka pula putu kulinu alatji wangkanyangka.

51 Ka palulanguru Jesunya pulala tjunguringkula anu Nazarethalakutu munu paluru pula wangkanyangka wanganarangku kulilpai. Ka palumpa ngunytjungku unngu kuliningi kuruntu tjukurpa uwankara, paluru panya wangkanytja tjuta kulu.

52 Ka Jesunya rawa ngurangka nyinangi munu wati pulkaringkula nintipuka mulararingu. Ka Godanya palumpa pulkara pukularingi munu anangu tjuta kulu palumpa pukularingitu.

3

Johntu Wangkanytja Anangu Tjutangka

(*Matthew-ku 3:1-12; Markaku 1:1-8; Johnku 1:19-28*)

1 Ka nyara palulanguru wati ini Tjiitja Tapiriyanya Rome-aku mayatjaringu munu yiya tjuta nguwanpa mayatja nyinangi nampa 15. Munu palu purunypatu anangu ngura winkitja mayatja pulkangku kanyiningi Israelkunu tjuta kulukulu. Ka ngura tjutangka mayatja

tjukutjuku tju_{ta} ku_{lu} nyinangi an_{angu} nguratja tju_{ta} tjuka_{rurungku} kanyintjikitja Rome-aku panya mayatja pul_{kaku}. Panya wati ini Pontius Pilate-anya mayatja tjukutjuku nyinangi manta ini Judeaku. Ka wati ini Iratanya mayatja tjukutjuku nyinangi manta ini Galileeku. Ka palumpa ku_{ta} Philipanya manta kutjara kutjupaku mayatja tjukutjuku nyinangi manta ini Ituriyaku munu Turakanaitaku. Ka wati ini Latja-niyatjanya mayatja tjukutjuku nyinangi manta ini Apiliniku.

² Ka wati kutjara ini Anatjanya pula Kayapatjanya an_{angu} Jew tju_{taku} tjukurtjara pul_{ka} nyinangi manta panya Judeala.

Ka nyara palula ar_{angka} wati Johnnga, Tjaka_rayaku panya katja, ilytjingka nyinangi, ka Godanya palula wirkanu munu palunya witunu an_{angu} tju_{tangka} palumpa tjukurpa wangkanytjaku.

³ Ka Johntu Godalu wangkanyangka kulira anu munu karu ur_{utjarangka} ini Jordanta itingka ngura tjukutjuku tju_{tangka} Godaku tjukurpa para-wangkangi, munu tjanala wangkangi alatji, “Piiwiyariwaya kura nyinanytjatjanu munuya kampa kutjuparira kura pi_ruku palyantja wiyangku wantima, ka_{na} nyuranya ur_{ungka} tjarpatjura baptise-katiku, ka Godalu nyuranya kura palyantjitjanguru kalypangku pungkuwiyangku wantiku.”

⁴⁻⁵ Panya iriti wangkatjara Aitjayalu nyiringka walkatjunu alatji, “Kutjupangku ilytjingka an_{angu} tju_{tangka} mirara wangkanyi alatji,

'Mayatjakuya nganmanypa ritiriwa paluru
pitjala tjukurpa wangkanyangka
wanganarangku kulintjikitja.

Panya watingku iwara tjukarurulpai mayatja
pulka malawanu pitjanytjaku,
palu purunypa nyura tjukarururingkula
paṭanma Mayatjalu pitjala
wangkanyangka wanganarangku
kulintjikitja.

6 Kaya anangu uwankarangku nyakuku
Godalu palyantja anangu tjuṭa
wankarunkunytjikitjangku.' " *

7 Kaya anangu winki mulapa pitjangu
Johntakutu minangka baptise-katinytjaku. Ka
paluru tjanala wangkangu alatji, "Nyaaku nyura
baptise-katinytjaku pitjangu? Nyura wanyu
mulapa kura wantira kampa kutjuparingu?
Wiya, nyura uwankara liru tjuṭa anangu
tjuṭa ngunti kuralpai! Nyura tjinguru
ngunti kulini ngayulu nyuranya urungka
tjarpatjunkunytjitjanguru Godanya nyurampa
kalyparingkunytja-palku. Palu wiya, Godanya
nyurampa pulkara mirpaṇarinyi. ⁸ Nyura
uti mulamulangku kura wantira kampa
kutjuparima munuya palyanyku nyinara wiru
tjuṭa kutju palyanma, ka nyara palulanguru
wiru tjuṭa palyannyangka nyakula Godanya
nyurampa pukulariku. Palu nyura tjinguru
kulini alatji, 'Nganananya Godalu kura
ngurkantankunytja wiyangku wantinyi
panya nganana Aipuramaku pakalipiti.

* 3:6 Aitjayaku 40:3-5

Palulangurunya pikantankuwiyangku wantiku.' Palu wiya, nyura ngunti kulini. Palu puli tjuta nyanga nyawa! Tjinguru Godalu mukuringkula apu nyangannguru Aipuramaku pakali tjuta palyanma.

⁹ Kulilaya! Panya wati kaana kanyilpaingku punu tjuta maitjararingkuny tjaku pakaltjinalgpai, palu punu kutjupa tjuta kuraringkula titutjara mai wiya ngaranyangka nyakula paluru katara wanipai warungka, ka palu purunypa Godalu anangu tjuta titutjara kura nyinanyangka nyakula tjananya paira iyalku warukutu. Ka pala palula-tawara nyura uti Godalawanu tjukaruru palyanyku nyinama." Alatji Johntu anangu tjutangka wangkangi.

¹⁰ Kaya tjukurpa nyanga palunya kulintjatjanungku ngapartji palula tjapinu, "Kala wanyu nyaalku?"

¹¹ Ka paluru wangkangu tjanala, "Nyura mantara kutjara kanyirampa uti kutju ungama anangu kutjupa panya mantara wiyatjaranya. Munu nyura mai pulka kanyirampa uti munytjangku ungama anangu kutjupa tjuta kulu panya mai wiyatjara tjuta."

¹² Kaya wati mani mantjilpai tjutangu kulu pitjala palula kuliningi,* panya tjana kulu mukuringangi baptise-katinytjaku. Munuya tjukurpa nyangatja kulira palula tjapinu, "Nintilpai, kala nganaampa nyaalku?"

* **3:12** Wati mani mantjilpai tjuta Rome-aku mayatjaku warakaripai munuya palumpa anangu tjutangka tax mani mantjilpai. Kaya anangu tjuta tjanampa mukuringkupai wiya alatjitu.

13 Ka tjanala wangkangu, “Nyura piruku tjanalanguru ngunti mani pulka waintara mantjilwiyangku wantima, munuya mayatjangku wituntjitja kutju palyanma.”

14 Kaya wati tjaultji tjuťangku ngapartji palula tjapinu, “Ka nganaŋa ngapartji nyaa palyalku?”

Ka tjanala wangkangu, “Anangu kutjupangka ngunti pauntjingara mani mantjilwiyangku wantima munu ngunti kuranmankuwiyangku wantima munu warkanguru mani ungkunyangka pukultu mantjinma, pulka-tjiratjangku waintara wangkanytja wiyangku.”

15 Nyanga alatji wangkanyangkaya anangu tjuťangku kulinu palunya alatji, “Awa, nyanga paluru-manti wati panya kalkuntjitja palurumpa wirkanu Christanya panyampa, panya paluru pitjanytjaku ngarangi.”

16 Palu Johntu tjakultjunangi anangu uwankarangka alatji, “Ngayuluna nyuranya urungka baptise-katinyi palu kutjupa pitjanyi ngayula malangka. Nyara paluru pulka mulapa ngayula munkara waintara mulapa. Panya wati warkangku palumpa mayatjaku tjinatja araltjankupai, palu nyangatja mayatja pulka mulapa pitjanyi, kana ngayulu kura nyinara pulkara kuntaringanyi palumpa tjinatja pupakatira araltjankunytjaku. Nyara paluru nyuranya baptise-katiku Kurunpa Milmilnga nyurala tjarpatjura ka warungku purunytju nyuranya kampara tjukarurulku.

17 Panya paluru kuwari ila ngaranyi anangu uwankara tjarantjikitja, panya minymangku

mai kanira mauntalpa tjunkupai munu unytjunytju ma-wanipai, palu purunypa paluru pitjala tjaralku munu palumpa walytja tjuta palumpa ngurangka tjunkuku munu kuralpai tjuta waru pulkangka waniku waru titutjara kampaingka.”

¹⁸ Alatji Johntu tjukurpa wangkara utiningi tjana kulira piiwiyaringkunyjtaku. Munu tjukurpa kutjupa kutjupa tjutawanungku paluru tjanala rawangku wangkangi tjana kulintjaku, munu tjukurpa palya kulu tjakultjunangi panya Godanya patani anangu tjuta wankarunkunyjtikitja.

¹⁹ Munu paluru kutjupa-ara mayatja pulka Iratanya anangura tjukarurungku wangkangu alatji wangkara, “Nyuntu kurangku nyuntumpa inkani altingu nyuntumpa kutaku kuri Iratinyanya.” Munu paluru kura kutjupa kutjupa tjuta kulu utira wangkangu Iratalu palyantja tjuta.

²⁰ Ka palulanguru Iratanya miilaranu munu piruku kura pulka mulapa palyanu munu Johnnga tjailangka witira tjarpatjunu.

*Johntu Jesunya Baptise-katinytja
(Matthew-ku 3:13-17; Markaku 1:9-11)*

²¹ Munu Johntu anangu tjuta urungka baptise-katira Jesunya kulu baptise-katingu. Ka paluru Godala mamangka tjapinnyangka ilkari alaringu,

²² ka Kurunpa Milmilnga palulakutu ukalingu tjulpu kuukuuku purunypa. Ka ilkarunguru wangkangu alatji, “Nyuntu ngayuku katja wiru

mulapa. Kaṅa nyuntumpa pukulpa mulapa nyinanyi.”

*Jesuku Walytjapiti Nganmanyitja Tjuta
(Matthew-ku 1:1-17)*

²³ Ka nyara palula arangka Jesunya yiya 30-ringu munu warkalta ma-palyanu munu tjukurpa para-wangkangi anangu tjutangka. Kaya anangu uwankarangku kuliningi palunya Josephaku katja-palku nyinanyangka.

Palu Josephanya panya wati ini liliku katja,

²⁴ ka panya ilinya wati ini Matjatau katja, ka panya Matjatanya Leviku katja, ka Levinya Milkaiku katja, ka Milkainya Tjanaiku katja, ka Tjanainya Josephaku katja,

²⁵ ka Josephanya Matatjayaku katja, ka Matatjayanya Aimatjaku katja, ka Aimatjanya Naya-maku katja, ka Nayamanya Itjiliku katja, ka Itjilinya Nakaiku katja,

²⁶ ka Nakainya Maatjaku katja, ka Maatjanya Matatjaiku katja, ka Matatjainya Tjiminku katja, ka Tjiminnga Tjatjikaku katja, ka Tjatjikanya Tjautaku katja,

²⁷ ka Tjautanya Tjuwananku katja, ka Tjuwanangga Ritjaku katja, ka Ritjanya Tjirapapilku katja, ka Tjirapapilnga Tjiiltiilaku katja, ka Tjiiltiilanya Neriku katja,

²⁸ ka Nerinya Milkaiku katja, ka Milkainya Atiku katja, ka Atinya Katjamku katja, ka Katjamnga Ilmatamaku katja, ka Ilmatamanya Uurku katja,

²⁹ ka Uurnga Tjatjuwaku katja, ka Tjatjuwanya Iliyatjaku katja, ka Iliyatjanya Tjarimku katja,

ka Tjarimnga Matjatau katja, ka Matjatanya Leviku katja,

³⁰ ka Levinya Tjimiyanku katja, ka Tjimiyanga Judah-ku katja, ka Judah-nya Josephaku katja, ka Josephanya Tjaunamaku katja, ka Tjaunamanya Iliya-kimaku katja,

³¹ ka Iliya-kimanya Miliyaku katja, ka Miliyanya Miinaku katja, ka Miinanya Matatjaku katja, ka Matatjanya Nathanku katja, ka Nathannga Davidaku katja,

³² ka Davidanya Jesse-ku katja, ka Jesse-nya Uupitaku katja, ka Uupitanya Pawatjaku katja, ka Pawatjanya Tjamanku katja, ka Tjamangga Naatjanku katja,

³³ ka Naatjangga Amina-tapaku katja, ka Amina-tapanya Adminku katja, ka Adminnga Arniku katja, ka Arninya Iitjiranku katja, ka Iitjarangga Piritjiku katja, ka Piritjinya Judah-ku katja,

³⁴ ka Judah-nya panya wati ini Jacobaku katja, ka Jacobanya panya Isaacaku katja, ka panya Isaacanya Aipuramaku katja, ka Aipuramanya Tairaku katja, ka Tairanya Nayaku katja,

³⁵ ka Nayanya Tjirakaku katja, ka Tjirakanya Ruuku katja, ka Ruunya Pilikaku katja, ka Pilikanya Iipaku katja, ka Iipanya Tjiilaku katja,

³⁶ ka Tjiilanya Kainanku katja, ka Kainangga Apakatau katja, ka Apakatanya Tjimaku katja, ka Tjimanya panya wati ini Noah-ku katja, ka panya Noah-nya Lamikaku katja,

³⁷ ka Lamikanya Mitjutjilaku katja, ka Mitjutjilanya Inakaku katja, ka Inakanya Tjaritaku katja, ka Tjaritanya Maalalilku katja, ka Maalalilnga

Kinanku katja,

³⁸ ka Kinangga Inatjaku katja, ka Inatjanya wati ini Tjiitjiku katja, ka Tjiitjinya wati panya Adamaku katja, ka Adamanya panya Godaku katja nyinangi. Nyanga paluru tjana Josephaku walytjapiti iritinguru nyinakatinytja wanapari wanapari ngarangi.

4

*Jesunya Mamu Satantu Arkantja
(Matthew-ku 4:1-11; Markaku 1:12-13)*

¹ Ka Jesunya baptise-katinyangka malangka karu Jordantanguru malaku anu Kurunpa Milmilngatjara, ka Kurunpa Milmilu palunya katingu ilytjikutu.

² Ka ilytjingka nyinanyangka palunya mamungku arkaningi kurantjikitjangku tjintu 40. Ka paluru mai ngalkuwiya alatjitu nyinangi tjintu nyara palula tjanala munu malangkalta paltjatjiratjaringu.

³ Ka Satantu palula wangkangu alatji, "Mulapa nyuntu Godaku katja nyinanyi? Wanyu puli nyangangka wangka mairingkunytjaku."

⁴ Palu Jesulu wangkangu, "Wiya, panya nyir- ingka walkatjungkunytja ngaranyi alatji, 'Anangungku mai kutju rawangku ngalkula putu wanka titutjara nyinaku Godala tjungu.' " *

⁵ Ka piruku Satantu palunya ngura katutja kutjupakutu katingu munu katunguru

* 4:4 Deuteronomy 8:3

warpungkula nintinu ngura uwankara manta winkitja.

⁶ Munu wangkangu palula, “Nyuntu ngayunya pupakatira walkunnyangkampa, ngayulu nyuntunya tjunkuku ngura nyanga uwankara mayatjarira kanyintjaku. Panya nyanganpa uwankara ngayuku, kana ngayulu mukuringkula ngurkantara tjukupai kutjupangku mayatjangku kanyintjaku.

⁷ Wanyuni ngayunya pupakatira walkunma, kana ngura nyanganpa uwankara nyuntunya ungkuku.”

⁸ Ka Jesulu wangkangu, “Wiya, panya nyiringka walkatjunkunytja ngaranyi alatji,

‘Mayatja Godanya kutjuya walkunma munuya palula kutju wanganarangku kulinma.’ ” *

⁹⁻¹¹ Ka Satantu piruku palunya katingu Jerusalemalakutu, munu ngaratjunu timpula katu mulapa munu wangkangu alatji, “Mulapa nyuntu Godaku katja nyinanyi? Wanyu wararakati nyanganguru, panya nyiringka walkatjunkunytja alatji ngaranyi,

‘Godalu palumpa angelpa tjuṭa witulku nyuntunya atunymara kanyintjaku,

kaya nyuntunya marangku katura kanyilku punkannyangka apungku tjina katantankunytjaku-tawara.’ ” *

Alatji mamungku palunya wangkangu arkantjikitjangku.

¹² Palu Jesulu wangkangu, “Wiya, panya nyiringka walkatjunkunytja ngaranyi alatji,

* **4:8** Deuteronomy 6:13

* **4:9-11** Psalm 91:11-12

'Nyura uti Mayatja Godala ngunti tjapintja wiyangku wantima paluru witulya pulkangku palyannyangka unytjungku nyakunytjikitjangku.' " *

¹³ Ka Satantu palunya kutjupa kutjupa tjuṭawanungku arkara wiyaringkula unytjungku wantikatira anu ngula malaku pitjala piruku arkantjikitjangku.

*Jesulu Tjukurpa Wangkanytja Ngura Galileela
(Matthew-ku 4:12-17; Markaku 1:14-15)*

¹⁴ Nyara palula malangka Jesunya malaku anu Galileelakutu, ka Kurunpa Milmilnga palula tjungutu ngarangi munu witulyanangi palunya tjukurpa wangkanytjaku munu pikatjara palyarunguntjaku kulu. Kaya ngura winkitjangku kuliningi palunyatjara tjakultjungkunyangka.

¹⁵ Panya paluru ngura tjuṭangka wali inmatjangka tjarpara anangu tjuṭangka tjukurpa nintilpai. Kaya anangu uwankarangku pulkara pukularira palunya mirawaningi.

*Ngura Walytjangka Jesunya Wantinytja
(Matthew-ku 13:53-58; Markaku 6:1-6)*

¹⁶ Ka Jesunya Nazarethala malaku wirkanu ngura panya walytjangka. Paluru panya ngura nyara palula pulkaringu, munu paluru Saturday-ngka, tjintu panya pakuwiyaringku-paingka, wali inmatjangka tjarpara nyinapai, anangu tjuṭangka tjungu. Munu Saturday kutjupangka paluru tjarpara nyinakatingu, ka kutjupangku palunya altingu, nyiringuru tjukurpa

* 4:12 Deuteronomy 6:16

nyakula wangkanytjaku. Ka paluru pakara ngarangu wangkanytjikitja.

17 Ka palunya nyiri ungu tjukurpa panya wangkatjara Aitjayalu iriti walkatjunkunytja, ka paluru alara tjukarurungku ngurira nyakula wangkangu alatji,

18 “Mayatjaku kurunpa ngayula tjungu alatjitu nyinanyi,

panya paluruni ngurkantanu tjukurpa wiru wangkanytjaku ngaltutjara tjutangka.

Mununi iyanu karpintja tjutangka wangkanytjaku kulu tjana palumpa tjukurpa kulira araltjarinytjaku.

Mununi kuru pati tjutakutu kulu iyanu tjana kulu kuru alaringkula nyakunytjaku.*

Nyara paluruni iyanu kurangka nyinanytja tjuta kulu walatjunkunytjaku anangu kura tjutangu mayatjarira kanyira kurannyangka.*

19 Mununi iyanu nyanga alatji kulu tjakultjunkunytjaku

panya tjintu nyangatja alatjitu wirkanu Mayatjalu palumpa anangu tjuta pukulmara wankaru kanyintjaku.”*

20 Munu Jesulu wangkara wiyaringkula nyiri panya palunya malakungku ungu wati panya palunya munu nyinakatingu. Kaya anangu uwankarangku pulkara mulapa palunya nyanangi.

* 4:18 Aitjayaku 61:1 * 4:18 Aitjayaku 58:6 * 4:19 Aitjayaku 61:2

21 Ka paluru wangkangu tjanala, “Tjukurpa nyangatja alatjitu kuwari utiringu, panya kuwarina wangkangi, ka nyura kulinu.”

22 Kayanku anangu tjutangku tjukurpa nyangatja kulira urulyaranu munuya pukularingu, palu wangkaraya kuliningi, “Yaaltji-yaaltjingku nyanganku tjukurpa nyanga pulka wangkanyi? Nganana ninti, nyanga paluru wati alatjitu Josephaku katja.”

23 Ka Jesulu piruku wangkangu, “Nintingkuna nyuranya kulini panya nyura ngayunya wangkanytjikitja mukuringkunyaangka nyanga alatji, ‘Wanyunkuwi nyanganku walytjangkuwarara palyala.’ Munu nyura piruku mukuringanyi ngayulu ngura walytjanga palyannyaangka nyakuntjikitja, panya ngayulu ngura Kapunimala palyantja purunypatu.

24 Kana nyurala tjukarurungku wangkanyi panya anangu tjutangku wati wangkatjara ngura kutjupitjangku wangkanyaangka wanganarangku kulilpai, palu wangkatjara nguraritjangku wangkanyaangkaya kulilwiyangku wantipai.

25 Palu wanyuya kulila, panya iriti wanakala tjuta nyinangi wangkatjara ini Ilaitjanya nyinanyantja arangka. Ka panya minanku puyintja wiya ngarangi yiya mankurpa nguwanpa. Kaya ailurangka mai wiya nyinangi manta winkinga.

26 Ka Godalu Ilaitjanya wanakala walytjakutu iyantja wiyangku wantingu munu wanakala malikitjakutu iyanu ngura kutjupakutu ini Tjarapatjalakutu ngura pulka ini Tjaitanta itingka.

27 Kaya ngura nyanga Israelta anangu tjuta mulapa miri pikatjara nyinangi Elishanya nyinanytja arangka. Pika nyara paluru kura mulapa ngarangi miringka lipiringkupai, palu Elishalu tjananya palyarunguntja wiyatu ngarangi, munu wati malikitja ngura kutjupanguru pitjanyangka kutju palyarungunu wati ini Naimangga. Wati nyara paluru panya Tjiriyanya ngurara nyinangi, panya ngura kutjunguruya anangu walytja tjuta wangkatjaraku mukuringkupai wiya ngura walytjangka nyinanyangka walytja tjutangka. Nyanganpa panya uwankara Godalu malikitja tjuta palyarunguningi.”

28 Ka nyara palulanguru inmangka panya nyinanytja tjutanku nyangatja kulira pulkara mulapa mirpanaringu palumpa.

29 Munuya pakara Jesunya inmanguru witera katingu urilkutu puli wararanguru untura waninytjikitjanku, panya tjanampa ngura apu katu ngarangi.

30 Palu Jesunya tjanala ngururwanu malaku anu, kaya anangu tjutanku putu witiningi.

Jesulu Mamu Paintja
(Markaku 1:21-28)

31 Palula malangka Jesunya anu ngura Kapuniyamalakutu uru Galileela wilurara munu nyara palula tjintu pakuwiyaringkupaingka wali inmatjangka tjarpangu munu anangu tjutangka nintiningi.

³² Munu paluru tjukurpa pulka tjuṭa nintingu rapangku alatjitu wangkangi, kaya anangu tjuṭangku kulira urulyaranu.

³³ Ka wali nyara palula unngu wati kutjupa mamutjara nyinangi munu pulkara alatjitu mirara wangkangu Jesula,

³⁴ “Wati awa, nganannya nyaantjikitjan mukuringanyi. Nyuntun pitjangu nganannya wiyantjikitja? Wantimalanya. Ngayulu nyuntumpa ninti. Nyuntu panyan milmilpa alatjitu Godalanguru pitjanytja.”

³⁵ Ka Jesulu mamu panya paira wangkangu, “Pilunari! Wati pala palunya wantikati!” Ka mamungku wati panya palunya mantangka antawaningu anangu tjuṭangka ngurur-ngururpa munu pikantankunytja wiyangku wati panya palunya wantikatingu.

³⁶ Kaya anangu tjuṭangku nyakula urulyarara wangkangu, “Wati wangka nyaa nyanga paluru? Panya paluru witulya pulkatjarangku mamu tjuṭa witulpai, kaya palula kulira mapalku wantikatipai.”

³⁷ Ka tjukurpa Jesunyatjara lipiringu ngura winkingka.

*Jesulu Pikatjara Tjuṭa Palyarunguntja
(Matthew-ku 8:14-17; Markaku 1:29-34)*

³⁸ Munu Jesulu tjananya wantikatingu munu anu Simonku walikutu. Kaya paluru wirkankunyangka paṭara tjakultjunu Simonku umari pikatjara waruringkula ngarinyangka.

³⁹ Ka Jesunya ankula minyma panya palula itingka ngarangu munu pika panya palunya painu

wantikinytjaku. Ka mapalku alatjitu pika panya waru wiyaringkula minyima panya paluru tjananya pakara mai ngalkuntjaku palyara ungu.

⁴⁰ Ka tjintu tjarpanyangka tjintu panya milmilpa wiyaringu, kaya malpa tjutangku pikatjara tjuta ngalya-katingu Jesulakutu. Ka paluru tjanala mara tjunkula uwankara palyarungunu.

⁴¹ Kaya mamu tjuta anangu tjutanguru ngulu mirara pakaningi wangkara, “Nyuntun mulapa Godaku katja!” Ka Jesulu tjananya painu piruku wangkawiyanku wantinytjaku panya alatjituya palumpa ninti nyinanyi panya paluru Christanya Wankarunkupainya.

⁴² Munu mungawinki mulapa Jesulu tawunu wantikatira anu kutju mauntalpa pilunta nyinanytjikitja. Kaya anangu tjutangku nguriningi munuya nyakula palunya markuningi piruku tjananya wantikatira ankunytjaku-tawara.

⁴³ Palu paluru tjanala wangkangu, “Wiya, utina Godaku tjukurpa wiru para-wangkama ngura kutjupa tjutangka kulu mununa tjakultjuna nama Godalu anangu tjuta mayatjangku walytjanmara kanyintja. Panya alatjinkunytjakuni Godalu iyanu.”

⁴⁴ Munu paluru wali inmatja tjutangka para-wangkarinangi ngura winkingka manta Judealawanu.

5

*Jesulu Malpa Mankurpa Altinytja
(Matthew-ku 4:18-22; Markaku 1:16-20)*

1 Tjintu kutjupa Jesunya urungka itingka ngarang_i uru ini Kina-tjaratala. Munu tjukurpa wangkangi anangu tjuangka. Kaya tju_ta mulatu utjura utjura ngarang_i Godaku tjukurpa kulintjikitja.

2 Ka Jesulu nyangu pauta kutjara urungka itingka ngaranyangka panya antipina witi_l-pai tjuangkuya wantikatira ankula net tju_ta paltjiningi.

3 Ka Jesunya tatinu pauta kutjungka panya Simonkunga munu palula wangkangu tjukutjuku ma-untuntjaku urukutu munu Jesulu pauta katunguru nyinara wangkangi anangu tjuangka.

4 Munu wangkara wiyaringkula Simonta wangkangu, "Pauta nyangatjaya ma-untula ngatikutu nguwanpa munuya net pala wanira kuka tju_ta witi_l."

5 Ka Simontu wangkangu, "Mayatja, putulirala tjinturingu munga warangka palu nyuntu wangkanyangkala palyatu arkara waninyi."

6 Munuya ma-pitjala urungka net waningu munuya winki mulapa witi_nu munuya net panya putu ngalya-ilara pautangka tjarpatjunangi. Ka net nguwanpa alatjitu katakatingi.

7 Kaya Simontu tjana malpa panya pauta kutjupitja altingu alpamilara ilantjaku. Kaya mulapatu pitjangu munuya tjarara pauta panya kutjupanguru tjanampa pautangka tjunangi. Ka tjaalyngaranyangka pauta panya kutjara nguwanpa urungka tjarpangi.

8 Ka Simontu ini kutjupa Peterlu nyangatja nyakula urulyarara kuntaringu, munu palula

kuranyu tultjungarakatira wangkangu, “Mayatja! Nyuntun palya mulapa. Wantikatini panya ngayulu palya wiya mununa kura kutju palyalpai.”

⁹ Munuya paluru tjana pulkara urulyaranu kuka pulka witintjatanu.

¹⁰ Ka pula Simonku malpa kutjara panya Jame-sanya Johnnga pula pulkaratu urulyaranu Tjipitiku panya katja kutjara. Ka Jesulu wangkangu Simonta, “Ngulurungkuntja wiya. Nyanga palulanguru nyuntu antipina wiyanku anangu tjuta witilku altira ngayuku walytjaringkuntjaku.”

¹¹ Munuya pauta panya kutjara urunguru ma-ilara urilta tjunkula uwankara wantikatira Jesula tjungurungkula anu.

*Jesulu Wati Pikatjara Palyarunguntja
(Matthew-ku 8:1-4; Markaku 1:40-45)*

¹² Kutjupa ara Jesunya tawunu kutjupangka nyinangi, ka ngura nyara palula wati kutju miri pika pulkatjara nyinangi.* Munu wati paluru Jesunya nyakula palula kuranyu punkara pulkara ngatjinu alatji wangkara, “Mayatja nyuntu mukuringkulampani palyala pika nyan-gatja wiyaringkuntjaku.”

¹³ Ka Jesulu marakatira palunya pampunu munu wangkangu, “Ngayulu mukuringanyi, ka palyariwa.” Ka mapalku alatjitu pika panya paluru wiyaringu wati panya palula puntungka.

* **5:12** Anangu kutjupa pika nyanga palunytjara nyuntu pampurampa pika nyanga palunya mantjilku. Nyawa chapter 4 munu verse 27.

14 Ka Jesulu wati panya palunya wangkangu kutjupangka nintintja wiyanku wantinytjaku. Munu palunya wangkangu, “Ankulanku wati tjukurtjarangka-warara nintila nyuntu nyanga palyaringkunyttatjanungku. Munu kuka katira uwa wati palunya pungkula Godanya ungkunyttjaku. Panya ara nyangatja Moselu wangkangu pika palyaringkula alatjingantjaku. Kaya wati tjukurtjaranku, anangu ttjutangka kulu nyakula mulamularingkuku nyuntu palyaringkunyaangka.” Alatji Jesulu wangkangu wati panya palula.

15 Ka tjukurpa panya paluru lipiringu ngura winkingka. Kaya anangu winki mulapa palulakutu pitjangi tjukurpa kulintjikitja paluru wangkanyaangka. Kaya pikatjara ttjuta kulu rawa pitjangi palyarunguntjaku.

16 Ka ttjuta ara paluru wangkara wiyaringkula ankupai mauntalpa ngura pilunta Godala ttjapintjikitja.

*Jesulu Wati Wawanypa Palyarunguntja
(Matthew-ku 9:1-8; Markaku 2:1-12)*

17 Tjintu kutjupa Jesulu anangu ttjutangka nintiningi wali unngu, kaya wati Paratji munu Moseku tjukurku ninti ttjuta nyara palula ttjunggu nyinangi. Wati nyanga paluru tjana ngura ttjukuttjuku ttjutanguru pitjangu panya uru Galileela itingka ngura ttjuta ngarala wananingi. Kaya kutjupa ttjuta ulpariranguru pitjangu Jerusalemalanguru munu ngura ititja ttjutanguru kulukulu.

Ka panya Godaku witulya Jesula ngarangi alatjitu pikatjara tjuta palyarunguntjaku.

¹⁸ Kaya wati kutjupa tjutangu pikatjara wawanypa mantarangka ngaritjungkula katura katingu Jesulakutu. Munuya walingka wirkara kuliningi tjarpara Jesula kuranyu ngaritjungkuntjikitjangku.

¹⁹ Palu anangu tjuta mulapa alangka anganaranganangka tjana puṭu tjarpangi. Munuya wali para-nyakula wanara kuliningi, “Yaaltjingarala tjarpaku?” Munuya palulanguru wali katukutu tatira wali katutja alanu munuya wati panya pikatjara mantarangka ngarinytja walatjungkula Jesula tjinangka itingka tjunu.

²⁰ Ka Jesulu nyakula kulinu, “Mulapa nyan ganpa ngayuku raparingkula mulamularingu wati nyangatja ngayulu palyarunguntjaku.” Munu wangkangu wati panya palula, “Wati ngana, Godalu nyuntunya kura tjuta palyantjittjangu kalypanku wantinyi pungkuntja wiyangu.”

²¹ Kayanku wati panya Moseku tjukurpa nintilpai tjutangu munu Paratji tjutangu kulu alatji unngu kuliningi, “Ai! Wati yaalitja nyangatja? Tjingurunku nyangangu walytjangu Godanya-palku kulini munu kura palyantjittjangu kalyparingkuntjikitjangku wangkanyi. Wati kurangku nyangangu ngunti wangkanyi. Panyatjampal Godalu kutjungkumpa kura palyannyangkampal wangkapai kalypanku pungguwiyangu wantinytjikitjangku.”

²²⁻²⁴ Ka Jesulu tjana unngu kulintja nintingu

kulinu munu wangkangu, “Nyaaku nyura alatji unngu kulini? Nyura kuwari nyangangi ngayulu wati nyanga palula wangkanyangka munu nyura kutjupa kutjupa nyakunytja wiya. Palulanguru nyura tjinguru kulini ngayunya ngurpa-palku, munu nyura ngayuku mulamularingkuwiyanku wantinyi. Palu kuwari nyangana wati nyanga wawanypa wangkara palyarunguni. Ka nyanga nyura nyakuku kuwari pakannyangka, munu nyura palulanguru mulamularingkuku, ngayulu panya nganmanytju wangkanytjitjaku, panya ngayulu Watiku Katjangku mantangka nyanga nyinara, anangu kutjupa kura tjuṭa palyantjitjanguru kalypanku wantinytjaku ngaranyi alatjitu.” Munu palulanguru piruku wangkangu wati panya pikatjarangka, “Wati awa, pakaranku mantara mantjira ngurakutu ara.”

²⁵ Ka mulapaṭu wati panya paluru pakara mantara mantjinu anangu winkingka mirangka, munu ngurakutu ankula iwarangka Godanya pulkara walkurinangi.

²⁶ Kaya anangu tjuṭangku nyakula pulkara urulyarara wangkangi, “Ai, wiru mulapala kuwari kutju ngurpanku nyangu witulya pulkangku palyannyangka.” Munuya tjana kulu Godanya pukularira walkuningi.

Jesulu Wati Levinya Alṭinytja

(Matthew-ku 9:9-13; Markaku 2:13-17)

²⁷ Nyanga palula malangka Jesunya walinguru pakara anu munu nyangu wati ini Levinya wati panya anangu tjuṭangka kamantaku mani

mantjilpai. Munu paluru nyinangi wiltjangka iwarangka itingka. Ka Jesulu palunya wangkara altingu, "Pitjalani ngayunya wanala!"

²⁸ Ka Levilu pakara uwankara wantikatingu munu palunya wananu nintintja tjutangka tjunguringkula.

²⁹ Munu Levilu palumpa ngurangka mai pulka palyara mani mantjilpai tjuta, anangu kutjupa tjuta kulu, altingu tjunguringkula ngalkuntjaku, anangu winki mulapa.

³⁰ Kaya Paratji tjutanku munu wati Moseku tjukurku ninti tjutanku nyakula Jesuku nintintja tjutangka wangkangi, "Nyaaku nyura mani mantjilpai tjutangka wati kura kutjupa tjutangka kulu tjunguringkula mai ngalkuni? Uti nyura tjanala tjunguringkuwiyanku wantira wati palya tjutangka kutju tjunguringama."

³¹⁻³² Ka Jesulu wangkangu tjanala, "Anangu palya tjuta ngangkariku mukuringkupai wiya, palu pikatjara tjuta kutjuya mukuringanyi. Ka ngayulu pitjangu anangu Moseku tjukurwanu nyinapai tjuta altinytjikitja wiya, palu anangu nyanga nyura nyakula wantipai tjuta altinytjikitjana pitjangu tjana piiwiyaringkula kura wantira kampa kutjuparinytjaku."

*Paratji Tjutanku Jesunya Tjapintja
(Matthew-ku 9:14-17; Markaku 2:18-22)*

³³ Kaya anangu panya paluru tjana piruku Jesula wangkangu, "Kulila, panya Johnku nintintja tjutanku munu Paratji tjutaku nintintja tjutanku kulukuluya ilatu-ilatu mai wantipai Godala tjapintjikitjangku, palu

nyuntumpa nintintja tjuťangkuya kutjupa-
ara Godala tjapintjikitjangku mai wantinytja
wiyangku titutjarangku ngalkuni.”

³⁴⁻³⁵ Ka Jesulu wangkangu, “Wiya, nyura pa-
nya Moseku tjukurwanu nyinapai tjuťa, palu
ngayuku nintintja tjuťaya ara kutjupawanu ny-
inanyi ara kuwaritjangka ngayulu nintintjit-
jangka, ka ara nyanga paluru pula titutu
ngaranyi tjungu wiya. Wanyuya kulila ara
panya watingku kuri altinytja, panya nyara
palula ara kuri altinyangka wati panya palumpa
malpa tjuťangku tjunguringkula pukularira mai
ngalkupai wantinytja wiyangku. Palu ngula
wati panya palunya kutjupa tjuťangku witira
katinyangka malpa tjuťangku palumpa tjituru-
tjitururiku munuya nyara palulanguru kutju
mai wantira nyinaku.”*

³⁶ Munu Jesulu tjanala tjukurpa ara kutjupa-
jara wangkangi nyanga alatji, “Kulilaya ara man-
taratjara! Panya anangungku palumpa upukuta
irititja alaringkunyangka, ala angatjungkun-
ytjikitjangku upukuta kuwaritjanguru, man-
tara tjukutjuku katara, upukuta panya iri-
titjangka tjungura wakantja wiyangku wan-
tipai, paltjinnyangka katakatinytjaku-tawara.
Panya upukuta palunya paltjinnyangka man-
tara panya tjungura wakantjanya tjukutjukur-
ingkupai, munu upukuta panya irititja ilara

* **5:34-35** Nyanga alatji Jesulu palurunku wangkangi panya
ngulaya palumpa mirpantju tjuťangku palunya witira katingu
munuya pungu, kaya palumpa nintintja tjuťa pulkara tji-
turu-tjitururingu munuya mai ngalkuwiya wantira nyinangi.

kaṭantankupai, ka ala pulkaringkupai. Ka paluru panya upukuta kuwaritjangka kulu puṭu tjarpanyi, panya paluru mantara tjukutjuku palulanguru kaṭara mantjinu, ka upukuta paluru kulu kuraringkupai.

³⁷ “Munuya piruku ara kutjupa kulu kulila palu purunypaṭu wainaku yakutjatjara. Panya watingku kukaku miringuru yakutja palyalpai waina kuwaritja tjutira kanyintjikitjangku. Palu paluru yakutja irititjangka waina kuwaritja tjutilpai wiya, panya waina kuwaritja tjutinnyangka wainaku panya wiṭa yakutja ungu lipiringkupai, ka kukaku miri irititja pilti ngaranytjatjanu tjilpiraralpai, ka waina mantangka tjutira wiyaringkupai. ³⁸ Pala palulatawara paluru waina kuwaritja yakutja miri kuwaritjangka tjutilpai tjulangka, ka wainaku wiṭa lipiringkunyangka yakutja kulu lipiringkupai tjilpirarantja wiya.

³⁹ “Ka anangu waina irititja tjikilpai tjutaya waina kuwaritjaku puṭu mukuringkupai, panya tjana wangkapai, ‘Waina nyanga irititja mayu wiru mulapa, ka kuwaritja mayu wiya, nyampa nguwanpa.’” Alatji Jesulu tjanala wangkangi tjana palumpa tjukurpa munu Moseku tjukurpa ngunti tjunguntjaku-tawara.

6

Tjintu Milmilta Wangkanytja
(*Matthew-ku 12:1-8; Markaku 2:23-28*)

¹ Kutjupa-ara Saturday-ngka tjintu panya pakuwiyaringkupaingka Jesunya tjana

kaanawanu anangi mai wiita tjuṭangka unnguwanu. Kaya palumpa nintintja tjuṭangu uninypa marangku mantjira runyura ngalkukatingi.

² Palu Paratji tjuṭangu tjananya nyakula wangkangu alatji, “Nyura nyaaku tjintu nyanga pakuwiyaringkupaingka mai uninypa urani? Panya alatji palyara nyura warkarinyi munuya nganampa ara kurani, panya tjukurpa ngaranyi tjintu nyanga milmilta warkarinytja wiyangu wantinytjaku.”

³⁻⁴ Ka Jesulu wangkangu tjanala, “Palu nyura wanyu nyiringka nyakunytja wiyatu panya iriti mayatja Davidalu paltjatjiratjarira Godaku tiinta milmilta tjarpara mai panya milmilmarā tjunkunytja ngalkunu munu palumpa tjungutja tjuṭa kulu ungu ngalkula paltjaringkunytjaku. Palu panya tjukurpa ara ngaranyi tjukurtjara tjuṭangu kutju mai nyara palunya ngalkuntjaku. Ka paluru tjana tjukurpa ara nyanga palunya kulira wantingu munuya mai ngalkunu, palu kutjupa tjuṭangu tjananya paintja wiyangu wantingi paltjatjiratjarira ngalkunnyangka.”

⁵ Munu Jesulu piruku wangkangu alatji, “Uwa, nyura uti kulinma panya ngayulu Watiku Katjanya mayatja pulka mulapa nyinanyi, mununa ngayulu alatjitu wangkapai kutjupa kutjupa tjuṭa tjintu panya pakuwiyaringkupaingka palyantjaku.”

*Wati Mara Wawanypa Palyantja
(Matthew-ku 12:9-14; Markaku 3:1-6)*

6 Munu Saturday kutjupangka tjintu panya pakuwiyaringkupaingka Jesulu wali inmatjangka tjarpara anangu tjutangka nintiningi. Ka wati kutju nyara palula nyinangi mina waku nyuti-nyuti tiwilpa.

7 Kaya wati Moseku tjukurpa nintilpai tjutanku Paratji tjutanku kulu ilanku nyangangi tjintu panya pakuwiyaringkupaingka pikatjara palyarungunnyangka nyakula palunya kuranmankunytjikitjanku. Munuya kuliningi, "Tjinguru kuwari wati nyanga paluru wati nyanga mina tiwilpa palyarungulku tjintu nyanga pakuwiyaringkupaingka."

8 Ka Jesulu nintingu kuliningi tjana unngu kulinyangka munu wangkangu wati panya pikatjarangka, "Pakala munu pitjala nyangangka ngururpa ngara." Ka wati panya paluru mulapatu pakanu munu pitjala ngarangu tjanala ngururpa. ⁹⁻¹⁰ Ka Jesulu tjapinu tjanala, "Nyaalkula wanyu tjintu pakuwiyaringkupaingka? Palyaringkunytjakula palyalku munta kuraringkunytjakula wantiku? Anangula alpamilalku munta iluntankukula?" Munu alatji wangkara tjananya para-nyakula wanara wati panya mina tiwilpangka wangkangu, "Mina pala warariwa!" Ka mulapatu ngalya-wararingu munu mina panya paluru palyaringu alatjitu.

11 Kaya Paratji tjutanku Moseku tjukurpa nintilpai tjutanku kulu nyakula pulkara mirpanaringu munuyanku wangkara kuliningi, "Yaaltjingalkula wati nyanga palunya? Panya nyanga paluru kutjupa kutjupa tjuta tjintu

pakuwiyaringkupaingka palyara Moseku tjukurpa kurani.”

*Jesulu Nintintja 12 Ngurkantankunyaja
(Matthew-ku 10:1-4; Markaku 3:13-19)*

¹² Tjintu kutjupa Jesunya anu pulikutu Godala tjapintjikitja munu tjapira tjinturingu.

¹³ Munu tjinturingkula palumpa panya malpa tjuta altingu munu tjanalanguru wati 12 ngurkantanu palumpa nintintja tjuta nyinanytjaku munu tjananya ininu *Iyantja Tjuta*.

¹⁴⁻¹⁶ Paluru ngurkantanu Simonnga, munu palunya ini kutjupa tjunu Peternya,* munu palumpa malanypa kulu ngurkantanu Andrewnya. Munu palulanguru ini nyanga palunya tjananya kulu ngurkantanu Jamesanya, Johnnga, Philipanya, Patjalamunya, Matthewnya, Thomasanya, munu James kutjupa panya Alpi-yatjaku katja, munu Simon kutjupa kulu ngurkantanu, panya paluru Rome-anya ngurara tjuta Israeltanguru paira iyantjikitja pulkara mukuringkupai. Munu Jesulu ngurkantanu Jude-anya Jamesaku katja, munu panya pungkunyajaku nintilpainya kulu ngurkantanu wati Judasanya ini kutjupa Kariyatanya.

*Jesulu Wangkanyaja Munu Palyarunguntja
(Matthew-ku 4:23-25)*

¹⁷ Munu palulanguru Jesunya pulinguru ukalingu palumpa iyantja tjuta kulu munuya mantangka wirkara ngarangi. Kaya anangu winki mulapa palunya wanalpai kutjupa tjuta

* **6:14-16** Ini nyanga Peternya wangkanyi “apu walu.”

kulū Jesula tjanala tjunguringu ngura tjuṭanguru
Jerusalemalanguṛu munu Tayala Tjaitanta
tjanalanguru kulū.

¹⁸ Nyara paluru tjanaya pitjangu Jesulu
tjukurpa wangkanyangka kulintjikitja kaya
tjanala tjungu pitjangu pikatjara tjuṭa munu
mamutjara tjuṭa kulū paluru palyarunguntjaku.
Ka paluru tjananya pikatjara uwankara
palyarungunu munu mamu tjuṭa kulū
tjanalanguru painu.

¹⁹ Uwa, Jesulu witulya pulkangku tjananya
pampura palyarunguningi pikatjara uwankara.
Kaya anangu winkingku mara katuningi
palunya pampura palyaringkunyitjikitjangu.

*Pukulmankunytja Munu Ngulutjunkunytja
(Matthew-ku 5:1-12)*

²⁰ Ka Jesulu palumpa nintintja tjuṭa nyakula
tjanala wangkangi alatji,

“Nyura kutjupa tjuṭa ngaltutjara nyinanyi ulytja
tjuṭa kanyintja wiya.

Palu nyuranya Godalu mayatja pulkangku
walytjanmara kanyini, ka palulanguru
nyura pukulpa nyinaku.

²¹ Nyura kutjupa tjuṭa paltjatjiratja nyinanyi mai
wiya.

Palu nyuranya Godalu alatjitu paltjalku
pukulpa nyinanytjaku, ka palulanguru
nyura pukulpa nyinaku.

Nyura kutjupa tjuṭa tjituru-tjituru nyinara
ulanyi.

Palu nyuranya Godalu ikaringkuny^tjaku palyalku, ka palulanguru nyura pukulpa nyinaku.

22-23 “Ngayulu panya Watiku Katjanya Godalu panya iyantja, ka nyura ngayunya wanannyangka anangu kutjupa tjuta tjinguru nyurampa kuraringkuku munuya nyuranya paira iyalku. Tjinguruya nyuranya warkira kurara pungkuku munuya nyuranya ngunti kuranmankuku tjukurpa ngunti tjuta tjungura wangkara. Palu tjana alatjingannyangka nyura wantima munu nyara palulanguru nyura pukulpa nyinaku. Panya iriti tjanampa walytjapitingku palu purunytjutu Godaku wangkatjara tjuta kuraningi. Ka tjana kuwari nyuranya palu purunytju kurannyangka nyura uti Godaku pulkara pukularira wararakatima, panya paluru nyurampa wiru mulapa ungkuny^tjikitjangku patara kanyini ngura nyara ilkarangka.” Alatji Jesulu tjanala wangkangi palumpa nintintja tjutangka.

24 Munu palulanguru paluru anangu kutjupa tjutangka wangkangi alatji,

“Kulilaya mani ulytja pulkatjara tjuta! Panya nyurampa tjituru-tjituru pulka ngula ngaraku.

Panya nyura mantangka nyanga pulkatjara pukulpa nyinanytjatjanu ngula pika pulkangka nyinaku tjituru-tjituru.

25 Kaya pal^ttja nyinanytja tjuta kulu kulila! Panya nyurampa tjituru-tjituru pulka ngula ngaraku.

Panya nyura mantangka nyanga pal_tja nyinanytjatjanu ngula pal_ttjatjiratja pul_ka nyinaku.

Kaya ikaringkupai tju_ta ngapartji kulila! Panya nyurampa tjituru-tjituru pul_ka ngula ngaraku.

Panya nyura mantangka nyanga ikaringkula pukulpa nyinanytjatjanu ngula tjituru-tjituru pul_ka nyinara ulaku.

26 “Uwa, nyura pukularipai anangu uwankarangku nyuranya mirawanira walkunyangka. Palu nyurampa tjituru-tjituru pul_ka ngula ngaraku. Panya iritiya nyurampa walytjapiti tju_tangka palu purunytju_tu wati wangkatjara ngunti tju_ta mirawaningi tjukurpa ngunti wangkanyangka.”

Alatji Jesulu anangu kutjupa tju_tangka wangkangi.

Nyurampa Mirpantju Tju_taku Mukuringkuny_tjaku

(Matthew-ku 5:38-48; 7:12)

27-30 “Palu nyuralana wangkanyi ngayula kulilpai tju_tangka nyanga alatji nyurampa mirpantju tju_taku pul_kara mukuringama munuya wiru palyanma nyurampa kuraringkupai tju_taku kulu. Pukulmanamaya nyuranya kurannyangka munuya tjanampa Godala tjapinma nyuranya kurara pungknyangka. Tjinguru kutjupangu nyuntunya anara mita-mita pungknyangkampa mita-mita kampa kutjupa nintila piruku pungkny_tjaku. Tjinguru kutjupangu nyuntumpa upukuta pauntjingara

nyuntulanguru tjulyannyangkampa mantara nyuntu kanyintja kutjupa kulu ungama palunya. Munu anangungku ngatjinnyangka ngalturingkula ungama munu kutjupangku nyuntumpa kutjupa kutjupa katinyangkampa wantima wanara malakungku tjulyalwiyangku.

³¹ “Uwa, panya nyura mukuringanyi anangu kutjupa tjutangku nyurampa wirura palyantjaku. Palu wanyu nyura alatjitu tjanampa mukulyangku wirura palyanma wantinytja wiyangku.

³²⁻³³ “Tjinguru nyura anangu kutjupaku mukuringanyi paluru nyurampa mukuringkunyangka kutju. Ka Godalu nyakula nyurampa pulkara pukulariku? Wiya, panya anangu kura tjuta palu purunypatu nyinanyi munuya ngapartji mukuringkunyangka kutju mukuringkupai. Palu nyura uti nyurampa kuraringkupai tjutaku mukuringama alatjitu munu tjanampa wiru palyanma.

³⁴ “Tjinguru nyura anangu kutjupa wiru kutju ungkupai kulira paluru ngula ngapartji wirungku ungkunyjtaku. Ka Godalu nyakula nyurampa pulkara pukularipai? Wiya, panya anangu kura tjutangku kulu palu purunytju ungkupai ngapartji ngula ungkunyjtaku.

³⁵ Palu wanyu Godanya kulinma panya paluru mukuringanyi nyura mirpantju tjutaku mukulya pulka nyinanyjtaku munu tjanampa wiru palyantjaku, munu intjanungku ungkunyjtaku ngapartji kulintja wiyakitjangku. Ka nyura palulanguru ngula pulka mulapalta mantjilku Godalu ungkunyangka munu nyura God Katutja

Pul̄kaku katja un̄talpa mulapa nyinaku, panya paluru an̄angu kuralpai tjutaku mukuringkupai alatjitu munu kulira wantipai tjutaku kulu.

³⁶ Uwa, ngaltunytjuya nyinama Mama Godanya purunypa panya paluru uwankaraku ngaltunytju nyinanyi.”

*Nyakula Kuranmankuwiyangku Wantinytjaku
(Matthew-ku 7:1-5)*

³⁷ Munu Jesulu piruku wangkangi alatji, “An̄angu kutjupaya nyakula ngurkantara kuranmankuwiyangku wantima. Panya nyura nyanga alatjingannyangka Godalu nyuranya kulu ngula palu purunypatu ngurkantara kuranmankuku. Munuya palu purunytjutu an̄angu kutjupa nyakula ngukantja wiyangku wantima. Panya nyura nyanga alatjingannyangka Godalu nyuranya kulu ngula palu purunypatu kuranmankuku. Munuya an̄angu kutjupangku nyuranya kurannyangkampa palunya kaly pangku kuralwiyangku wantima, ka Godalu nyuranya palu purunypatu kura palyannyangka nyakula kaly pangku tu wantiku.

³⁸ Munuya ngalturingkula muntjangu ungama, ka Godalu palu purunypatu nyuranya ngapartji ngalturingkula pulka mulapalta ungkuku nyura ungtunytjitjangka waintara mulapa. Palu nyura kutjupa tjuta tjukutjuku ungtunyangka paluru palu purunypatu nyuranya ngapartji tjukutjukutu ungtuku.”

³⁹ Munu paluru piruku tjukurpa ara kutjupatarara tjanala wangkangi alatji, “Kulilaya! Wati kuru patingku wanyu wati kuru pati kutjupa

katirinkupai? Wiya. Paluru pula kutjaratu piti ngatingka punkalku.

⁴⁰ Munu wanyu piruku kulinma. Anangu nintiringkupai wanyu palumpa nintilpaingka wain-taripai? Wiya. Paluru pulkara nintiringkuny-tjatjanu kutju palumpa nintilpaingka tjungu ngaraku.

⁴¹⁻⁴² “Palu nyaaku nyura anangu kutjupa tjuṭa wangkara kuranmankupai? Tjinguru nyura nyanganyi Godaku walytja kutjupangka kurungka punu tjilpirpa tjukutjuku ngarinyangka. Palu nyurampa kurungka tjinguru punu pulka ngarinyi. Ka nyura kuru palyangku-palku wangkaku palula alatji, ‘Wanyu kananta punu pala tjilpirpa tjukutjuku mantjira wani.’ Palu wiya, nyura ngunti kuru palyangku-palku kanany-kananytju watarku wangkanyi. Uti nyura nyurampa kurunguru-warara punu pala pulkanya mantjira wanima, munu palulanguru kuru palyaringkula utilta nyakuku, anangu nyara kutjupaku kurunguru tjilpirpa tjukutjuku mantjira waninytjikitjangku.” Alatji Jesulu tjanala wangkangi tjana kura walytjangku-warara tjukarurungku ngurkantankuny-tjaku munu palulanguru kutju anangu Godaku walytja kutjupa kura nyakula wangkanytjaku.

Pununguru Anangu Wangkanytja
(*Matthew-ku 7:15-20; 12:33-35*)

⁴³ Munu piruku Jesulu wangkangu tjukurpa kutjupa alatji, “Panya punu wirungka mai kura

pakalpai wiya. Ka palu purunypatu punu kurakurangka mai wiru pakalpai wiyatu.

⁴⁴ Panya mai uwankara pakalpai punu walytjangka kutju. Nyura putu ili mantjilpai punu tjilkatjaranguru munu nyura putu kiripitji mantjilpai punu wakalpukanguru.

⁴⁵ Ka palu purunypa anangu palyangku palya tjuta palyalpai, kurunpa palya ngarala. Ka anangu kurangku kura tjuta kutju palyalpai, kurunpa kura ngarala. Panya tjaangku wangkapai unngunguru. Ka kurunpa wiru ngaranyangka, tjaangku wiru kutju wangkapai, palu kurunpa kura ngaranyangka, tjaangku kura kutju wangkapai.”

*Wali Kutjaranguru Tjukurpa Wangkanytja
(Matthew-ku 7:24-27)*

⁴⁶ Munu piruku Jesulu tjukurpa kutjupa wangkangu nyanga alatji, “Nyaakuni nyura ngayunya mayatjanmananyi munu nyura kulira wantinyi ngayulu wangkanytjitja uwankara?”

⁴⁷ Kulilaya, anangu ngayulakutu pitjala munu ngayulu wangkanytjitja wanganarangku kulira palyannyangkampaña nyuranya nintilku yaaltji-yaaltji paluru nyinanytja.

⁴⁸ Alatji paluru nyinanyi wati nyanga purunypa, panya paluru wali palyantjikitjangu pitj-warara tjawara arintanangi, munu apu tjiwa pulka tjuta unngu tjunkula wanañu, munu wituwitu palula tjanala purkarangku wali palyanangi, kunpu ngaranytjaku. Ka ngula mina pulkangku pitjala puyinu. Ka uru pulkaringkula katuringu, munu wali panya putu

untuningi. Ka witu alatjitu ngarangi urinytja wiya.

⁴⁹ Palu anangungku ngayuku tjukurpa kulira wantirampa paluru panya wati nyanga purunypa nyinanyi. Panya paluru wali mantangka warpungkula palyanu, apu tjiwa pulka tjuta-warara tjunkunytja wiyangku munu mapalku palyara wiyanu. Ka ngula mina pulkangku pitjala puyinu munu uru pulkaringkula katuringu munu wali panya untunu. Ka mapalku alatjitu pilukatingu.”

7

Wati Rome-anya Ngurara Mulamularingkunytja

(Matthew-ku 8:5-13; Johnku 4:43-54)

¹ Munu Jesulu tjanala tjukurpa wangkara wiyaringkula anu ngura Kapunimalakutu.

² Ka ngura nyara palula wati Rome-anya ngurara nyinangi. Wati paluru tjaultji tjutaku mayatja. Ka wati nyara palumpa waraka palyalpai pika pulka ngaringi ilunytjikitja. Ka wati nyanga paluru wati nyara pikatjaraku pulkara mulapa mukuringkupai.

³ Munu paluru kulinu Jesunya ila nyinanytja munu wati Jew tjutaku mayatja mankurpa altira wituu Jesunya ankula altinytjaku pitjala palumpa panya warkaripai pika palyarunguntjaku.

⁴ Kaya mulapa anula Jesula wirkara pulkara tjapiningi palula wangkara, “Nyuntula wangkanytjikitjala pitjangu. Wati nyaratjanku

nyuntumpa mukuringanyi nyuntu pitjala alpamilantjaku.

⁵ Wati nyara paluru nganampa Jew uwankarakutu pulkara mukuringkupai munulanya paluru nganannya mani ungu mungatu nganana wali inmatja palyantjaku. Wati wirunya mulapa nyaratja.”

⁶ Ka Jesunya tjanala tjunguringkula anu wati nyara palunya nyakunytjikitja, kaya anangu tjutangku kulu tjunguringkula wananu palunya. Ka tjana nguwanpa ngurangka ilaringkunyangka wati mayatjangku piruku kulinu munu malpa kutjupa mankurpa witunu ngaparikatira Jesula wangkanytjaku. Kaya mulapatu ngaparikatira wangkangu palula alatji, “Awa, wanyu kulila! Wati nyara mayatjangkulanya witunu nyuntumpa, panya nyuntu mayatja pulka, ka paluru kuntaringanyi nyuntu palumpa walingka pitjala tjarpanytjaku.

⁷ Munu paluru kuntaringanyitu nyuntulakutu pakara pitjanytjaku, panya paluru mayatja tjukutjuku, ka nyuntu mayatja pulka mulapa nyinanyi. Kalanya witunu paluru nyuntula wangkanytjaku, ka kunyu palya nyuntu nyan-ganguru wangka, ka wati panya pikatjara palyariwa nyuntu nyanga patunguru mayatjangku wangkanyangka.

⁸ Paluru kunyu ninti nyuntu Godaku warkaripai munu panyan paluru witunnyangka wanganarangku kulira palyalpai. Ka nganampa panya malpa palu purunypatu Rome-aku mayatjangku witunnyangka wanganarangku kulira palyalpai. Munu paluru ngapartji

mayatjangkuṭu tjaultji tjuta wangkara witulpai, kaya palula wanganarangku kulilpai. Ka panya paluru tjananya altipai, kaya mapalku pitjapai. Munu tjananya wangkapai palyantjaku, kaya mapalku palyalpai paluru witunnyangka. Ka paluru kulini panya nyuntu palu purunypa mayatjatu nyinanyi munun panya nyanganguru wangkaku, ka paluru palyaringkuku wati panya palumpa warka nyuntu nyanga patunguru wangkanyangka.” Alatjiya tjakultjunu Jesula tjanampa mayatjangku wangkanytja.

⁹ Ka Jesulu nyangatja kulira pulkara urulyaranu munu malakukutura wangkangu anangu tjutangka, “Kuwarina nyurala tjukarurungku wangkanyi, panya wati nyanga tjaultji tjutaku mayatja wati Jew wiya, munu paluru ngayuku mulamularinganyi pulkara alatjitu anangu Jew tjutangka waintara. Panya ngura nyanga Israelta ngayulu anangu Jew kutjupa wati nyangatja purunypa pulkara mulamularingkunyangka nyakunytja wiyatu.”

¹⁰ Ka wati panya tjakulpa ngaparikatinytja mankurpa malaku anu tjanampa malpaku walikutu munuya nyangu wati panya pikatjara ngarinytjatjanu pakara palyaringkula nyinanyangka.

Jesulu Wanakalaku Katja Wankantja

¹¹ Munu nyanga palula malangka tjukutjuku nyinara, Jesunya anu tawunu ini Naintakutu palumpa nintintja tjutatjara. Kaya anangu kutjupa tjuta kulu palula tjunguringkula anu.

12 Munuya nguwanpa tawunu panya Nainta kaitangka ma-ilaringkula nyangu, anangu nguraja tjutangku wati ilunytja punu pakutjangka tjunkula tjalira ngalya-pakaltjingannyangka, urilkutu tjunutjunkunytjikitjangu. Ka wati nyara ilunytjanya panya minyma wanakalaku katja kutju alatjitu. Kaya anangu tjuta minyma palula tjungutu ngalya-ulara pakanu urilkutu.

13 Ka Mayatjalu minyma palunya nyakula pulkara ngalturingu panya paluru kurunpa winki tjituru-tjitururira katakatingu palumpa katja kutju-tjiratja. Ka wangkangu palula, "Ulanytja wiya."

14 Munu ankula wati panya ilunytja pampunu. Kaya wati panya tjuta palunya tjalira katinytjatjanu ngarakatingu. Ka wangkangu, "Wati awa! Wangkanyinanta, pakala!"

15 Ka wati panya ilunytja mapalku pakanu munu nyinara wangkangi. Ka Jesulu minara katira palumpa ngunytju ungu.

16 Kaya anangu tjutangku nyangatja nyakula nguluringu munuya Godanya walkuningi. Munuya alatji wangkangi, "Awari! Wangkatjara pulka mulapa Godalanguru ngananala wirkanu. Tjinguru Godanya nyangatja pitjangu nganananya wankarunkunytjikitja."

17 Ka tjukurpa nyanga Jesunyatjara lipiringu ngura winkingka.

*Johntu Wituntja Jesula Tjapintjaku
(Matthew-ku 11:1-19)*

18 Kaya Johnku nintintja tjutangku ankula Johnta tjakultjunu tjailangka nyinanyangka

tjana uwankara nyakunytjatjanungku munu kulintjatjanungku Jesulu palyantja munu wangkanytja.

19 Ka paluru wati kutjara wituṅu ankula Jesula tjpintjaku alatji wangkara, “Mulapan nyuntu panya paluru, panya Johntu tjakultjunangi ngula wankarunkupainya pitjanytjaku? Munta tjinguru nyuntu kutjupa, kantila kuwaripatu paṅanma.”

20 Kaya mulapatu ankula Jesula wirkanu munuya wangkangu, “Johntu panya baptisekatipaingkulanya wituṅu nyuntula tjpintjaku alatji, ‘Mulapan nyuntu panya paluru, panya Johntu tjakultjunangi ngula wankarunkupainya pitjanytjaku? Munta tjinguru nyuntu kutjupa, kantila kuwaripatu paṅanma.’ ”

21 Ka tjiṅtu nyara palula Jesulu pikatjara tjuṭa palyarunguningi pika kutjupa kutjupa tjuṭatjara munu mamu tjuṭa kulu painingi anangu tjuṭanguru, ka wati panya kutjarangku nyangangi.

22-23 Ka palulanguru wangkangu pulala, “Ankula pula Johnta tjakultjura kuwari nyanga kulira nyakunytjatjanungku, panya kurutjara tjuṭangku nyanganyi, nyumpu tjuṭa pakanu, miri pikatjara tjuṭa palyaringu, pina pati tjuṭangku kulini, munu anangu ilunytja tjuṭa kulu wankaringkula pakanu. Kaya ngaltutjara tjuṭangku kulu Tjukurpa Palya ngayulu tjakultjunkunyangka kulini. Uwa, ankula pula Johnta wangka ngayunya tjukarurungku kulintjaku, panya paluruna ngayulu. Panya anangumpa ngayuku pulkara

mulamularingkunyangka Godalu palunya pukulmankupai.”

²⁴ Ka wati panya kutjara Johntakutu malaku ankunyangka Jesulu anangu tju^uangka wangkangi tjukurpa Johnngatjara alatji, “Nyura panya mungatu ilytjikutu anu wati panya Johnnga nyakunytjikitja. Palu nyaaku nyura palunya nyakunytjikitja anu? Paluru wanyu wati upa, panya nyalpi walpangku uritjingannyangka uripai, palu purunypa? Wiya, wati paluru ngulunytju wiya rapangku alatjitu wangkapai.

²⁵ Palu nyaaku nyura palunya nyakunytjikitja anu? Tjinguru nyura anu mantara wirutjara ngaranyangka nyakunytjikitja. Palu wiya, Johnnga palu purunypa wiya, panya wati mantara wirutjara mayatja pulkaku walingka kutju nyinapai ilytjingga wiya.

²⁶ Tjakultjuran^unya! Nyaaku nyura palunya nyakunytjikitja panyatja anu? Wiya, Godaku wangkatjarangku wangkanyangka kulintjikitja nyura anu, panya paluru Godaku wangkatjara pulka mulapa nyinanyi kutjupa uwankarangka munkara.

²⁷ Panya tjukurpa palunyatjaraya nyiringka iriti walkatjunu Godalu wangkanytja nyanga alatji, ‘Ngayulunatju tjakulpa witura iyalku nyuntula kuranyu.

Ka nyara paluru ankula kuranyungku nyuntumpa iwarankuku mayatja pulka pitjanytjaku.’ ” *

* 7:27 Malakaiku 3:1

28 Munu Jesulu piruku wangkangu tjanala, “Wati nyanga Johnnga pulka mulapa nyinangi, ka nyanga palu purunypa anangu kutjupa nganmanypa nyinanytja wiya alatjitu. Palu nyanga palulanguru kuwari ara kutjupa ngarakatinyi, panya Godalu anangu tjuta walytjanmara mayatjangku kanyini tjitji tjukutjuku tjuta kulukulu, kaya paluru tjana uwankara Johnta waintara pulka mulapa nyinanyi tjitji tjukutjuku tjuta kulu.” Alatji Jesulu tjanala wangkangi Johnngatjara.

29 Panya anangu nyanga paluru tjana uwankarangku nganmanytju kuliningi Johntu wangkanyangka ilytjingka, wati kamantaku mani mantjilpai tjutangku kulu panya nyara paluru tjana kulira mulamularingu, “Munta mulapa Godaku tjukurpa tjukaruru alatjitu.” Munuya wanganara mukuringu Johntu baptisekatinytjaku kuranguru piiwiyaringkula.

30 Palu Paratji tjutangku munu Moseku tjukurku ninti tjutangku kuluya paluru wangkanyangka kulira wantingi, munuya wantingi alatjitu piiwiyaringkula mukuringkunyitja wiyangku Johntu urungka baptisekatinytjaku.

31 Munu Jesulu piruku wangkangu tjanala, “Palu nyura kutjupa tjuta wanyu nyaa purunypa nyinanyi?”

32 Wiya, nyura tjitji tjuta purunypa kulira wantipai, panya tjitji utulu kutju nyinara mirara ngaparku wangkapai alatji, ‘Inma wirula inkara wangkatjinganangi, ka panya nyura pitjala nyanpinytja wiyangku wantingi.’ Kaya

utulu kutjupangku ngapartji wangkapai, 'Uwa, ka panya nganana ngapartji ulara inma tjituru-tjituru inkangi, ka nyura kulira tjunguringkula ulanytja wiyangku wantingi.'

³³ Nyanga palu purunypa panya nyura Johnnga ngalinya kulira wantingi. Panya Johnnga pitjangu munu paluru mai waina kulu tjikintja wiyangku wantingi Godaku waraka palyantjik-itjangku. Ka panya nyura palunya alatji nyinanyangka nyakula mamutjaranmanangi.

³⁴ Ka ngayulu Watiku Katjanya pitjangu mununa mai pulka nguwanpa ngalkula waina kulu tjikiningi Johnnga purunypa nyinanytja wiyangku, ka nyura ngayunya nyakula palu purunypatu kuranmanangi alatji wangkara, 'Palatja wati maiku manyu, wainaku kulu, munu anangu kura tjutangka malparingkula tjungu nyinapai, panya wati mani mantjilpai tjutangka munu anangu kura kutjupa tjutangka kulu.'

³⁵ "Palya nyura alatji kanany-kananytju wangkapai palya-palku nyinara. Palu nyangatjaya kulila, panya Godanya ninti pulka nyinanyi munu iwara tjukaruru palyanu anangu tjutanku wanantjaku, ka iwara nyara palunya wanalpai tjutanku kulilpai, 'Munta-uwa, iwara nyangatja Godalu kulira palyanu, anangungku wiya.' "

Minyma Jesulakutu Pitjanytja

³⁶ Ka wati Paratjingu ini Simontu Jesunya altingu palumpa ngurangka mai ngalkuntjaku munuya tjunguringkula ngalkuningi palumpa walingka.

37 Ka tawunu nyara palula nyinangi minyama kura mulapa munu paluru kulinu Jesunya Simonku walingka nyinanyangka munu uwila wiru paṅtipai mantjira pitjangu Jesulakutu.

38 Munu wirkara nyangu tjana taipulangka antangka para-ngarira arintara mai ngalkunyangka, munu tjarpara Jesula malarku ngarala ulangi. Ka ilanypa palula tjinangka punkanangi, ka pupakatira mangkangka munira tjina nyunytjuningi munu uwila panya wiru paṅtipai tju-tiningi palula tjinangka.

39 Ka wati panya Simontu nyangatja nyakula unngu kuliningi alatji, "Ai! Wati wangkatjara-palkuna nyangatja kulinu. Uti nyanganku wangkatjarangkumpa ngurkantanama minyama nyanga kurangku pampunnyangka. Palu nyaaku nyanganku pailwiyanku wantinyi."

40 Ka Jesulu Simonta wangkangu, "Ngayulu nyuntula wangkanytjikitja mukuringanyi."

Ka wangkangu, "Palya nintilpai, wangkanikaṅa kulila."

41 Ka Jesulu wangkangu, "Wati kutjara nyinangi munu pula ngatjinu wati mani kanyilpaingka. Kutjungku ngatjinu \$25,000-ku, ka kutjungku ngatjinu \$2,500-ku, ka pulanya tjararungu ngula ngapartji malakungku ungkuny-tjaku.

42 Palu wati panya kutjaranku puṅtu kuliningi malakungku ungkuny-tjikitjangku. Ka pulanya wati panya mani kanyilpaingku kalypanku palyanmanu munu pulanya wantir'iyanaṅu." Munu wangkara wiyaringkula tjap-

inu Simonta ngapartji, “Ala, wangkani! Yaaltji pulkara mukuringu wati mani kanyilpaiku?”

⁴³ Ka paluru wangkangu, “Wati panya pulka mantjintjanya.”

Ka Jesulu wangkangu, “Tjuka^rurungkun wangkangu.”

⁴⁴ Munu Jesulu minyma panya nyakula Simonta wangkangu, “Nyuntu wanyu minyma nyangatja nyanganyi? Ngayulu nyuntumpa ngurakutu pitjangu, kan ngayunya mina ungunytja wiyangku wantingi tjina paltjintjaku, palu nyanga paluruⁿi paltjinu palumpa ilanypangka munuⁿi mangkangka muninu.

⁴⁵ Nyuntu ngayunya nguku kutjara nyunytjura pukul^mankunytja wiyangku wantingi, palu nyanga paluruⁿi tjina rawangku nyunytjuningi wantinytja wiyangku.

⁴⁶ Ka nyuntu ngayula katangka uwila tjutintja wiyangku wantingi, palu minyma nyanga paluru kutju ngayula tjinangka tjutinu wiru pantipai.

⁴⁷ Kulinin Simon? Panya Godalu minyma nyanga palunya kura tjuta palyantjitjangu^ru kalypangku wantingu, ka nyara palulanguru^ru paluru ngayuku pulkara mukuringanyi munu paluru ngayuku kuwari palyaningsi. Panya anangungku kura pulka tjuta palyantjatjanu piiwiyaringkunyangka Godanya palumpa kalyparinganyi munu kalypangku pungguwiyangku wantinyi, ka pala palulanguru^ru paluru Godaku pulkara mukuringanyi. Ka anangu kutjupangku kura tjukutjuku palyantjatjanu piiwiyaringkunyangkampa Godanya palumpa kalyparinganyitu, ka pala palulanguru^ru

anangu nyara paluru Godaku tjukutjukutu mukuringanyi kura tjukutjukunguru palumpa kalyparingkunyangka.”

⁴⁸ Munu Jesulu wangkangu minyama panya palula, “Godalu nyuntunya kura tjuta palyantjijanguru kalypangku wantinyi.”

⁴⁹ Kaya anangu kutjupa tjutangku tjungu nyinanytjatjanungku unngu nyararingkula kuliningi alatji, “Nyaa nyangangku wangkanyi? Panya Godalu kutjungku wangkapai kura palyantjijanguru kalypangku pungkuwiyangku wantinytjikitjangku?”

⁵⁰ Palu Jesulu piruku wangkangu minyama panya palula, “Nyuntu ngayuku mulamularingkunyangka Godalu nyuntunya kuranguru wankarunu. Ka ankula pukulpa nyinama!”

8

Minyama Jesunya Alpamilpai Tjuta

¹ Nyangangka malangka Jesunya pakara anu ngura pulka tjutakutu munu tjukutjuku tjutakutu kulu munu tjukurpa palya parawangkangi anangu tjutangka. Munu tjakultjunangi Godalu anangu tjuta mayatjangku walytjanmara kanyintja. Kaya nintintja panya 12 munu minyama tjuta kulu palula tjungutu para-ngarangi.

² Minyama nyara paluru tjana panya nganmanypa mamutjara nyinangi munu pika kutjupa kutjupa tjutatjara kulu nyinangi. Ka tjananya Jesulu uwankara palyarungunu, kaya pukularira palunya wanarinangi. Ka

panya miny_{ma} kutju ini Mary Magdalene-anya* nganmanypa mamu 7-tjara nyinangi, ka Jesulu uwankara painu.

³ Ka kutjupa Tjuwananya panya Tjutjaku kuri. Wati nyara paluru mayatja pulka Irataku walingka war_{kar}ipai. Ka miny_{ma} kutjupa ini Tjutjananya munu miny_{ma} kutjupa tju_{ta} kulukulu. Miny_{ma} nyanga paluru tjanaya Jesunya tjananya alpamilanangi mai kuka tjananya paura ungkula munuya kutjupa kutjupa tju_{ta} kulu palumpa tjanampa palyanangi palumpa tjanampa maninguru.

Tjukurpa Uniny_{pa} Wanira Wanantja
(*Matthew-ku 13:1-9; Markaku 4:1-9*)

⁴ Kaya anangu tju_{ta}ngku Jesunya pitjanyangka kulira ngura kutjupitja tju_{ta} kulu pitjangi nyakunytjikitja munu kulintjikitja kulu. Ka Jesulu tjanala tjukurpa ara kutjupatjara wangkangi alatji,

⁵ “Wati kutju ma-pitjangu uniny_{pa} mantangka wanira wanantjikitja palumpa kaanangka munu wanira wananingi. Ka uniny_{pa} wanira waninyangka tjara iwarangka punkanu. Ka anangu tju_{ta}ngku iwarangka paltjura ankula tjinangku kuranu, ka tju_lpu tju_{ta}ngku kulu pitjala ngalkula wiyanu.

⁶ Ka uniny_{pa} kutjupatjara punkanu manta pulitjarangka, munu pakara mapalku piltiringu mina wiyangka.

⁷ Ka uniny_{pa} kutjupatjara punkanu manta tjilkatjarangka, ka pakannyangka tjilka tju_{ta}

* 8:2 Magdalene-anya panya Makata-linanya

kulu pakara pulkaringu munu ukiri panya waninytjanya utjunu, ka putu pulkaringangi.

⁸ Ka tjara kutjupa manta palyangka punkanu munu mapalku pakara pulkaringu munu mai 100-tjararingu.”

Munu Jesulu ara nyanga palunya wangkara wiyaringkula tjanala wangkangu alatji, “Uwa, nyura pina alangu kulirampa ngalya-kulinma tjukurpa nyanga ngayulu kuwari nyurala wangkanytja.”

Tjukurpa Panya Uninypatjara Utira Wangkanytja

(Matthew-ku 13:10-23; Markaku 4:10-20)

⁹ Kaya ngula palumpa nintintja tjutangku palula tjapiningi wangkara, “Wanyulanya tjukurpa nyanga palunya utira tjakultjura. Nyaa nyanganku nintini?”

¹⁰ Ka paluru tjanala wangkangu, “Uwa, ngayulu nyurala kutju Godaku tjukurpa kumpilitja utira wangkanyi, tjukurpa panya Godalu anangu tjuta mayatjangku walytjanmara kanyintjatjara. Palu anangu kutjupa tjutangkaa ara mantatja tjuta wangkara kampa kutjupara wangkapai, kaya tjukurpa wangkanyangka kulilpai palu putuya kulira nintiringkupai.”

¹¹ Munu paluru tjanala wangkangu, “Kulilaya, kana tjukurpa panya palunya nyurala utira tjakultjura! Panya wati kaana kanyilpaingku uninya waninyi, ka palu purunypa wati tjukurtjarangku Godaku tjukurpa tjakultjunku-pai anangu tjutangku kulintjaku.

12 Ka anangu kutjupa tjaraya nyinanyi uninypa panya iwarangka punkantja purunypa. Nyara paluru tjana panya tjukurpa kulilpai, palu mamu Satantu pitjala tjananya pina kuralpai tjana tjukurku mulamularingkula wankaringkunyjtaku-tawara.

13 “Kaya anangu kutjupatjara nyinanyi uninypa panya manta pulitjarangka punkantja purunypa. Panya tjana tjukurpa kulira pulkara pukularipai, palu tjana mulamulangku kuruntu tjukurpa mantjintja wiya unytju kutju mulamularingkupai. Munu ngula palumpa tjanampa tjituru-tjituru wirkankunyangka tjana mapalku paturingkula Godaku watarkuripai.

14 “Kaya anangu kutjupa tjuta nyinanyi uninypa panya tjilangka punkantja purunypa, panya tjana tjukurpa kulira mulamularingkupai, palu tjana mantatja kutjupa kutjupa tjuta pulkara kulira, wiru tjuta kanyintjikitja mukur-ingkupai munuya kutjupa kutjupa wiru tjutaku ngunti pukularipai. Munuya nyanga palula tjanalanguru Godaku tjukurku watarkuripai munuya wiru tjuta Godaku putu palyalpai.

15 “Kaya anangu kutjupatjara nyinanyi uninypa panya manta palyangka punkantja purunypa, panya tjana tjukurpa wanganrangku kulira pulkara mulamularingkupai. Munuya rawangku kulira wiru tjuta kutju Godaku palyalpai, tjanampa tjituru-tjituru wirkankunyangka kulintja wiyangku.”

*Lampa Tilira Uti Tjunkunytja
(Markaku 4:21-25)*

16 Munu piruku tjanala wangkangi, “Anangungku wali unngu lampa tilira pitingka anga-tjunkupai wiya, munu piitangka unngu tjaru kulu tjunkula kutitjunkupai wiya. Palu uti tjunkupai, katu, tili paluru irnyara utintjaku anangu tjutangka walingka tjarpara nyakunytjaku.

17 “Ka Godaku tjukurpa palu purunypa, panya ngayulu kuwari anangu tjutangka kitik-iti wangkanyi ara tjuta kutju wangkara, kaya putu nguwanpa kulini. Palu ngula tjukurpa nyanganpa uwankara utiringkuku anangu wink-ingku kulintjaku. Panya Godalu tjukurpa kumpilpa kanyintjatjanungku utilku, kaya wink-ingku kulilku.

18 Ka nyura palulanguru purkarangku kulinma ngayulu wangkanyangka. Panya nyura wanganarangku kulinyangkampa nyuranya Godalu pulka mulapa nintilku nyura uti kulintjaku. Palu nyura tjinguru kulira wantinyangkampa Godalu nyuranya kulintja kampa kutjupankuku palumpa watarkurinytjaku.” Alatji Jesulu tjanala wangkangi.

*Jesuku Ngunytju Munu Malanypa Tjuta
(Matthew-ku 12:46-50; Markaku 3:31-35)*

19 Ka Jesuku ngunytju munu malanypa tjutaya palulakutu pitjangu, palu anangu tjuta mulapa anga-ngaranyangkaya putu palulakutu ilaringangi.

20 Ka anangu kutjupangku Jesula wangkangu, “Nyaratja nyuntumpa ngunytju malanypa tjuta

kulū urilta ngaranyi nyuntumpa paṭara munuya mukuringanyi nyuntunya nyakunytjikitja.”

²¹ Ka Jesulu wangkangu alatji, “Wiya, panya Godaku tjukurpa wanganarangku kulira palyalpai tjuṭa, nyara paluru tjanaya ngayuku ngunytju maṭanypa kulū nyinanyi walytja mulapa.”

*Jesulu Walpa Pulka Atanmankunytja
(Matthew-ku 8:23-27; Markaku 4:35-41)*

²² Tjintu kutjupa Jesunya palumpa nintintja tjuṭatjara pautangka tatinu uru panya Galileela munu wangkangu tjanala, “Wanyula manta nyara kutjupakutu urungka munḱara ma-itipiri.”

²³ Munuya mulapaṭu ma-pitjangu pautangka panya munuya urungka ngururpa pitjalinangi. Ka Jesunya pilu-piluringkula kunkunaringu. Ka palulanguru walpa pulka mulapa mapalku rurku winki pakaṇu uru palula ngururpaṭu pitjalinkunyangka. Ka uru pulḱara urira pautangka tjarpangi munu pauta panya palunya nguwanpa tjarura tjarpatjunangi urungka ungu. Kaya uwankara pulḱara nguluringu.

²⁴ Munuya Jesunya wankara wangkangu, “Mayatja, kuwarila ilunyi!” Ka Jesulu pakara walpa panya wangkara atanmanu munu uru kulū wangkangu tiwilarinytjaku, ka walpa panya atanaringu munu uru kulū urinytja wiwaringkula tiwilaringu.

²⁵ Munu palulanguru Jesulu wangkangu palumpa nintintja tjuṭangka, “Nyaanguru nyura puṭu mulamularinganyi?”

Palu tjana wangkanytjaku putu kulinu panya tjana nyakula uwankara urulyarara nguluringu. Munuyanku wangkara kuliningi alatji, “Wati nyaa nyangatja? Panya walpangku urungku kulu palula wanganarangku kulilpai.”

*Jesulu Wati Mamutjara Palyarunguntja
(Matthew-ku 8:28-34; Markaku 5:1-20)*

²⁶ Munuya palulanguru ma-wirkanu urungka itipi mantangka ngura ini Karatjala itingka.

²⁷⁻²⁹ Ka Jesunya pautanguru ukalingkula ngarangi urungka itingka, ka wati mamutjara ngura nyara palunya ngurara palulakutu ngalya-wirkanu. Wati nyanga paluru rawa mulapa nikiti para-ngarapai munu wali wantira miriku kulpingka kutju nyinapai. Panya nganmanytju tjaultji tjutangku tjuta-arangku palunya tjina mara kulu tjiina pulkangka karpira kanyiningi, palu mamungku palunya tjarpara pulkara kunpulpai, ka paluru tjiina katantara ilytijkutu wirtjapakalpai mamungku katinyangka.

Ka Jesulu wati palunya nyakula mamu panya painu palulanguru pakantjaku. Ka wati panya paluru pulkara mirara palula kuranyu tjinangka itingka punkanu munu wangkangu, “Jesu, God Katutja Pulkaku Katja! Ngayunya nyaantjik-itjan mukuringanyi?” Munu paluru pulkara ngatjira wangkangu, “Wantimani iluntankunytja wiyangku!”

³⁰ Ka Jesulu wangkangu palula, “Palu nyuntu wanyu ini ngananya?”

Ka wangkangu, “Nganana ini ‘Tjutanya.’ ” Panya mamu tjuta mulapa wati palula unngu nyinangi.

³¹ Munuya Jesula tjuta-arangku ngatjira wangkangi, “Wantimalanya piti marukutu wituntja wiyangku.

³² Palu witulalanya nyara pikipiki tjutakutu, nyara pulingkaya ngarala ukiri ngalkuni, palula tjanalakutulanya witula.”

³³ Ka tjananya mulapatu witunu, kaya watinguru panya pakara tjukaruru wirtjapakara pikipiki tjutangka tjarpangu. Kaya pikipiki panya tjuta mamu tjuta tjarpanyangka puli wararangka tjarukutu wirtjapakara ukalingkula urungka uwankara tjarpara ilungu.

³⁴ Ka wati panya pikipiki tjuta kanyilpai tjutangku nyakula wirtjapakanu tawunukutu, munuya tjakultjunu anangu uwankarangka ngura ititja tjutangka kulu.

³⁵ Kaya nyangatja kulira anangu tjuta anu nyakunytjikitja munuya wirkara nyangu wati panya palunya Jesula itingka nyinara tjukurpa kulinnyangka mantarangka tjarpara. Wati panya paluru kata palyaringkula nyinangi pilunpa, kaya nyakula pulkara nguluringu Jesuku.

³⁶ Munuya anangu kutjupa tjutangka paratjakultjunangi wati panyatja palyaringkunyangka nyakunytjatjanungku.

³⁷ Kaya ngura palunya ngurara tjutangku Jesunya pulkara tjapinu ngura tjanampa rawa nyinawiyangku wantikatinytjaku panya pulkaraya palumpa nguluringu.

Ka Jesunya pautangka tatinu ankunytjikitja.

³⁸ Ka wati panya palyaringkuny^tjalu pul^kara ngatjⁱnu palula tjuⁿgu ankunytjikitj^angku.

³⁹ Ka Jesulu wangk^angu, “Wiya, ara malaku nyuntumpa walytja tju^taku ngurakutu munu anangu tju^tangka tjakultjura Godalu nyuntunya palyantja.” Ka mulapatu anu munu ngura nyara palula tjanala para-tjakultjunangi anangu uwankarangka Jesulu palunya palyantja.

Tjairatjaku Untalpa Munu Minymangku Mantara Pampuntja

(Matthew-ku 9:18-26; Markaku 5:21-43)

⁴⁰ Kaya palulanguru Jesunya tjana urungka mun^kara malaku ma-itipiringu manta panya palulakutu. Ka wirkankunyangka anangu tju^ta Jesuku pukularingu ala-ala patantjatjanu.

⁴¹⁻⁴² Ka wati ini Tjairatjanya wirkanu palula tjanala. Wati nyara paluru wali inmatjaku mayatja nyinangi ngura nyara palula, ka palumpa un^talpa kungkawara tjukutjuku ngurangka watalpi ilunytjikitja ngaringi. Ka wati paluru pul^kara tjituru-tjitururira Jesula tjinangka itingka tultjungarakatira ngatjiningi palumpa ngurakutu pitjanytjaku. Ka mulapatu Jesulu palunya wanaⁿu. Kaya anangu winkⁱngku tjunguringkula wana^ra palunya utjuningi.

⁴³ Ka nyara palula arangka tjanala utu-utu pitjangi minyma kutjupa. Minyma nyara paluru rawa milkali tju^tipai nyinangi yiya 12 munu paluru rawatu ngangkari tju^takutu anangi, munu mani pul^ka tju^ta tjananya rawangku ungangi palunya palyarunguntjaku. Palu palyaringkuny^tja wiyatu rawa paluru^tu ngarangi.

44 Ka minyma paluru kulinu Jesunya munu tjutangka unguwanu pitjangu palulakutu, munu tjanawanungku palumpa mantara wara tjanawanungku kanyintjanya ankala kumpiltu pampunu. Munu mapalku milkali panya palumpa piltiringkula wiyaringu munu palyaringu.

45 Ka Jesulu kulira tjanala tjapinu, “Nganaluni panyatja pampunu?”

Kaya uwankara ngurparingu. Ka Peterlu wangkangu, “Wiya Mayatja, anangu nyanga tjutangkuya utjura utjura ngaranyi.”

46 Palu Jesulu wangkangu, “Wiya, kutju-panguni pampunu, kana kulinu ngayulanguru pakannyangka witulya ngayuku.”

47 Ka minymangku panya nyakula kulinu alatji, “Munta, kampangkatu-palkunatju pampunu kani nitingku alatjitu para-tjapini.” Munu minyma paluru pulkara nguluringkula tjititingu munu tultjungarakatingu palula tjinangka winkangka mirangka munu tjakultjunu paluru pampuntja munu mapalku palyaringkunytja.

48 Ka Jesulu wangkangu palula, “Minyma wiru, nyuntun mulapa ngayuku mulamularingu, munun palulanguru palyaringu. Pukulpa ma-pitja.”

49 Ka Jesunya minymangka kuwaripatu ngarala wangkanyangka wati kutju tjakulpa wirkanu Tjairatjaku nguranguru munu wangkangu Tjairatjala, “Wiya, alatjitun purkutjararingu. Wanti Mayatjanya unytjungku altiwiyangku.”

50 Ka Jesulu kulinu watingku alatji wangkanyangka munu Tjairatjala wangkangu,

“Nguluringkuwiya ngayuku mulamulariwa, ka tjitji nyara paluru palyaringkuku.”

⁵¹⁻⁵³ Munuya Tjairatjaku walingka wirkanu ngura panya palula. Kaya anangu winki urilta nyinara pulkara ulangi tjitji panya palumpa. Ka Jesulu wangkangu tjanala, “Ulanytja wiyaya nyinama. Tjitji nyangatja ilunytja wiya, kunkunpa ngarinyi.” Kaya kulira palumpa ikaringkula kurara pungangi alatji kulira, “Wiya tjitji palatja ilungu alatjitu.”

Ka Jesulu anangu tjuta markunu urilta nyinanytjaku munu Peternya, Johnnga, Jamesanya munu tjitjiku mama ngunytju kutju altira tjarpatjunu rूमangka wali unngu tjitji panya ngarinytjitjangka.

⁵⁴ Munu paluru tjitji panya mara witiu, munu wangkangu, “Tjitji awa, pakala!”

⁵⁵⁻⁵⁶ Ka tjitji panya malaku wankaringu munu mapalku pakanu. Ka tjitji palumpa mama ngunytju pulkara urulyaranu wankaringkunya nyakula. Ka Jesulu wangkangu tjitji palunya mai ungkunyjtaku, munu pulanya wangkangu, “Nyangatja nyakunytjatjanungku kutjupa tjuangka tjakultjunkuwiyangku wantina. Palya?”

9

*Jesulu Nintintja 12 Wangkara Iyantja
(Matthew-ku 10:5-15; Markaku 6:7-13)*

¹ Munu palula malangka Jesulu nintintja panya 12 altira tjungunu munu tjananya witulyanu

mamu tjuṭa anangu tjuṭanguru paintjaku munu pikatjara tjuṭa kulu palyarunguntjaku.

² Munu tjananya wituṇu Godaku tjukurpa anangu tjuṭangka para-wangkanytjaku tjukurpa panya Godalu anangu tjuṭa walytjanmara may-atjangku kanyintjatjara. Munu pikatjara tjuṭa kulu palyarunguntjaku tjananya wituṇu.

³ Munu tjanala wangkangu, “Kutjupa kutjupa tjuṭa katinytja wiyangkuya wantima, tjukara wiya, yakutja wiya, mai, mani munu mantara tjuṭa wiya.

⁴ Munuya tawunu kutjupangka wirkara anangungku altira walingka tjunkunyangka, wali pala palula alatjitu ngarima, munuya pala palulanguru para-ngarala warakarima, munu ngula panya ankunytjikitjangku kutju ngura palunya wantikatima.

⁵ Palu tawunu kutjupangka wirkara anangungku altira ngurangka tjunkuwiyangku wantinyangka, nyura uti ngura palunya wantikatima, mununku ulpuru puutanguru patapatala piruku tjananya nyakunytja wiyakitjangku. Kaya nyakula kulilku Godanya tjanampa mirpanarinyangka.” Alatji Jesulu tjananya wankara wituṇu.

⁶ Kaya nintintja panya tjuṭa ma-pakanu. Munuya ngura tjukutjuku tjuṭangka para-pitjalira Tjukurpa Palya wangkangi munu pikatjara tjuṭa palyarunguningi.

*Iratalu Putu Kulintja
(Matthew-ku 14:1-12; Markaku 6:14-29)*

⁷ Ka mayatja Iratalu panya Galileeku mayatjangu Jesulu palyantja uwankara kulinu munu puṭu kuliningi, “Wati ngananya nyangatja?” Panya anangu kutjupa tjuṭangkuya wangkangi Johnnga ilunytjatjanu wankaringkunytja.

⁸ Kaya kutjupa tjarangku wangkangi Iloitjanya malaku pitjanytja, kaya tjara kutjupangku wangkangi wangkatjara irititja kutjupa malaku wankaringkula pakantja.

⁹ Ka Iratalu wangkangu, “Johnnga panyaṅa nganmanytju kata katantjaku wangkangu. Palu wati nganalu nyangangu palyarinanyi?” Munu paluru Jesunya nyakunytjikitja mukuringangi.

Jesulu Paltjantja Wati 5,000

(Matthew-ku 14:13-21; Markaku 6:30-44; Johnku 6:1-14)

¹⁰ Kaya iyantja panya tjuṭa ankunytjatjanu ngula malaku pitjangu munuya Jesula tjakultjunu uwankara tjana palyantjatjanungku. Ka tjananya Jesulu altira katingu ngura ini Pitjaitalakutu paluru tjana anangu tjuṭa wantikatira mauntalpa nyinanytjikitjangku.

¹¹ Kaya anangu tjuṭangu kulinu tjana ankunytja munuya malawanungku wanara ngururpaṭu tjanala tjunguringu. Ka Jesulu tjananya pitjanyangka nyakula pukultu altingu munu tjanala tjakultjunangi tjukurpa panya Godalu anangu tjuṭa walytjanmara mayatjangu kanyintja. Munu paluru pikatjara tjuṭa kulu palyarunguningi.

¹² Ka mungartjirira tjintu nguwanpa matjarpanyangka nintintja tjuṭangu palula

wangkangu, “Nyangatjala ilytjingka nyinanyi mai wiyangka. Wanyu anangu nyanga tjuta witula, kaya ara ngura nyanga ilatja tjutakutu munuya mai mantjira ngalkula paltjaringkula ma-ngari ngura unytjunta.”

¹³ Palu Jesulu wangkangu tjanala, “Wiya, nyura alatjituya tjananya uwa mai ngalkuntjaku wituntja wiyanku.”

Kaya wangkangu, “Wiya, nyangatjala mai tjukutjuku kutjara mankurpa kanyini munu kuka antipina kutjara kulu. Kan mukuringanyi nganana ankula pulka payamilantjaku anangu nyanga winkiku?”

¹⁴ (Panya ngura nyara palula kunyu wati 5,000 nyinangi winki mulapa, ka tjinguru minyma tjitji winkitu nyinangi pala palula.)

Ka Jesulu wangkangu nintintja tjutangka, “Uwa palya, anangu pala tjuta wanyu tjarara nyinatjura wanala 50 kutjupa, 50 kutjupa.”

¹⁵ Kaya nintintja tjutanku mulapatu nyinatjura wananu paluru wangkanyangka.

¹⁶ Ka palulanguru Jesulu mai panya kutjara mankurpa antipina kutjara kulu mantjinu munu ilkari ira-nyakula Godanya walkura wangkangu, “Wirungkulanyan mai kuka nyangatja ungu.” Munu paluru katantara nintintja tjuta ungangi. Kaya nintintja tjutanku anangu tjuta para-ungangi. Ka mai panya tjuta mulararira waintarira ngaringi.

¹⁷ Kaya uwankaranku ngalkula paltjaringkula wantingu waintarira ngarinyangka. Ka ngalkula wiyaringkunyangka nintintja tjutanku tjana paltjaringkula

wantinytja tjuṭa mantjira piti pulka 12-ngka tjaalyngaratjunu.

*Peterlu Tjukurungku Wangkanytja Jesunya
(Matthew-ku 16:13-19; Markaku 8:27-29)*

¹⁸ Ka kutjupa-ara Jesulu kutjungku ankula mauntalpangku nyinara Godala tjapiningi. Kaya palumpa nintintja tjuṭangku wanara wirkanu. Ka Jesulu tjanala tjapinu, “Nyura ninti? Ngananyaniya wangkanyi anangu tjuṭangku?”

¹⁹ Kaya wangkangu, “Wiya tjarangkuntaya wangkapai ‘John Baptistanya.’ Kaya tjara kutjupangku wangkapai ‘Iloitjanya.’ Kaya kutjupa tjuṭangku wangkapai nyuntu Godaku wangkatjara kutjupa irititja malaku wankaringkunyitja.”

²⁰ Ka Jesulu wangkangu tjanala, “Kani nyura ngananya wangkanyi?”

Ka Peterlu wangkangu, “Nyuntun Christanya, panya Godalu kalkura iyantjanya nganannya wankarunkunytjaku.”

²¹ Ka Jesulu tjananya wangkara markuningi, “Tjukurpa nyanga palunyaya kutjupa tjuṭangka tjakultjunkuwiyangku wantima.”

*Jesulu Ngula Ilunytjikitjangku Wangkanytja
(Matthew-ku 16:20-28; Markaku 8:30—9:1)*

²² Munu palulanguru alatji wangkangu, “Ngula wati kura tjuṭangku ngayunya Watiku Katjanya pulkara pikantankuku. Panya tjukurtjara kuranyitja tjuṭa, Moseku tjukurpa nintilpai tjuṭa, munu wati tjilpi kutjupa tjuṭa kulu ngayuku pulkara kuraringkuku, mununiya ma-ungkuku ngayunya pungkula iluntankunytjaku. Palu ngayulu ilunytjatjanu tjiṅtu kutjara

ngarala wiyaringkunyangka piruku wankar-
ingkula pakalku.” Tjukurpa nyanga palunya
paluru nintintja tjutangka kutju wangkara
tjakultjunangi.

²³ Munu palulanguru anangu tjutangka
tjukurpa kutjupa wangkangi alatji,
“Kutjupangku ngayunya wanantjikitja
mukuringkulampa uti paluru walytjangku kulira
palyantja wiyangku wantima, munu tjintu
kutjupa tjintu kutjupa ngayunya kutju kulira
wananma. Tjinguruya nyuranya iluntanama
ngayunya wanannyangka, palu palya, nyura uti
ilunytja kulira nguluringkuwiyangku ngayunya
tungun-tunguntu wananma titutjarangku.

²⁴ Anangu kutjupangku tjinguru alatji
kulilku, ‘Wanyu kanatju ngayulu walytjangku
atunymanama mantangka nyanga rawa
wanka nyinanytjikitjangku.’ Palu alatji
kulira paluru ngayunya wantinyi, ka Godalu
palunya ngula ilunyangka putu wankani
palula junguringkula titutjara nyinanytjaku.
Ka anangu kutjupangku tjinguru alatji
kulilku, ‘Wanyu kana nguluringkuwiyangku
Jesunya titutjarangku wananma, kani palya
kutjupangku ngayunya iluntankuku palunya
wanannyangka.’ Ka alatji kulinyangka
Godalu ngula ilunyangka palunya wankara
pakaltjingalku palula tjungu titutjara wanka
nyinanytjaku.

²⁵ Palu anangungku mantatja tjutaku mukur-
ingkula winki mulapa mantjira kanyirampa
ngula paluru ilura nyaaringkuku? Wiya, paluru
ilura kawankatiku, panya paluru mantatja wiru

tjutaku mukuringkula Godanya wantingi, ka mantatja tjutangu palunya putu wankarunanyi Godala tjunguringkula titutjara nyinanytjaku.

²⁶ “Ka tjinguru anangu kutjupa ngayuku tjukurpa kulira ngayuku mulamularingkulampa kuntaringkuku anangu tjutangka mirangka, munu ngayunya wantiku ngayuku tjukurpa kulu, ka palu purunypatu ngayulu ngula Watiku Katjangu pitjala palunya ngapartji wantiku ngayuku kuntaringkunyjtanguru. Panya nyara palula ara ngayulu Mamalanguru pitjaku pit-alytji witulya pulka, angelpa wiru tjutangka tjungu, mununa ngayulu ngapartji ngayuku kuntaringkupai tjuta wantiku.

²⁷ Kana tjukarurungku nyurala wangkanyi, panya nyura nyanga kutjupa kutjupa tjuta kuwari ngaranya, munu nyura kutjupa tjarangku ngula ilunytja kuwaripangka wankangku nyakuku, Godalu mayatja pulkangku anangu tjuta mulapa palumpa walytjaringkunyjtaku palyannyangka.” Alatji Jesulu wangkara nintiningi palumpa nintintja tjutangka kulira mulamularingkunyjtaku.

Jesunya Apu Katu Irnyantja

(Matthew-ku 17:1-8; Markaku 9:2-8)

²⁸ Nyara palula malangka tjintu 8 ngarala wiyaringkunyangka Jesulu nintintja mankurpa altingu Peternya, Johnnga munu Jamesanya kulu, munu paluru tjananya puli murpukutu katingu puli katu Godala tjapintjikitja.

²⁹ Munu nyara palula Godala tjapira paluru yunpa kutjuparira irnyaningi, ka mantara kulu

piranaringu munu wanangara purunypa irnya-irnyara rawa ngarangi.

³⁰ Ka paluru ngarala tjapinnyangka wati Mosenya pula Ilaitjanya utiringkula palula tjungu ngarala wangkangi.

³¹ Panya pula pitalytji pulkatjara utiringu munu pula Jesula wangkangi nganmanytju panya ngula nyaaringkuku Jerusalemala paluru ngura ilkaritjakutu malaku ankunytjaku.

³² Kaya Peternya tjana nganmanypa pilupiluringkula kunkunaringu munuya wankaringkula nyangu Jesunya pitalytji pulkatjara ngaranyangka munuya wati panya kutjupa kutjara kulu nyangu.

³³ Ka palulanguru wati panya kutjarangku Jesunya wantikatira ankunytjikitjangku kulinigi, ka Peterlu wangkangu, “Mayatja, nyanga kuwarila wirura nyangangka ngaranyi. Wanyula wiltja mankurpa palyala kutju nyuntumpa, kutju Moseku, munu kutju Ilaitjaku!” Alatji paluru ngurpangku wangkangi ngunti kulira pula mantangka tjukutjuku nyinanytjikitja pitjanyangka-palku.

³⁴ Ka ngarala wangkanyangka ngangkali pitjangu munu Jesunya Mosenya Ilaitjanya tjananya tjutu munu wati panya nintintja mankurpa kulu tjutu, kaya pulkara nguluringu.

³⁵ Ka wangka kutju utiringu ngangkali unngunguru munu tjanala wangkangu, “Nyan-gatja ngayuku katja, panya ngayulu palunya iyantjikitjangku ngurkantanu. Nyanga palulaya kulinma!”

³⁶ Ka wangkara wiyaringkunyangka ngangkali panya katuringu, kaya nintintja panya mankurtu nyangu Jesunya kutju malaringkula ngaranyangka. Uwa, tjana wiru mulapa nyangangi nintintja panya mankurtu, palu tjana nyakunytjatjanungku kutjupa tjutangka wangkawiyangku wantingi unngu kutju kulira. Munuya ngula kutju tjakultjunu.

*Jesulu Palyarunguntja Tjitji Mamutjara
(Matthew-ku 17:14-18; Markaku 9:14-27)*

³⁷ Munuya mungawinki Jesunya tjana nintintja panya mankurpa kulu pulinguru ukalingu, kaya anangu tjuta mulatu paluru pitjanyangka nyakula palulakutu ngaparikatingu.

³⁸ Ka wati kutjupa anangu tjutangka ngurur-
ngururpa mirangu munu Jesula pulkara
ngatjira wangkangu, "Nintilpai! Wanyutju
nyawa katja nyanga! Panya nyanga paluru
ngayuku katja kutju.

³⁹ Katju mamungku nyangatja miratjingalpai
rawangku munu uritjingara anta-wanipai man-
tangka, ka witaly-witalyariapai. Munu rawangku
alatjingara unytju kutju pakara ankula mapalku
pitjala piruku tjarpapai. Ka urira urira pakur-
ingkula nguwanpa ilupai.

⁴⁰ Kana nyuntumpa nintintja tjutangka
nganmanytju ngatjinu mamu nyanga palunya
paintjaku, kaya putu painingi."

⁴¹ Ka Jesulu kulira tjituru-tjitururingu munu
tjanala wangkangu, "Nyura mulapa uwankara
putu mulamularinganyi munu titutjarangku
ngunti kulini. Kana yaaltjitu arangku nyuranya

nyinara nintilku nyura kulira mulamularingku-nytjaku? Pakuringanyina nyuranya rawangku nintira nintira.” Munu palulanguru watingka panya wangkangu, “Katjanku ngalya-kati ngayulakutu!”

⁴² Ka tjitji panya ngalya-katinyangka mamungku piruku uritjinganu. Ka mantangka punkara ngarira tjinanpungangi. Ka Jesulu mamu panya painu munu tjitji panya palyarungunu munu palumpa mama ungu.

⁴³ Kaya anangu tjuta pulkara urulyaranu Godalu Jesulawanungku witulya pulkangku palyannyangka nyakula.

*Jesulu Piruku Wangkanytja Ilunytjikitjangku
(Matthew-ku 17:22-23; Markaku 9:30-32)*

Ka anangu tjuta ngarala urulyarannyangka Jesulu palumpa nintintja tjutangka wangkangu alatji,

⁴⁴ “Kuwariya watarkuriwiyangku kulinma ngayulu nyanga wangkanytja. Panya wati kutjupangku ngayunya Watiku Katjanya nintilku wati mirpantju tjutangka, kaniya witira katira iluntankuku.”

⁴⁵ Palu nintintja tjutangkuya putu kulinigi paluru alatji wangkanyangka, panya Godalu tjananya putu kulintjaku palyanu. Kaya putu nguwanpa tjukarurungku kulinigi munuya nguluringangi palula tjapintjaku.

Ngananya Pulka Nyinaku?

(Matthew-ku 18:1-5; Markaku 9:33-37)

⁴⁶ Palulanguru nintintja panya tjutangkuyanku anga-anganku ngaparku

wangkangi alatji, “Ngananya wanyu pulka nguwanpa nyinanyi?”

⁴⁷ Ka tjana wangkanyangka Jesulu kulintja wiya, palu paluru nintingu ngurkantanu tjana kulintjitja munu tjitji tjukutjuku altira palula itingka ngaratjunu.

⁴⁸ Munu wangkangu tjanala, “Tjinguru nyura ngayuku nintingu tjitji tjukutjuku nyanga purunypa mantjira pukultu walytjanmankulampa nyura ngayunya kulu walytjanmananyi, munu ngayunya iyantjanya kulu walytjanmananyi. Panya nyura walytjangu kulira tjukutjukuringkulampa kutju Godala mirangka pulka mulapa nyinaku.” Alatji Jesulu tjanala wangkangi.

*Wati Kutjupangku Mamu Tjuta Paintja
(Markaku 9:38-40)*

⁴⁹ Ka Johntu Jesula wangkangu, “Mayatja, nganana nyangu wati kutjupangku anangu tjutanguru mamu tjuta painnyangka nyuntu witunnyangka-palku, panya paluru painingi nyuntunya ini wangkara. Kala palunya painu, panya paluru nganana tjungutja wiya.”

⁵⁰ Ka Jesulu wangkangu tjanala, “Wantimaya paintja wiyangku! Panya anangu kutjupa nganampa kuraringkunyta wiya nyinarampa nyara paluru nganampa walytjata nyinanyi.”

*Tjamiriyanya Ngurara Mankurtu Jesunya
Wantinyta*

⁵¹ Ka tjintu panya paluru ilaringangi Godalu Jesunya ilkarikutu mantjintjaku, ka paluru ngulu

wiyangku kulinu Jerusalemalakutu ankunytjikitjangu.

⁵² Munu wati maṅkurpa kuranyungku iyaṅu ankula ngura ngurintjaku manta Tjamiriyalakutu. Kaya Tjamiriyalawanu ankula ngura tjukutjukungka wirkanu ngura tjanampa palyantjikitja.

⁵³ Palu aṅangu nyara palunya ngurara tjuṅangu Jesunya tjananya wantingi tjanampa ngurangka tjunkunytja wiyangku, panya paluru tjana wati Jew tjuṅa Jerusalemalakutu anangi. Nyara palulanguruṅya palunya tjananya wantingi Jew tjuṅa nyakula.*

⁵⁴ Ka palumpa panya nintintja kutjarangku Jamesalu pula Johntu nyakula wangkangu Jesula, “Mayatja, nyuntu mukuringkulampa uti nganaṅa Godala tjapinma paluru waru ilkaringuru iyantjaku, ka aṅangu nyanganpa uwankara kampara wiyala.”

⁵⁵ Palu Jesulu malakukutura palunya pulanya painu.*

⁵⁶ Munuya ngura palunya wantikatira mapakanu ngura kutjupakutu ngapartji.

* **9:53** Tjakaya aṅangu Tjamiriyanya ngurara tjuṅa Jew tjuṅaku pulkara kuraringkupai. * **9:55** Nyiri irititja kutjupa tjarangka tjukurpa nyangatja kulu ngarinyi alatji *munu wangkangu palula, “Wiya kulila, nyura kurunpa palyatjara Godaku kuruntjara. Panya ngayulu Watiku Katjanya aṅangu tjuṅa wiyantjikitja pitjanytja wiya. Ngayulu aṅangu tjuṅa wankarunkunytjikitja pitjangu.”* Palu nyangatja kunyu wati kutjupangku mala walkatjunu munu Luke-aku tjukurta tjungunu.

*Jesunya Wanantjikitjangku Wangkanytja
(Matthew-ku 8:19-22)*

57 Munuya iwarangka anangi, ka wati kutjupangku palula wangkangu, “Ngayuluna nyuntula tjungu para-pitjalinkunytjikitja mukuringanyi nyuntu ngura tjutakutu ankunyangka.”

58 Ka Jesulu palula wangkangu, “Panya tuuka tjutaku nyarkalpa tjuta ngarinytjaku ngaranyi. Ka tjulpu tjutaku manngu tjuta ngaranyi tjana ngarinytjaku, palu Watiku Katjaku ngura ngaranytja wiya ngarikatira pakuwiyaringkunytjaku. Panya ngayulu ngura wiyatjara rawa para-pitjalinkupai.”

59 Munu paluru wati kutjupangka wangkangu, “Ngayula junguriwa mununi wananna!”

Ka wati panya paluru Jesula wangkangu, “Munta Mayatja! Wanyuni unytjungku wantir'iyala, panya ngayuku mama tjilpi mulapa, kana ngula tjtularira pitjala nyuntula tjunguringkula nyuntunya wanalku.”

60 Ka Jesulu palula wangkangu, “Wiya, ngayunya-warara kulinma, kaya ngurpa tjutangku nyuntumpa mama wiyaringkunyaangka tjunutjunkuku. Palu nyuntu ankula ngura tjutangka para-tjakultjunama tjukurpa panya Godalu anangu tjuta walytjanmara mayatjangku kanyintjatjara.”

61 Ka kutjupangku ngapartji palula wangkangu, “Mayatja, ngayulu nyuntula tjungu ankunytjikitja mukuringanyi. Palu wanyuni wantir'iyala-warara, kana ankula ngayuku

walytja tjuṭa-wararāngku tjakurira pitjala nyuntula tjunguringkuku.”

⁶² Ka Jesulu wangkangu, “Wiya, anangungku Godaku warḱa palyantjikitja mukuringkula uti tiṭutjarangku palyanma malakukutura kulintja wiyangku. Panya paluru piruku malakukutura kulirampa warḱa Godalu wituntjitja puṭu tjukarurungku palyani.”

10

Nintintja 72 Iyantja

¹ Ka nyanga palula malangka Mayatja Jesulu ngurkantanu wati 72 kutjupa, munu tjananya kutjara kutjara iyaṇu ngura uwankarakutu palula kuranyu ankunytjaku panya paluru nganmanytju kulinu ngula ankunytjikitjangku.

² Munu paluru tjananya alatji wangkara iyaṇu, “Panya anangu mungilyi mulapa nyan-gatja watarku nyinara-waninyi Godaku walyt-jaringkunytjikitja paṭara, palu anangu Godaku warḱaripai manḱurpa kutju ngaranya palula tjanala ankula tjukurpa tjakultjunkunytjaku tjana kulū kulira Godaku walytjaringkunytjaku. Kaya Godala tjaṭila palumpa warḱaripai kutjupa tjuṭa ngurkantara iyantjaku nyuranya alpami-lara anangu ngura winkitjangka Tjukurpa Palya wangkanytjaku. Kaya kulira Godaku mulamula-ringkula palumpa walytjaringkuku.

³ “Ala, araya palya. Palu wanyuya kulila panya ngayulu nyuranya iyani tjiipi tjuṭa purunypa inura tjuṭangka ngurur-ngururpa.

4 Wantimaya yakutja katiwiyangku munu mani munu tjinatja kulu, munuya anangu kutjupa tjuta iwarangka nyakulampa tjanala ngarala wangkanytja wiyangku wantima.

5 “Munuya tawunu kutjupangka wirkara walingka tjarpanytjikitjangku anangu wali pala palula nyinapai tjutangka alatji wangkama, ‘Uwa, Godalu nyuranya kurunpa rapa kanyinma.’

6 Ka tjinguru waliku mayatja wati mirpantju nyinanyangkampa Godalu palunya munu palumpa walytja tjuta kulu kurunpa rapara kanyintja wiyangku wantiku, kaya paluruu alatjitu nyinaku pukupi wiya. Palu tjinguru waliku mayatja wati pukultju nyinanyangkampa Godalu palunya kurunpa rapara kanyilku palumpa walytja tjuta kulu.

7 Ka nyura wali nyara palula tjarpara palula tjanala tjungu nyinama munuya mai kuka kulu ngalkula tjikinma paluru tjana nyuranya ungunyangka. Panya anangu kutjupa nyurampa warkarinyangka nyura palunya ungupai, kaya palu purunypa nyura anangu tjutangka ngayuku warka palyannyangka paluru tjana uti ngapartji nyuranya pukularira ungama. Palya! Kaya tawunu pala palula nyinara, wali kutju pala palula ngura tjunkula nyinama wali kutjupa tjutakutu ankunytja wiya.

8 “Ka nyura tawunu kutjupangka wirkankunyangka tjinguru anangu nguratja tjutangka pukularira mantjilku, ka tjana nyuranya mai kuka kulu ungunyangkampa pukularira ngalkunma wantinytja wiyangku.

9 Munuya ngura pala palula pikatjara tjuṭa nyakula palyarungunma munuya tjanala tjakultjunama alatji, 'Panya waṭalpi ilaringanyi Godalu aṅangu tjuṭa mayatjangku walytjanmara kanyintjaku.'

10 Palu tjinguru nyura tawunu kutjupangka ma-wirkara ka aṅangu nguratjangku nyuranya papulankunyangkampa nyura iwarakutu ara tawunangka ngururpa munu tjanala alatji wangka,

11 'Nyura nganaṅanya wantinyangkala ulpuru nyanga tjinatja nyurampa nguranguru patapani nyuranya ngulutjungkunytjikitjangku.* Palu kulinmaya panya waṭalpi ilaringanyi Godalu aṅangu tjuṭa mayatjangku walytjanmara kanyintjaku. Palu nyura wantinyi palunya.' Alatji tjanala wangka nyurala kulilwiyangku wantinyangka.

12 "Panya ngula Tjintu Malatjangka Godalu aṅangu Tjatamanya ngurara tjuṭa paira iyalku ngura kurakutu pika pulkatjara nyinanytjaku. Munu paluru aṅangu panya nyuranya wantinytja tjuṭa kulu tjanala tjungu paira iyalku, palu ngura nyara palula tjana nyuranya wantinytjatjanungku pika pulka mulapa mantjilku Tjatamanya ngurara tjuṭangka wain-

* **10:11** Nyanga alatjiya kunyu ulpuru tjinatja patapatalpai nyaa nintintjikitjangku, panya nintintja tjuṭangku putu wangkanytjatjanungku tjananya wantinytja, kaya kunyu nyakula nguluringkupai.

tara.* Nyangatjana mulamulangku nyurala wangkanyi.”

Jesulu Ngulutjunkunytja Anangu Kulira Wantipai Tjuta

(Matthew-ku 11:20-24)

¹³ Ka anangu Kuratjinta nyinanytja tjutangku munu Pitjaitala nyinanytja tjutangku kulu Jesunya wantingi palumpa mulamularingkunytja wiyangku. Ka Jesulu tjananya wantinyangka pulkara painingi alatji wangkara, “Nyurampa pika pulka mulapa ngaraku ngura Kuratjinta nyinanytja tjutaku munu Pitjaitala nyinanytja tjutaku kulu, panya ngayulu nyurampa ngurangka pikatjara tjuta palyarunguningi munu miracle kutjupa kutjupa tjuta kulu witulya pulkangku palyanangi, ka nyura nyakunytjatjanungku kura tjuta wantinytja wiya alatjitu munu panya nyura Godalakutu aruringkunytja wiyangku wantingi. Tjinguru ngayulu ngura panya Tayala pulala Tjaitanta palu purunypa nganmanytjulpi palyannyangka, anangu ngura nyara palula pulala nyinapai tjuta tjinguru mapalku kuranguru piiwiyaringama, munuya mantara walyku-walykungka tjarpara tjunpangka yunpa nyitinma, tjananku piiwiyaringkula kura

* **10:12** Tjatamanya panya tawunu pulka iriti ngarangi Israelta itingka, ka panya anangu nyara palula nyinapai tjutangku kura pulka mulapa rawangku palyannyangka Godalu tjananya uwankara pungkula wiyanu. Nyawa Genesis 18:20.

wantinytja nintintjikitjangku.*

14 Kulilaya! Ngula tjin̄tu mal̄atjangka Godalu an̄angu uwankara manta winkitja ngurkantara tjaralku, munu paluru an̄angu panya ngura Tayanya pulanya Tjaitannga ngurara tjuta paira iyalku ngura kurakutu pika pulka mantjintjaku. Munu paluru nyuranya kulu tjanala tjungu paira iyalku, palu ngura nyara palula nyura pika kutjupa pulka mulapalta mantjilku an̄angu nyara palula tjanala mun̄kara.”

15 Ka Kapunimanya ngurara tjūtangku kulu palunya wantingi, ka Jesulu tjananya palu purunypatu wangkangi alatji, “Ka nyura Kapuni-mala nyinapai tjūtangku yaaltji kulini? Godalu wanyu nyuranya ilkarikutu katira pulkanmara tjunkuku? Wiya, paluru alatjitu nyuranya tjaru mulapa wan̄iku ngati pulkakutu.”

16 Munu Jesulu palumpa nintintja tjūtangka wangkangu, “Kutjupangku nyurala kulirampa ngayula kulu kulini, ka kutjupangku nyuranya wantirampa ngayunya kulu wantinyi munu paluru ngayunya wantira ngayunya panya iyan-tjanya kulu wantinyi.” Alatji Jesulu tjanala wangkangu munu tjananya witura iyanu. Kaya anu ngura uwankarakutu.

Nintintja Panya 72 Malaku Pitjanytja

17 Ka ngula wati panya 72 paluru ngurkantara iyantja tjuta malaku pitjangu pukulpa alatjitu

* **10:13** Panya ngura Tayala pulala Tjaitanta an̄angu Jew wiya tjuta nyinangi munuya kura tjuta rawangku palyaningi, kaya Israeltanguru Godaku wangkatjara tjūtangku ngura palunya pulanya kuranmankupai.

munuya tjakultjunu palula alatji wangkara, “Mayatja! Mamu tjuṭangkulanya nganaṅanya wanganarangku kulilpai nganaṅa nyuntunya ini wangkara tjananya painnyangka.”

¹⁸ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Ngayulu nyangu Satangga ilkarṅinguru punkannyangka, panya paluru aṅangu tjuṭa mayatjangku kanyintjatjanungku kuwari tjananya kanyintja wiyaringu.

¹⁹ Panya ngayulu nyuranya pulkara witulyanu, ka kutjupangku nyuranya puṭu alatjitu kuralku. Panya nyura liru tjuṭa munu pitikatali tjuṭa kulu kantura puuntankunyangkaya nyuranya patjara pikatjarantja wiya. Ka mamu Satantu nyuranya arkara witulyangku kurannyangka nyura kunpu pulka ngaraku, ka paluru nyuranya puṭu alatjitu kuralku ngayulu nyuranya witulyankunyangka.

²⁰ Palu nyura uti mamu tjuṭangku nyurala wanganarangku kulinnyangka pukularinytja wiyangku wantima, palu uti nyura pukularima panya ngura ilkarṅangka nyurampa ini tjuṭa nyirṅangka walkatjungkuntja ngaranyangka.”

*Jesulu Pukularira Mamala Wangkanytja
(Matthew-ku 11:25-27; 13:16-17)*

²¹ Munu palulanguru Jesulu Kurunpa Milmilngatjarangku pulkara pukularira palumpa mamangka wangkangu alatji, “Uwa Mama, nyuntun Mayatja pulka mulapa nyinanyi ilkariku mantaku aṅangu uwankaraku munu ilkaritja uwankaraku kulu. Kana nyuntunya kuwari mirawanira walkuni, panya nyuntun tjukurpa nyanga wiru utinu aṅangu ngurpa

tjutangka munun nintipuka tjutangka utintja wiyangku kutitjura wantingu. Uwa Mama, mulapa panyan nyanga palunya alatji palyanu nyuntu mukuringkula.”

²² Munu palulanguru Jesulu anangu tjutangka wangkangu alatji, “Panya Mamaluni uwankara alatjitu wangkara utinu. Ngayuluna palumpa katja ka paluru kutju ngayuku ninti nyinanyi, ka palu purunypa ngayulu kutju palumpa ninti mulapa nyinanyi. Palu ngayulu anangu kutjupa tjuta ngurkantara nintilku, kaya paluru tjana kulu Mamaku nintiringkula nyinaku ngayulu nintinnyangka kutju.”

²³ Munu palulanguru Jesulu malakukutura palumpa nintintja tjutangka kutju wangkangu alatji, “Nyura panya ngayunya kuru walytjangku nyanganyi. Pala palulanguru nyura pulkara pukularinyi.

²⁴ Panya wangkatjara tjuta munu mayatja pulka tjuta kuluya pulkara mukuringangi nyura nyanga nyakunytjanya nyakunytjikitja, palu nyakunytja wiyatuya nganmanypa wiyaringu. Munuya nyura purunytju kulintjikitja mukuringangi palu kulintja wiyatuya nganmanypa wiyaringu.”

Wati Palya Tjamiriyanya Ngurara

²⁵ Ka wati kutjungku Moseku tjukurpa nintilpaingku pakara Jesunya ngunti arkara tjapiningi alatji wangkara, “Nintilpai, nyaalkuna wanka titutjara nyinanytjikitjangku?”

²⁶ Ka Jesulu ngapartji palula wangkangu, “Nyaa nyiringka walkatjunkunytja ngaranyi?”

Nyara palunya nyakula wangkara yaaltji-yaaltji kulilpai?”

²⁷ Ka wati panya paluru wangkangu, “Alatji ngaranyi,

‘Mayatja Godaku pulkara mukuringama kurunpa winki, munu palunya kutju pukulmankunytjikitjangku kulira titutjarangku wiru palyanma.’ *

Ka kutjupa kulu ngaranyi alatji,

‘Anangu kutjupa tjutaku pulkara mukuringama nyuntunku mukuringkunyja purunypa.’ ” *

²⁸ Ka Jesulu palula wangkangu, “Tjukarurungkun wangkanyi. Alatjinama munun wanka titutjara nyinaku.”

²⁹ Ka wati paluru Jesulu palunya palyanmankunytjaku mukuringkula piruku tjapinu palula, “Palu anangu nganaku tjanampa wanyu mukulya pulka nyinama?”

³⁰ Ka Jesulu ngapartji palula tjukurpa wangkangu ara utintjikitjangku nyanga alatji, “Wati kutju iwarangka anangi Jerusalemalanguru Jericholakutu. Kaya wati tjulyalpai tjutangku palunya ngururpa nyangu munuya mantara araltjara palunya pungkula nguwanpa iluntanu munuya iwarangka itingka uti wantikatingu ilunytjaku, ka paluru ngaringi.

³¹ Ka palula malangka wati tjukur tjara iwara panya palula pitjangi munu wati panya pikatjara ngarinyangka nyakula wantikatira katakutjara anu kampa kutjupawanu.

* **10:27** Deuteronomy 6:5 * **10:27** Leviticus 19:18

³² Ka palula malangka wati kutjupa tim-pulangka warkaripai pitjangu wati Levikunu, munu palu purunypatu nyakukatira anu kampa kutjupawanu.

³³ “Ka wati Tjamiriyanya ngurara iwara panya palulatu pitjangi tangkiytjara,* munu nyangu wati panya pikatjara ngarinyangka munu palumpa pulkara ngalturingu.

³⁴ Munu palulakutu ankula palunya mantjira pika tjuta uwilangka nyitinu wainangka kulu munu pantitjingka karpinu. Munu palulanguru wati panya pikatjara palunya tangkiyingka utitjungkula katingu wali ruuma tjutatjarakutu munu palunya ruuma kutjunga piitangka ngar-itjungkula wirura kanyiningi.

³⁵ “Munu tjintungka wati panya Tjamiriyanya ngurarangku mani ungu wati panya waliku mayatja. Munu palula wangkangu, ‘Nyangatjananta unganyi nyuntu wati nyangatja wirura kanyintjaku. Ka tjinguru mani nyanga palunya wiyaringkunyangkampa rawangkuu kanyinma wantinytja wiyangku, panya ngayulunanta ngula malaku pitjala nyuntunya piruku mani kutjupa ungkuku nyuntu rawangku kanyinnyangka.’ ”

³⁶ Munu Jesulu ara nyanga palunya wangkara wiyaringkula wati panya Moseku tjukurpa nintilpaingka tjapira wangkangu, “Yaaltjin kulini wati nyanga mankurnguru? Nyuntu ngurkan-tara, ngananya wanyu wati panya pikatjaraku pulkara mukuringu?”

* **10:33** Jew tjuta tjaka anangu Tjamiriyanya ngurara tjutaku kuraringkupai.

³⁷ Ka paluru ngapartji palula wangkangu, “Panya paluru, panya pikatjara ngarinyangka nyakula ngalturingu munu alpamilanu.”

Ka Jesulu wangkangu palula, “Ka nyuntu kulu wati panya paluru palyantja purunypa ankula palyanma, munu anangu kutjupa tjuta ngalturingkula alpamilanma.”

Jesunya Mary-la Marthala Pulala Nyinanytja

³⁸ Ka ngula Jesunya munu palumpa nintintja tjuta kulu iwarangka ankula ngururpa wirkanu ngura tjukutjukungka. Ka minyma kutjupangku ini Marthalu Jesunya nyakula altingu pitjala palumpa walingka unytju nyinara mai ngalkula pakuwiyaringkunyjtaku.

³⁹ Ka Jesunya walingka tjarpara nyinakatinyangka Marthaku malanypa minyma ini Mary-nya palula itingka nyinakatingu munu paluru nyinara kuliningi Jesulu palula tjukurpa wangkanyangka.

⁴⁰ Ka Marthanya maingka pulkara warkaringi munu pakuringkula palumpa malanypaku ungu mirpanaringi nguwanpa munu pitjala Jesula wangkangu, “Mayatja, ngayuku malanytjuni wantikatingu kutju warkarinytjaku. Ka nyuntu wanyu kulintja wiya ngayulu kutju pulkara warkarinyangka? Wanyu wangka palunya kali tjungungku mai palyala.”

⁴¹ Palu Jesulu palunya wangkangu, “Martha, Martha! Nyangatja nyuntu kutjupa kutjupa tjuta rawangku kulira tjituru-tjitururinyi.

⁴² Palu kutju ngaranyi nyuntu pulkara kulinjtaku. Ka nyangatja Mary-lu tjukarurungku

ngurkantanu munu panya ngayulu tjukurpa wangkanyangka nyinara kulini, ka kutjupangku palunya puṯu alṯinyi.”

11

Jesulu Palumpa Nintintja Tjuta Godala Tjapintjaku Nintintja

(Matthew-ku 6:9-13; 7:7-11)

¹ Ka ngula tjintu kutjupa Jesulu Godala tjapiningi. Ka paluru tjapira wiyaringkanyangka palumpa nintintja kutjupangku palula wangkangu, “Mayatja, nganananya wanyu nintila Godala tjukarurungku tjapintjaku. Panya Johntu palumpa nintintja tjuta nintinu, palu purunypa.”

² Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Nyura Godala tjapirampa alatji palula wangkama, ‘Mama God, nyuntun pulka mulapa nyinanyi uwankarangka waintarinytja.

Nintinmalanya nyuntunya tjukarurungku walkuntjaku anangu uwankarangu.

Munu nyuntu mayatjangku pitjala nganananya uwankara walytjanmara kanyinma nyuntumpa walytja mulapa nyinanytjaku.

³ Kuwarilanya ungama mai kuka kuwariku nganana ngalkula paltja nyinanytjaku.

⁴ Munu nganana nyuntunya kurannyangkampa nganananya kalypangku wantima pungkunyitja wiyangku.

Panya kutjupangku nganananya kurannyangkampa nganana palunya kalypangku wantipai.

Anga-kanyinmalanya nganana ngunti mukuringkula kura palyantjaku-tawara.’
Alatjiya Mamala tjapinma.”

⁵⁻⁶ Munu palulanguru Jesulu tjanala wangkangu, “Tjinguru nyuntu nyuntumpa malpaku walikutu ankuku munga kultungka munun palula wangkaku, ‘Wati wiru! Ngayuku malpa kuwari pararinguru pitjangu ngayunya nyakunytjikitja. Palu ngayulu mai kanyintja wiya palunya ungunytjikitjangku. Wanyuni wirungku ungama mai mankurpa.’

⁷ “Ka tjinguru nyuntumpa malpangku wali unngunguru ngapartji wangkaku, ‘Pakulwiyangkuni wanti! Nyawa, tuwa pati ngaranyi. Katju tjitji tjuta munu ngayulu kulu nganmanypa ngarikatingu kunkunarinytjikitja, mununa putu pakani nyuntunya mai ungunytjikitja.’ Alatji paluru wangkaku.

⁸ Palu ngayulu nyurala wangkanyi, panya paluru nyuntunya malpa kulira pakara ungunytja wiyangku wantiku, palu nyuntu kunta wiyangku rawangku tjapinnyangka kutju nyuntunya pakara ungunku nyuntu mukuringkunyta.

⁹⁻¹⁰ “Kana palulanguru nyurala wangkanyi alatji rawangkuya Godala ngatjinma nyura mukuringkunyttjaku, ka nyuranya ungunku. Munuya Godala rawangku tjapinma nyuranya tjukurpa palumpa nintintjaku, ka paluru nyuranya nintilku. Uwa, rawangkuya Godala tjapinma, panya anangungku tuwa pati ngaranyangka pungku-pungkupai pakara

alpamilantjaku, palu purunypa. Ka Godalu nyuranya kulilku, panya anangungku wali unngu nyinara tuwa pungku-pungkunyangka kulira alara ungupai, ka nyara palu purunypa Godalu rawangku tjapinnyangka kulira ungupai munu nintilpai munu alpamilalpai wantinytja wiyangku.

¹¹ Wanyu wati mamangku katja kuka antip-inaku ngatjinnyangka liru ungupai? Wiya!

¹² Munu wanyu ngampuku ngatjinnyangka palunya pititjalili ungupai?

¹³ Wiya, nyura panya kura tjutangku nintingku tjitji nyurampa wiru tjuta kutju ungupai ngatjinnyangka. Kaya palulanguru wanyu Mama Ilkaritjanya kulinma, paluru nyaa purunypa nyinanyi? Panya paluru wiru mulapa nyurala waintara alatjitu munu paluru intjanungku Kurunpa Milmilnga ungupai nyura palula ngatjinnyangka.” Alatji Jesulu nintintja tjutangka wangkangi.

Jesuku Witulya Godalanguru

(Matthew-ku 12:22-30; Markaku 3:20-27)

¹⁴ Ka wati mamutjara tjaa pati nyinangi puṭu wangkapai mamungku tjaa patinnyangka. Ka Jesulu mamu palunya paira iyaṇu, ka wati panya palulanguru ngalya-pakara palunya wantikatingu. Ka wati paluru piruku wangka-pairingu, kaya anangu tjutangku palunya kulira pulkara urulyaraṇu.

¹⁵ Palu kutjupa tjutangkuya wangkangu, “Wiya, mamu ini Piiltjipaltu wati nyanga palunya witulyankupai panya mamu

tjutaku mayatja pulkangku, ka nyara palulanguru paluru mamu tjuta pailpai anangu tjutanguru.”*

16 Kaya kutjupa tjutangku Jesunya ngunti arkara wituwituningi alatji wangkara, “Nyun-tunya kunyu Godalu ilkaringunguru witulyanu. Kalanya wanyu nintila munu kutjupa kutjupa witulya pulkangku palyala, kala nyakula kulilku, ‘Munta, mulapa wati nyangatja Godalanguru pitjanytja.’ ”

17 Palu Jesunya nintiringu tjana unngu kulintjitjaku, panya tjana kuliningi mamu Piiltjipaltu palunya witulyankunyangka-palku. Ka nyangatja kulira paluru tjanala nyanga alatji wangkangu, “Kulilaya! Panya anangu tjuta ngura kutjunguru, walytjarara walytjararangku tjananku pikangku pungkula pauringkula, tjungu utulu kutjunga nyinanytja wiyaringkupai. Ka palu purunypa anangu walytjarara walytjarara wali kutjunga nyinara, rawa pikaringkula tjungu nyinanytja wiyaringkula mauntalparingkupai.

18 Ka palu purunypa tjinguru Satannga mamu palumpa walytja tjutaku pikaringkunyangkampa, paluru tjana palumpa kuraringkula palula tjungu nyinanytja wiyaringkuku, ka paluru tjananya putu wituwitura uparingkuku, munu tjanampa mayatja wiyaringkuku. Ka panya nyura ngayunya wangkapai alatji, ‘Mamu ini Piiltjipaltu wati nyanga palunya

* 11:15 Piiltjipalnga panya mamu Satannga.

witulyankupai mamu tjuṭa paintjaku anangu tjuṭanguru.’ Alatjini nyura wangkapai.

¹⁹ Palu ngayulu tjinguru palumpa witulyatjarangku mamu tjuṭa painnyangkampa, nganalu wanyu nyuranya wanalpai tjuṭa witulyankupai mamu tjuṭa paintjaku? Mamungku? Wiya, nyura alatji wangkanyangkaya nyuranya wanalpai tjuṭa nyurampa pikaringkuku, panya Godalu tjananya witulyankupai mamu paintjaku Satantu wiyangku. Ala palatja! Nyura ngayunya ngunti mamutjaranmananyi.

²⁰ Palu wiya, Godalu ngayunya witulyankupai mamu tjuṭa paintjaku, ka nyara palulanguru nyura uti nyakunytjatjanungku kulilku, ‘Muntauwa, mulapa Godanya pitjangu ngananyanya mayatjangku walytjanmara kanyintjikitja.’

²¹ “Panya wati kunpungku kulata munu tjula waratjarangku wali anga-kanyilpai, ka walingka ungu palumpa ulytja uwankara palya ngaripai paluru atunymankunyangka.

²² Palu tjinguru wati kunpu pulka mulapa pitjaku munu palunya pungkula waintariku. Munu palulanguru paluru wati panya palumpa kulata, kutjupa kutjupa tjuṭa kulu mantjira katiku ulytja uwankara kulu, munu katira palumpa walytja tjuṭa tjarara ungkuku. Ka palu purunypa ngayulu witulya pulka mulapa nyinanyi Satanta tjanala waintara alatjitu.

²³ “Panya anangumpa ngayula tjungu nyinanytja wiya ngaralampa paluru Satanta tjungutja nyinanyi ngayuku mirpantju. Munu paluru anangu tjuṭa Godalakutu wirkakatinytja wiyangku wantirampa paluru Satanku

warkarinyi munu tjananya ngayulanguru wililytjingani.

Mamu Anangunguru Painnyangka Malaku Pitjala Tjarpanytja

(Matthew-ku 12:43-45)

²⁴ “Ka mamu anangunguru painnyangka pakara ankupai ngura piltikutu munu para-ngurilpai paluru nyinara pakuwiyaringkunytijk-itjangku. Palu tjinguru mamu paluru ngura puṭu ngurira kulilpai, ‘Wiya, ngayulu malaku ankuku ngura panya ngayulu nganmanypa nyinanytjit-jakutu.’

²⁵ Munu mamu panya paluru pitjala nyakupai ngura panya paluru wiru kilina alatjitu ngaranyangka.

²⁶ Munu palulanguru malaku ankula paluru mamu 7 kutjupa altira katipai kura mulapalta, munuya paluru tjana palula tjarpara ngura palyara titutjara nyinapai. Ka anangu panya paluru ngula malangka pulkara mulapa kuraringkupai mamu panya paluru tjana unngu nyinara titutjarangku kurannyangka.” Alatji Jesulu tjanala wangkara nintiningi mamu tjutatjara.

Ngananya Tjana Pukulpa Mulapa Nyinanyi?

²⁷ Ka Jesulu tjukurpa nyanganpa wangkanyangka minyma kutjungku mirara wangkangu, “Minyma panya nyuntumpa ngunyaju pukulpa mulapa nyinanyi, panya paluru nyuntunya iti kanyinu mununta ampungka pulkanu.”

²⁸ Palu Jesulu wangkangu palula, “Wiya, panya tjana kutjupa tjuta pukulpa mulapa nyinanyi,

panya Godaku tjukurpa wanganarangku kulira palyalpai tjuta.”

*Jesulu Jonah-nyatjara Wangkanytja
(Matthew-ku 12:38-42; Markaku 8:12)*

²⁹ Munu anangu tjuta mulapa junguringkunyaangka paluru tjanala wangkangu, “Alatjitu nyura kura tjuta nyinanyi, panya nyura ngayuku putu mulamularingkula rawangku tjapini ngayulu miracle kutjupa kutjupa witulya pulkangku palyantjaku, panya ngayulu nyara palu purunypa palyannyangka nyakula kutju nyura kulilpai mulamularingkunytjikitjangku. Palu wiya, Godalu kutjupa kutjupa nyura nyakunytjaku witulyangku palyantja wiyangku wantinyi, panya paluru nganmanytju wati kutju ini panya Jonah-nya iyanu, ka nyura uti ara nyara palunya kulintjatjanumpa nintiringama.

³⁰ Panya wati nyara palunya Godalu iyanu anangu Ninapanya ngurara tjutangka wangkara ngulutjungkunytjaku, tjana kuranguru piiwiyaringkula Godalakutu aruringkunytjaku.* Ka palu purunypa Godalu ngayunya Watiku Katjanya iyanu, kana anangu nyanga kuwari nyinanytja tjutangka palu purunypatu wangkanyi kuranguru piiwiyaringkula Godalakutu malaku aruringkunytjaku.

³¹ “Ka panya ngula tjintu malatjangka Godalu anangu uwankara ngurkantara tjaralku, ka nyara palula ara minyma panya mayatja

* **11:30** Anangu Ninapanya ngurara tjuta malikitja tjuta Jew wiya tjuta, munuya nganmanypa kura pulka nyinangi. Nyawa Jonah 1:1.

ulpariranguru pitjanytjalu nyuranya puntura wangkara kuranmankuku ngayuku tjukurpa kulira wantinytjitjangka. Panya paluru ngura ulparira pararinguru pitjangu mayatja pulkangka Tjalamanta kulintjikitja paluru tjukurpa nintingku wangkanyangka. Ka kuwari kutjupa Tjalamanta waintara pulka mulapa nyurala tjungu nyinanyi nyura nyakula wanganarangku kulintjaku. Palu nyura ngayunya ngurkantankunytja wiya alatjitu.

³² “Ka tjiñtu panya palulatu anangu Ninapanya ngurara tjutangku kulu nyuranya puntura wangkaku ngayuku tjukurpa kulira wantinytjitjangu. Panya paluru tjana Jonah-lu Godaku tjukurpa wangkanyangka kulinu munuya pi-wiyaringkula kura tjuta wantingu. Ka kuwari kutjupa Jonah-la waintara pulka mulapa nyurala tjungu nyinanyi nyura nyakula wanganarangku kulintjaku. Palu nyura ngayunya ngurkan-tankunytja wiya alatjitu.

Ananguku Tili
(*Matthew-ku 5:15; 6:22-23*)

³³ “Kaya wanyu kulinma nyangatja. Anangungku wali unngu lampa tilira wanyu kutitjukupai kumpilpa ngaranytjaku? Wiya, paluru uti tjukupai, katu, tili paluru irnyara utintjaku anangu tjutangku walingka tjarpara uti nyakunytjaku.

³⁴ Ka palu purunypa nyura kurungku tili nyakupai munu kutjupa kutjupa tili paluru irnyannyangka kulu.

“Munu nyura kuru palyangku uwankara uti nyanganyi. Palu nyura tjinguru kuru kurangku puṭu nyanganyi munu mungawalurungka nyinanyi.

³⁵ Kayanku palula-tawara purkarangku kulinma tili mulata kutju nyinanytjikitjangku Godaku panya tilingka. Tjinguru nyuntu tili nguntingka nyinanyi mungawalurungka.

³⁶ Palu nyura kurunpa winki Godaku pulkara nintiringkunyitjikitja mukuringkulampa tili mulata nyinanyi mungawalurungka wiya alatjitu, ka Godalu tili pulkalu nyurala uwankara tjukarurungku nintilku nyura palumpa ninti

pulkaringkula tili pulkangka nyinanytjaku.”*

*Jesulu Paratji Tjuta Munu Moseku Tjukurpa
Nintilpai Tjuta Kulu Kuranmankunyta
(Matthew-ku 23:1-36; Markaku 12:38-40; Luke-
aku 20:45-47)*

³⁷ Ka Jesulu tjukurpa wangkara wiyaringkunyangka wati Paratji kutjungku palunya altingu palula ankula mai ngalkuntjaku

* **11:36** Nyangatja Jesulu tjukurpa kuru munu tilitjara wangkangi nyuntu nganana kampa kutjupara tjukurpa kutjupa kulintjaku, panya nganana unngu nyaa kulini. Panya nganana kurungku kutju tili nyakupai munula kutjupa kutjupa tilingku irnyannyangka kulu uti nyakupai. Palu purunypa nganana unngu kutju kulira ngurkantankupai nyaa tjukaruru ngaranyi tjukurpa Godanyatjara. Munula panya kuru palya nyinarampa uwankara wirura tjukarurungku nyanganyi. Palu purunypala kulintja palya nyinarampa nganana Jesulu panya wangkanytjitja uwankaraku mulamularingkuku, panya nganana unngu Godaku pulkara nintiringkunyjtikitja mukuringanyi. Palu tjingurula kuru pika nyinarampa nganana putu nguwanpa tjukarurungku nyakuku, munula tjinguru kurutjararingkula putu alatjitu nyakuku. Palu purunypala Godanya unngu wantirampa nganana Jesulu wangkanytjitjaku mulamularingkunyta wiyangku wantiku, panya nganana Godaku pulkara nintiringkunyjtikitja mukuringkunyta wiya munula palulanguru ngurpa alatjitu nyinaku. Pala palula-tawarala uti purkarangku kulinma tjukarurungku unngu kulintjikitjangku. Tjinguru kutjupangku kulini, “Wiya, ngayulu nganmanypa nintiringu Godaku. Nyaakuna piruku tjukurpa kutjupa nyanga Jesulu wangkanytjitjaku nintiringama?” Palu alatji kulirampa palurunku ngurparinganyi panya paluru Jesunya wantira Godanya kulu wantinyi. Palu nganana kurunpa winki Godaku pulkara nintiringkunyjtikitja mukuringkunyangkampa paluru nganana uwankara tjukarurungku nintilku nganana palumpa ninti pulka nyinanytjaku.

palumpa walingka. Ka mulapatu Jesunya anu palula tjungu munu walingka tjarpara anta-
ngarikatingu taipulangka itingka.*

³⁸ Ka wati panya Paratjingku Jesunya nyakula pulkara urulyarara kuliningi, “Ai, nyangangku ara nganampangka nganmanytju manyirka paltjintja wiyatu mai ngalkuntjikitjangku.”

³⁹ Ka paluru urulyarara kulinyangka Jesulu nyakula palula wangkangu, “Panya nyura Paratji tjutangku kutjupa kutjupa wiru tjuta palyalpai uti, anangu tjutangku nyuranya nyakula palya-palku kulintjaku. Palu Godalu nyuranya unngu nyanganyi, panya nyura manyungku anangu tjuta ngulutjingara kutjupa kutjupa tjuta tjanampa tjulyalpai, munu panya nyura kura kutjupa kutjupa tjuta kulu rawangku kampangkatu palyalpai. Uwa, nyura nyaa purunypa, panya anangungku piti urilitja kutju paltjira wirulpai, ka unngutja kiti raputji winki ngarapai, nyara palu purunypa nyura palya-palku nyinanyi kura mulapa.

⁴⁰⁻⁴¹ Nyura kawakawa tjuta! Godalu wanyu nyuranya puntu kutju palyanu kurunpa wiya? Wiya, paluru alatjitu nyuranya kurunpa winki palyanu, urilitja munu unngutja kulu. Ka nyura uti tjukarurungku kulinma munuya anangu ngaltutjara tjutaku kurunpa winki ngalturingkula tjanampa mulamulangku palyanma wiru tjuta kutju, ka nyara palulanguru Godalu nyuranya kurunpa

* **11:37** Jew tjutangku tjakangku mai taipula mutumutungka itinguru antangku ngarira ngalkupai.

winkingku mulamulangku palyannyangka nyakula nyurampa pulkara pukulariku.

42 “Palu nyurampa Paratji tjutaku pika pulka mulapa ngaraku! Panya nyura ukiri pan̄ti wiru ini miinpa, munu ruuwa, munu ini kutjupa kutjupa tjuta kulu nyurampa kaananguru 100 mantjira tjarara 10 Godanya ungupai, Moseku panya tjukurta kulintjatjanungku. Palu nyura Moseku tjukurpa pulka tjuta kulira wantipai, panya nyura anangu tjuta ngunti kuralpai tjanampa tjukarurungku palyantja wiyangku, munu nyura Godaku pulkara mukuringkuntja wiyangku wantipai. Palya nyura ukiri panya tjuta Godanya unganyi, palu nyura uti waintara kulinma munuya anangu tjutaku tjukarurungku palyanma.

43 “Uwa, mulapa nyurampa pika pulka ngaraku ngula, panya nyura wali inmatjangka junguringkula tjiya wiru tjuta ngurkantankupai anangu tjutangka kuranyu uti nyinakatinytjikitja mukuringkula. Munu nyura tawunungka kanany-kanany pa-para ngarapai anangu tjutangu nyuranya nyakula mirawaninytjaku mukuringkula.

44 Palu nyurampa pika pulka mulapa ngaraku, panya nyura kurulpa irititja tjuta purunypa nyinanyi. Panya anangu tjuta kurulpa irititjawanu watarku ankupai manta palyangka-palku, palu purunypa nyuranya anangu tjutangu nyakula palya-palku kulilpai, palu wiya nyurala unngu kura pulka mulapa ngaranyi.” Alatji Jesulu wangkangi tjanala Paratji tjutangka.

45 Ka wati kutjupangu Moseku tjukurpa nintilpaingku palula wangkangu, “Nintilpai, nyuntu tjukurpa nyanga palunya wangkara nganannya kulu paini.”

46 Ka Jesulu palula ngapartji wangkara wangkangu, “Nyurampa kulu pika pulka ngaraku Moseku panya tjukurpa nintilpai tjutaku, panya nyura anangu tjuta rawangku wituwitulpai tjukurpa kutjupa kutjupa tjuta wanganarangku kulira palyantjaku, kaya ara tjuta mulapa ngaranyangka putu kulira kaar-kaararira kurunpa pakuringkupai. Panya mayatjangku palumpa wati warkaripaingka tjanangka kutjupa kutjupa pulka mulapa katinytjaku tjalitjungkupai munu mayatja paluru tjalira katira paku pulkaringkunyaangka nyakula, palunya alpamilara tjara palulanguru mantjira tjalira katinytja wiyangku wantipai. Nyara palu purunytju nyura anangu tjuta rawangku wituwitulpai kutjupa kutjupa tjuta mulapa palyantjaku, kaya pakuringkupai.

47 “Uwa, mulapa nyurampa pika pulka utir-ingkuku, panya nyura kulpi tjuta rawangku wirulpai nyara Godaku wati wangkatjara tjuta unngu miri ngarinyangka. Palu miri nyara palunya tjananya panya nyurampa tjamupitingku iriti iluntanangi.

48 Kana nyuranya kulpi tjuta wirura kanyinnyangka nyakula kulilpai, ‘Munta, nyanga paluru tjana tjinguru palya kulini tjanampa tjamupitingku iriti wangkatjara tjuta iluntankunytja.’

49 “Palu nyanga palunya Godalu nintingu kuliningi munu panya wangkangu, ‘Ngayulu wangkatjara tjuta iyalku, tjakulpa tjuta kulu anangu tjuta wangkara tjukaruruntjaku. Kaya tjara iluntankuku munuya tjara kutjupa kuraluku.’

50 Uwa, nyurampa tjamupitingkuya wangkatjara tjuta kuwaripatjara mulapa iluntanangi, munuya rawangku tu iluntankukatingi. Ka nyara palulanguru Godalu nyuranya nyanga kuwari nyinanytja tjuta kukanymanu, panya nyura munu nyurampa tjamupitingku wati wangkatjara tjuta pungkula iluntankunytjitjangka.

51 Panya nyura Abelnga-warara iluntanu, munuya nyara palulanguru Godaku wangkatjara tjuta rawangku iluntara wanangingi, munuya palulanguru wati malatja Tjakarayanya kulu iluntanu, paluru timpula unngu pitjilpa pulkangka itingka ngaranyangka, Godala mirangka. Uwa, panya palula tjanalanguru kuwari nyura kukanypa ngaranyi, panya nyurampa tjamupitingku tjananya rawangku pungkukatinytjitjangka.

52 “Uwa mulapa pika pulka mulapa nyurampa ngaraku Moseku tjukurpa nintilpai tjutaku. Panya nyura anangu tjutangka wangkara nintinyangka kutju tjana kulira Godaku iwaraku nintiringkupai, palu nyura Godala tungunpungkula iwara pala palunya wanantja wiyangku wantipai, munu kutjupa tjutangu kulu iwara pala palunya wanantjaku-tawara nyura titutjara anga-ngaranyi, tjanala tjukarurungku nintintja wiya.” Alatji Jesulu tjananya wangkangu.

⁵³ Ka Jesunya ankunytjikitja ritiringkunyaangka wati tjukurpa nintilpai tju_{ta}ngku munu Paratji tju_{ta}ngku kulu palunya markunu munuya palula mirpaṅ-mirpaṅtu rawangku tjapiningi paluru tjukurpa tju_{ta} piruku wangkanyaangka kulintjikitjangku.

⁵⁴ Panya paluru tjanaya ngunti arkara palula tjapiningi ngunti wangkanyaangka palunya kuut-pakutu katira wangkanytjikitjangku.

12

Paratji Tju_{ta} Purunypa Ngunti Palya-palku Nyinanytja Wiya

¹ Ka nyara palula-arangka anangu mungilyi mulapa tjunguringu munuyanku ngarala pulkara utjuningi. Ka Jesulu palumpa nintinja tju_{ta}ngka-warara wangkangu nyanga alatji, “Ngulu nyangamayanku nyura Paratji tju_{ta} purunyarinytjaku-tawara panya paluru tjana ngunti palya-palku nyinapai.

² Panya anangungku kampangkatu palyantjitja uwankara ngula utiringkuku, paluru ungu kuraringkula kulintjitja tju_{ta} kulu, panya kumpilitja uwankara mulapa utiringkuku, kaya uwankarangku kulilku.

³ Panya tjukurpa nyura mungangka kumpira wangkanytja kutjupangku kalala utingku wangkaku, kaya uwankarangku kulilku. Munu tjukurpa nyura wali unngu tjaalytju wangkanytja kutjupangku urilta mirara tjakultjunkuku wali katunguru anangu winkingku uti kulintjaku. Uwa nyurayanku

paluru tjana purunyarinytjaku-tawara pulkara atunymanama.”

*Godaku Kutjuku Nguluringama
(Matthew-ku 10:28-31)*

⁴ “Kana walytja wiru tjutangka nyurala wangkanyi, anangu tjutakuya nguluringkuwiya nyinama paluru tjana nyurampa pikaringkunyangka, panya tjana nyuranya puntu kutju pungkula iluntankuku, munu palulangurulta nyuranya kurunpa puu wiyani.

⁵ Wiya, nyura uti Godaku pulkara nguluringama panya paluru kutju witulya pulkangku nyuranya puntu iluntankunytjatjanungku kurunpa waniku ngura kurangka waru pulkangka kampanytjaku. Uwa, nyara palula-tawara nyura uti palumpa kutjuku nguluringama anangu tjutaku wiya.

⁶ “Panya Godalu nyuranya titutjarangku mukulyangku kulini watarkurinytja wiyangku. Wanyuya tjulpu panya nyii-nyii kulinma. Tjinguru nyura tjulpu palu purunypa kutjara mankurpa payamilalku mani kulunytja kalka kutjarangka. Palu Godalu tjulpu nyanga tjukutjuku tjutaku watarkurinytja wiyangku tjananya kutju kutju rawangku kulilpai.

⁷ Munu palulanguru tjulpu tjukutjuku tjuta rawangku kulira paluru wanyu nyurampa pulka tjutaku watarkuriku? Wiya, paluru nyuranya rawangku mukulya pulkangku kulilpai tjulpu tjutangka munkara, kaya palulanguru nguluringkuwiya rapa nyinama. Panya paluru nyuranya uwankara kutju kutju

nintingku kulilpai. Munu paluru nyurampa mangkaku ninti yaaltjitu nyurampa katangka ngaranya. Kutjupangku putu kantamilani, palu Godanya kutju ninti, munu nyurampa kutjupa kutjupa uwankaraku kulu paluru ninti nyinanyi. Pala palulanguru nyura uti nguluringkunyitja wiya rapa rapa nyinama.

*Jesuku Walytjangku Utingku Wangkanytja
(Matthew-ku 10:32-33; 12:32; 10:19-20)*

⁸ “Kulilaya! Tjinguru nyura anangu tjutangka mirangka rapangku wangkaku ngayuku walytja nyinanytjatjanungku, ka ngayulu Watiku Katjangku ngapartji palu purunypatu nyuranya wangkaku Godaku angelpa tjutangka mirangka alatji, ‘Nyanga paluru tjana ngayuku walytja nyinanyi.’

⁹ Palu nyura tjinguru tjutangka mirangka ngayuku ngurparingkunyangkampa ngayulu nyurampa ngapartji ngurparingkuku tu angelpa tjutangka mirangka.

¹⁰ Uwa, ngayunya nyura Watiku Katjanya kurara wangkanytjatjanu piiwiyaringkunyangka Godalu nyuranya kalypangku pungguwiyangku wantiku. Palu Kurunpa Milmilnga nyura kurara wangkanyangka Godalu nyuranya kukanymankuku nyurampa kalyparingkunyitja wiyangku.

¹¹⁻¹² “Kaya tjinguru ngayunya wanannyangka nyuranya wali inmatjakutu witera katiku Jewku mayatja tjutakutu nyuranya kulira ngurkantara paintjaku. Ka nyura tjinguru mayatjangka wangkanytjikitjangku putu kulilku, ‘Tjukurpa

nyaanatu wangkaku?’ Palu alatji pulkara kulilwiyangku wantima, panya nyara palula arangka tjanala kuranyu ngarala nyura Kurunpa Milmitu nintinyangka kulilku tjukururungku wangkanytjikitjangku.” Alatji Jesulu wangkangi tjanala.

Tjukurpa Wati Mani Pulkatjara

¹³ Ka wati kutjungku tjanalanguru wangkangu Jesula, “Nintilpai, ngali kutarara tjitula nyinanyi. Katju kuta wanyu wangka, kani mamaku ulytja tjarara uwa.”

¹⁴ Ka Jesulu palula wangkangu, “Wiya, nganaluni wangkangu ngayulu mayatjarira nyupalinya tjarara ungkunyjtaku? Palatja nyupalimpa, ngayuku wiya.”

¹⁵ Munu palulanguru Jesulu anangu uwankarangka wangkangu, “Nyura uti ulytja munu mani pulka mantjintjikitja mukuringkunyjtja wiyangku wantima! Godalu wanyu nyuranya wankaru kanyilku nyura pulka mulapa kanyinnyangka? Wiya alatjitu.”

¹⁶ Munu palulanguru paluru tjanala tjukurpa ara kutjupatjara tjakultjunangi alatji wangkara, “Wati mani pulkatjarangku manta pulka kanyiningi munu mai ukiri pulka paamangka pakaltjinganu.

¹⁷ Munu paluru kutjungku kuliningi, ‘Wali nyangatja mai pulka utulura tjunkunyjtaku tjukutjuku utju mulapa, kana nyaalku?’

¹⁸ Munta, nyanga alatjintina palyalku. Kuwarina wali nyanga tjukutjuku piluntankuku mununa kutjupa pulka mulapa palyalku

mununatju nyara palula mai munu ngayuku kutjupa kutjupa uwankara utulura tjunkuku. ¹⁹ Mununatju pukularira wangkaku, “Ngayuku mai pulka munu kutjupa kutjupa uwankara winki ngarinyi kuwari yiya tjutaku alatjitu, kana rawangku ngalkula tjikira pukulariku mununatju pakuwiya nyinaku.” ’

²⁰ “Palu Godalu wati panya palunya wangkangu, ‘Nyuntun kawakawa! Munga nyanga kuwari nyuntu iluku, munun panya nyuntu utulura tjunkunytja uwankara wantikatiku kutjupangku mantjintjaku.’ ”

²¹ Munu Jesulu ara nyanga palunya wangkara wiyaringkula tjananya wangkangu, “Nyanga palu purunyariku anangu panya paluruнку walytjangku kulira wiru tjuta utulura tjunkupai, panya paluru Godanya pulkara pukulmankunytjikitjangku kulintja wiyatu.”

*Iluru-ilururinytja Wiya Nyinanytjaku
(Matthew-ku 6:25-34)*

²² Munu palulanguru Jesulu wangkangu palumpa nintintja tjutangka, “Tjinguru nyura kutjupa-ara tjituru-tjitururipai alatji kulira, ‘Mailanku yaaltjinguru mantjilku ngalkula paltja nyinanytjikitjangku, munula mantara kulu yaaltjinguru mantjilku tjarpara unytjunpa nyinanytjikitjangku?’ Palu ngayulu nyurala wangkanyi nyanga alatji kuliraya tjituru-tjitururinytja wiyangku wantima!

²³ Panya Godalulanya wanka nyinanytjaku palyanu mai kutju pulkara kulintjaku wiya, munulanya puntu wiru palyanu mantara kutju

puḷkara kulintjaku wiya, palu palunya waintara kulintjaku.

24 “Wanyuya tjuḷpu tjuṭa nyawa munuya kulinma panya paluru tjanaya ukiri kaanangka pakaltjingalpai wiya munuya mai kururingkunyangka mantjira utulura walingka ngulaku tjunkupai wiyatu, panya Godalu tjananya titutjarangku paltjalpai tjintu winki. Kaya kulinma panya nyura tjuḷpu tjuṭa purunypa wiya anangu pulka tjuṭa nyinanyi, ka panya Godanya nyurampa pulkara mulapa mukuringanyi tjuḷpu tjuṭangka munkara.

25-26 Palulanguruya maiku kutjupa kutjupa tjuṭaku puṭu kulira tjituru-tjitururinytja wiyangku wantima, panya nyura tjituru-tjituru nyinarampa puṭu yiya tjuṭa ma-warani mantangka nyanga rawa wanka nyinanytjikitjangku. Palulanguruya kutjupa kutjupa tjuṭaku puṭu kulirampa tjituru-tjitururinytja wiyangku wantima.

27 “Kulinmaya wanyu inuntji panya ilytjingka pakantja tjuṭa, panya paluru tjana wiru mulapa ngaranyi, palu tjananku warakarira mantara walytjangku palyara nganaṇa purunytju tjarpapai wiya alatjitu. Panya Tjalamannga mayatja pulka iriti nyinara mantara wiru tjuṭangka tjarpapai, palu palumpa wiru tjuṭangka munkara mulapa inuntji panya ilytjingka pakantja tjuṭa ngaranyi.

28 “Ka nyura nyaaku mantara-tjiratja tjituru-tjitururinyi Godaku puṭu mulamularingkula? Panya Godalu alatjitu ukiri tjuṭa inuntjingka wirulpai, palu ukiri paluru tjana tjintu mankurpa nguwanpa ngarala piltiringkupai,

ka tjananya warungku kampara wiyalpai. Kaya nyara palulanguru kulinma, panya Godalu ukiri tjuṭa kulira rawangku inuntjingka wirulpai unytju ngarala wiyaringkunyjtaku, munu palulanguru nyuranya wantinytja wiyangku pulkara kulilku ukiringka munkara mulapa panya nyura titutjara nyinapai ukiri purunypa wiya. Nyara palulanguru paluru nyurampa watarkurinytja wiya, munu nyuranya mantara tjuṭa ungkuku tjarpanytjaku.

²⁹ “Ka palulanguru nyura alatji kulilwiyangku wantima, ‘Yaaltjingurula mantjira ngalkuku? Munula yaaltjinguru mantjira tjikilku?’ Palu kutjupa kutjupaku puṭu kulira tjituru-tjitururinytja wiyangku wantima.

³⁰ Nyanga alatjiya Godaku ngurpa tjuṭangku rawangku kulilpai mantjintjikitjangku. Palu Mama Godanya ninti nyinanyi nyura pala mukuringkunyjtija uwankaraku.

³¹ Kaya kutjupa kutjupa tjuṭa-tjiratjangku tjituru-tjitururira puṭu kuli-kulintja wiyangku wantima, munuya palunya kutju rawangku kulinma paluru nyuranya mayatjangku kanyin-nyangka pukulmankunyjtikitjangku, ka paluru nyuranya ungkuku mai, mantara, munu kutjupa kutjupa tjuṭa kulu nyura mukuringkunyangka.

*Ngura Ilkaritjaku Mukuringama
(Matthew-ku 6:19-21)*

³² “Uwa, nyura ngayuku walytja wiru mankurmankurpa nyinanyi, munuya nguluringkuwiya nyinama. Panya nyurampa mamangku Mayatja

Godalu nyuranya rawangku atunyju kanyintjikitja mukuringanyi walytja uwankara.

³³ Kaya nyurampa ulytja kutjupa kutjupa tjuṭa tjalamilara mani mantjirampa anangu ngaltutjara tjuṭa ma-ungama. Panya nyura alatji palyannyangka Godalu nyurampa ilkarangka tjunkuku wiru mulapa. Palulanguruya rawangku mani mantangka nyanga pulkantjikitjangku kulintja wiyangku wantira ma-ungama Godalu nyakula nyurampa ilkarangka rawangku tjunkukatinytjaku wiru tjuṭa mulapa. Panya ngura nyara palula nyurampa Godalu tjunkunyangka titutjara ngaraku wiyaringkuntja wiya. Panya nyara palula wati kutitjungkupai nyinanytja wiya tjarpara kutitjunkunytjikitja, ka kantaya tjuṭa kulu ngaranytja wiya nyarangka mantara ngalkula kurantjikitja.

³⁴ “Uwa, uti nyura ilkaritja tjuṭaku kutju pulkara mukuringama. Tjinguru nyura mantatja tjuṭaku pulkara mukuringkulampa nyura palunya tjananya kutju rawangku kulilku Godanya wantira. Palu nyura ilkaritja tjuṭaku kurunpa winki mukuringkulampa nyura mantatja tjuṭa wantira waintara ilkaritja tjuṭa kutju rawangku kulilku munu Godala kutju wanganarangku kulintjikitja mukuringkuku.”

Mayatjaku Ala-alangku Patara Wara Wiru Palyalkatima

(Matthew-ku 24:45-51)

³⁵⁻³⁶ Munu Jesulu tjananya wangkangu, “Ngayukuya titutjara riti ala-ala patara

ngarāma, nyaa purunypa, panya wati war̄ka tjuṭa tjanampa mayatjaku tili winki patantja purunypa. Panya tjanampa mayatja tjinguru nganmanypa anu wati palumpa malpangku kungkawara al̄tinyangka nyakunytjikitja munu pulampa pukularira mai pulka anangu malpa tjutangka tjunguringkula ngalkuni. Kaya wati mayatjaku war̄ka tjuṭa ngurangka nyinara lampa tilitjara palumpa patani malaku pitjanytjaku. Munu tjanampa mayatjangku pitjala tuwa pungku-pungkunyangkaya paluru tjana pakara tuwa mapalku al̄ani.

³⁷ Ka wati panya mayatjangku tjananya pitjala riti patara ngaranyangka nyakula palunya tjananya pulkara pukulmananyi, munu panya upukuta araltjara tjunkula tjananya taipulangka nyinatjunanyi mai katira ungkunytjikitjangku.

³⁸ Panya mayatja paluru tjinguru munga kulturengka pitjama munta tjinguru tjintukutu pitjama, palu palumpa war̄ka tjuṭa kunkunpa wiya palumpa rawa riti ala-ala patani munuya pitjanyangka nyakula pulkara pukularinyi. Ka nyura palu purunypatu ngayuku riti ala-ala nyinama kunkunpa wiya ngayulu pitjanytjaku patara.”

³⁹ Munu Jesulu tjukurpa kutjupa palu purunypa tjanala piruku wangkangi alatji, “Wati panya kutitjukupainya kulila, panya paluru walingka tjarpara kutitjungkunytjikitjangku nganmanytju waliku mayatjangka taimi tjakultjungkunytja wiya paluru urulyku wirkankupai. Tjinguru paluru nganmanytju tjakultjunama, ka waliku mayatjangku

nintingku nyinara ngura anga-nyangama pitjala tjarpanytjaku-tawara.

⁴⁰ Ka palu purunypa nyura uti rawangku riti nguwantu ala-alangku patara nyangama ngayulu Watiku Katjanya watarku nyinanyangka pitjanytjaku-tawara. Panya nyura uwankara ngurpa yaalara ngayulu malaku pitjanytjaku." Alatji Jesulu palurunku wangkangi palumpa nintintja tjuangka.

Tjukurpa Wati Warakatjara

⁴¹ Ka palulanguru Peterlu palula tjapinu, "Mayatja, nyuntu wanyu tjukurpa nyangatja nganana wangkanyi nganampa kutju, munta anangu uwankaraku?"

⁴² Ka Jesulu palula wangkangu, "Ngananya wanyu wati waraka nintipuka munu tjukaruru wanganara warakaripai? Nyara palunya mayatjangku tjukaruru nyakula kutju tjunkuku palumpa warakaripai kutjupa tjuata tjukarurungku atunymara kanyintjaku munu tjananya mai ungkunyitjaku.

⁴³ Munu ngula mayatja panya paluru ankunytjatjanungku malaku pitjala nyakuku wati panya paluru waraka panya wirura palyantja. Munu paluru palumpa pulkara alatjitu pukulariku.

⁴⁴ Kana tjukarurungku nyurala wangkanyi, panya wati mayatjangku alatji wirungku waraka tjuata atunymara kanyinnyangka nyakula palunya mayatja pulka mulapa tjunkuku palumpa uwankara mayatjarira atunymara kanyintjaku.

45 “Palu tjinguru wati paluru kampa kutju-parira unngu kulilku, ‘Munta ngayuku mayatja tjinguru titutjara anu munu tjinguru ngula kutju malaku pitjaku.’ Munu palulangurulta pitjanytja wiya ngaranyangka paluru warakaripai kutjupa tjuta pikangku pungama, wati tjuta munu minyma tjuta kulu. Munu paluru mai pulka ngalkula waina tjikira tarangkariku.

46 Ka ngula mayatja panya paluru malaku pitjaku wati panya paluru watarku nyinanyangka. Munu palunya kura nyinanyangka nyakula pulkara alatjitu pungkula paira iyalku ngura kurakutu panya Godala tungunpungkupai tjutangka tjunguringkula nyinanytjaku.

47 “Ka nyura kulini? Tjinguru wati warakaripaingku nintingku kulini mayatjangku palunya warakaku wangkanyangka munu paluru palyantja wiyangku wantinyi. Ka mayatjangku waraka wantinyangka palunya pulkara mulapa pungkuku.

48 Palu wati warakaripaingku tjinguru mayatja mukuringkunyitjita palyantja wiyangku wantinyi ninti wiyangku munu kutjupa ngunti palyani paluru kulintja. Ka palunya mayatjangku watarkitja-mantu pika tjukutjuku pungkuku.

“Kulini nyura? Godalu tjinguru anangu kutjupa waraka pulka unganyi palyantjaku, munu paluru mukuringanyi waraka panya ungkunyitjita tjukarurungku palyantjaku. Munu tjinguru piruku anangu kutjupa waraka pulka mulapa unganyi waraka panya

nganmanytju ungkunyjtjtangka mun̄kara,
 munu paluru pirukutu mukuringanyi
 war̄ka panya ungkunyjtjtja tjukarurungku
 palyantjaku.”

*Walytjapiti Tjutangkuyanku Tjararingkula
 Tjananku Kuraringkuku Jesulanguru
 (Matthew-ku 10:34-36)*

⁴⁹ Munu Jesulu rawangku wangkangi, “Panya
 ngayulu pitjangu mantakutu Godaku tjukurpa
 waru purunypa wangkara lipintankunyjtikitja.
 Ka tjarangku kulira mulamularingkuku, ka
 tjarangku kulira wantiku. Kaya nyara palulan-
 guru mauntalpa mauntalpa ngaraku warungku
 kampanyangka purunypa. Kaṅa ngayulu
 mukuringanyi warpungkula waru purunypa
 lipiringkunyjtjaku.

⁵⁰ Palu panya ngayuku ngaranyi nganmanypa
 pika pulkaringkula pulkara uliringkunyjtjaku,
 kaṅa ngayulu kulil-kulilpa nyinanyi pika panya
 palumpa paṭara.

⁵¹ “Ka nyura tjinguru ngayunya kulini alatji,
 ‘Nyangatja tjinguru mantakutu pitjangu anangu
 tjuṭa kalypa nyinanytjaku palyantjikitjampa.’
 Palu wiya, nyangatja nyura ngunti kulintja,
 panya ngayulu pitjanyangka anangu uwankara
 kalyparingkula tjungu nyinanytja wiya, palu
 kutjupa tjuṭa ngayuku mulamularingkuku, kaya
 kutjupa tjuṭa ngayuku mulamularingkuwiya
 nyinaku munuya paluru tjana anangu pa-
 nya ngayuku mulamularingkupai tjuṭaku pikar-
 ingkuku.

52 Panya kuwaringuru tjinguru anangu 5 walytjapiti tjungu nyinanytjatjanu kutjara mulamularingkuku, ka mankurpa kulilwiya watarku nyinaku, munuya puṯu tjungu pukulpa nyinaku ngura kutjungka.

53 “Ka wati mama palumpa katjaku kuraringkuku ngayuku mulamularingkunyangka. Ka palu purunypaṯu wati katjangku palumpa mamangka tungunpungkuku paluru ngayuku mulamularingkunyangka. Ka minyma ngunytju palumpa unṯalpaku pikaringkuku ngayuku walytjaringkunyangka. Ka palu purunypaṯu kungkawaranku palumpa ngunytjungka tungunpungkuku paluru ngayuku mulamularingkunyangka. Ka minyma kutjupa palu purunypaṯu palumpa mingkayiku kuraringkuku, ka kungkawara kutjupanku minyma mingkayingka tungunpungkuku.”

*Jesulu Paintja Ngunti Pinatjararingkunyangka
(Matthew-ku 16:2-3; 5:25-26)*

54 Munu palulanguru Jesulu tjanala wangkangu, “Panya nyura wilurara nyakupai ngangkali ngaranyangka munu nyura wangkapai, ‘Kuarintilanya minangku puyilku.’ Ka mulapaṯu minangku puyilpai.

55 Ka palu purunypa nyura piriya wangkanyangka kulira wangkapai, ‘Kuarinti kuli pulka ngaraku.’ Uwa, mulapaṯu nyura tjukarurungku wangkapai ilkari nyakunytjatjanungku munu piriya wangkanyangka kulintjatjanungku.

⁵⁶ Palu nyaaku nyura kutjupa kutjupa tjuṭa nyakula puṭu kulini Godalu palyannyangka? Wiya, nyura palya-palku nyinapai tjuṭangku puṭu Godanya tjukarurungku kulilpai.

⁵⁷ “Nyaaku nyura rawangku puṭu kulini tjukarurungku palyantjikitjangku?”

⁵⁸ Tjinguru nyuntu anangu kutjupa kurannyangka paluru nyuntunya mirpanarira kuutpakutu katiku. Ka katinyangka nyuntu uti palunya wirura purkarangku wangkaka-tima palumpa kalyparingkunyjtikitjangku kuutpangka wirkankunyjtja kuwaripangka, kanta paluru tjinguru kalypangku wantiku kuutpangka ngaratjungkunyjtja wiyangku.

“Palu tjinguru nyuntu wangkara palumpa kalyparingkunyjtja wiyangku wantinyangkampa paluru nyuntunya katiku alatjitu munu wati ngurkantankupaingka kuranyu ngaratjungkuku, kanta paluru nyuntunya kura ngurkantara wangkaku maningka payamilantjaku munu paluru pulitjamunu alṭiku kanta pitjala nyuntunya witira katira tjailangka tjarpatjungkuku.

⁵⁹ Mununta nyara palula rawangku kanyilku nyuntu mani uwankara payamilara wiyantjaku paṭara. Nyangatjana mulamulangku nyurala wangkanyi.”

Alatji Jesulu wangkangi anangu tjuṭangka Godanya tjukarurungku kulintjaku.

Godalakutu Malaku Aruriwa Kura Tjuta Wanti

¹ Ka nyara palula-arangka anangu kutjupa mankurpa wirkanu ngura nyara palula munuya pitjala Jesula tjakultjunu, "Tjukurpa panyatjan kulinu? Panya anangu Galileenya ngurara mankurpa wali inmatjangka tjarpangu Godanya walkuntjikitja. Munu panyaya kuka pungkula pitjilta tjunkula tiliningi Godanya ungkuntjikitjangku. Ka panya alatji palyan-nyangka Pilate-aku tjaultji tjuta urulyku wirkanu munu panya tjananya tjarpara pungkula iluntanu, ngaltutjara."

² Ka Jesulu kulira tjanala wangkangu, "Palu nyura nyaa kulini? Tjinguru nyura kulini tjana kura pulka palyantjatjanu ilungu, ka panya Galileenya ngurara kutjupa tjuta palu purunypa wiya anangu palya tjuta.

³ Palu wiya, nyangatja nyura ngunti kulini. Uti nyura kuluyanku kulinma, munuya kura tjuta palyantjatjanu piiwiyaringkula Godalakutu aruringama! Panya nyura wantinyangkaya nyuranya palu purunypatu iluntankuku.

⁴ "Wanyuya ara panyatja kulila panya wati 18 mungatu Jerusalemala ilunytja. Panya ngura nyara Tjailumala tjananya wali warangku pilukatira iluntanu. Ka nyura tjinguru palu purunypatu kulini tjana kura pulka palyantjatjanu ilungu, ka panya anangu Jerusalemanya ngurara kutjupa tjuta palu purunypa wiya anangu palya tjuta.

⁵ Palu wiya, nyangatja nyura ngunti kulini. Uti nyura kuluyanku kulinma, munuya kuranguru

piiwiyaringkula Godalakutu aruringama! Panya nyura wantirampa palu purunypatu iluku.”

Jesulu Israelnga Utintja Punu Ili Mai Wiya Ngaranytja

⁶ Munu palulanguru Jesulu tjukurpa ara kutjupajara tjanala wangkangu alatji, “Wati kutjunku palumpa kaanangka punu ili pakaltjingga, munu ngula punu panya paluru pulkaringkunyaangka wati paluru anu mai nyakula mantjintjikitja. Palu ankula putu nyangu punungka panya mai wiya ngaranyangka.

⁷ Munu wangkangu wati panya kaana kanyilpaingka, ‘Nyawa, ngayuluna rawa yiya mankurpa pitjangi punu nyanga palulakutu mai ili nyakula mantjintjikitja mununa mai punu nyangangka nyakunytja wiya alatjitu. Ka wanyu katara punkatjingala, munu punu kutjupa tjura palumpa arangka.’

⁸ “Palu wati panya warkaripaingku ngapartji wangkangu, ‘Mayatja, wanyu yiya kutju piruku wantima, kana para-tjawara arintara tjiipiku kuna tjunkuku punu panya paluru palyaringkula maitjararingkunytjaku.

⁹ Ka tjinguru ngula yiya kutjupa mai pakalku. Palu tjinguru mai pakalwiya ngaranyangkampana katara waniku.’” Alatji Jesulu wangkangi tjanala.

Minyma Pupaṭu-pupaṭu Palyarunguntja Tjintu Milmita

¹⁰ Ka ngula Saturday-ngka tjintu panya pakuwiyaringkupaiangka Jesulu wali panya

inmatjangka tjarpara anangu tjuangka wangkara nintiningi.

¹¹ Ka minyama kutjupa nyara palula nyinangi witapi pupatu-pupatu mamungku kuran-tja, munu paluru rawa mulapa yiya 18 witapi pupatu-pupatu ankupai tjukaruru wiya.

¹² Ka Jesulu minyama panya palunya nyakula altingu munu wangkangu palula, "Minyama ngana, tjukarururiwa!"

¹³ Munu paluru palula mara tjunu, ka minyama panya paluru mapalku tjukarururingu munu pulkara pukularira Godanya walkuningi.

¹⁴ Ka wali inmatjaku mayatja pulkara Jesuku mirpanaringu minyama panya palunya tjintu pakuwiyaringkupaingka palyarungunnyangka, munu paluru anangu tjuangka wangkangu, "Panya tjintu 6 kutjupa ngaranyi warkarinytjaku, kaya tjintu nyara palula tjanala palyarunguntjaku pitjama, palu tjirirpi nyanga milmilpa Saturday ngaranyangkaya uti wantima palyarunguntjaku pitjanytja wiyanku."

¹⁵ Ka Jesulu palula tjanala wangkangu, "Nyura ngunti palya-palku nyinapai tjuata. Panya nyura tjirirpi kutjupa tjirirpi kutjupa nyurampa puluka munu tangkiyi kulu araltjara katipai mina tjik-intjaku tjirirpi nyanga pakuwiyaringkupaingka kulu.

¹⁶ Palu nyura paini minyama nyanga nyurampa walytja Aipuramalangu nyinanytja. Kuntangka! Nyanga palunya panya Satantu ngura iritilpi kuranu, ka witapi rawa pupatu-pupatu ngarangi yiya 18. Ka nyura

nyaaku paini pitjanytja wiyangu wantinytjaku wita_ipi ngayulu palyarunguntjaku? Wiya, utina minyama nyanga palunya Satantu rawangu kurantja palyanma alatjitu tjin_tu nyanga pakuwiyaringkupaingka.”

¹⁷ Ka Jesulu alatji wangkanyangka palumpa kuraringkupai tjut_angku kulira pulkara kunt_aringu, palu anangu kutjupa tjuta Jesuku pulkara pukularingu paluru wiru mulapa palyannyangka nyakula.

Tjukurpa Uninypatjara Munu Yitjatjara Wangkanytja

(Matthew-ku 13:31-33; Markaku 4:30-32)

¹⁸ Munu Jesulu tjanala tjapinu wangkara, “Godalu anangu tjuta mayatjangku walytjanmara kanyintja ara nyaa purunypa ngaranyi? Tjukurpa nyaawanungku_a nyurala wangkara utilku?”

¹⁹ Wanyuna tjukurpa uninypatjara wangka. Panya wati kutjupangku uninypa ini matjata tjuku mulapa mantangka tjunu, ka uninypa panya paluru tjuku mularnguru pakara punu pulkalta ngarangi, kaya tjulpu tjut_angku pitjala punu pala palula manngu palyara nyinangi. Nyara palu purunypa Godaku walytja tjutaringkupai paluru tjananya mayatjangku kanyintjaku.”

²⁰ Munu Jesulu piruku wangkangu tjanala, “Uwa, Godalu anangu tjuta mayatjangku walytjanmara kanyintja ara nyaa purunypa ngaranyi? Wanyuna tjukurpa kutjupa wangka nyuranya nintintjikitjangku.

21 Panya miny^mangku yiitja tjukutjuku mai ulungka tjungura uritjingalpai, ka panya yiitja tjuku mulatu mai tal^tulpai pulkaringkunya^{ng}ka warungka pauntjaku. Nyara palu purunypa Godaku walytja tju^taringkupai.” Alatji Jesulu tjanala wangkara utiningi.

Ala Utju

(Matthew-ku 7:13-14,21-23)

22 Ka Jesulu Jerusalemalakutu ankula ngururpa ngura tjukutjuku tju^tangka munu pulka tju^tangka kulu an^angu tju^tangka Godaku tjukurpa wangkara nintiningi.

23 Ka kutjupangku palula tjapinu, “Mayatja, palu Godalu wanyu an^angu mankurpa kutju wankarunkuku?”

24 Ka Jesulu wangkangu, “Godaku ngura wali pulka purunypa ngaranyi, ka ala utju ngaranyi an^angu tju^ta tjarpanytjaku. Kaya an^angu tju^ta mulapa ala pala palulakutu pitjaku arkara tjarpanytjikitja. Palu an^angu kura palyalpai tju^ta pitjanyangka Godalu wantiku tjarpatjunkunytja wiyangku. Kaya mankurpa kutju pitjala ala pala utjuwanu tjarpaku Godala tjungu titutjara nyinanytjikitja. Palulanguru nyura uti titutjara tjukaruru nyinama ala pala utjuwanu tjarpara Godala nyinanytjikitja.

25 Ka wati waliku mayatjangku pakara tuwa patinnyangka nyura urilta ngarala tuwa pungku-pungkula walkura wangkaku, ‘Mayatja, alalalampa tuwa!’ Palu wati waliku mayatjangku nyurala wangkaku, ‘Ngayulu nyurampa ngurpa. Yaaltjinguru nyura pitjangu?’

26 Ka nyura wangkaku, ‘Panya nganana nyuntula mirangka nyuntula tjungungku ngalkula tjikilpai, ka nyuntu kulu nganampa tawunungka tjarpara tjukurpa nintilpai.’

27 Palu paluru alatji wangkaku nyurala, ‘Wiya alatjitu, ngayulu nyurampa ngurpa. Araya ngayulanguru. Nyura kuralpai tjuta.’

28 “Ka palulanguru nyuranya paira iyan-nyangka nyura urilta ngarala Aipuramanya, Isaacanya, Jacobanya tjananya Godala tjungu nyinanyangka nyakuku munu wati panya wangkatjara kutjupa tjuta kulu. Munu nyura Godalu tjananya mayatjangku kanyinnyangka nyakula pulkara tjituru-tjitururira ulaku panya nyura tjanala tjunguringkuntja wiyanguru.

29 Kaya ngura uwankaranguru anangu Jew wiya tjuta mulapa pitjaku kakararanguru wiluraranguru alinytjaranguru munu ulpariranguru kulu, munuya paluru tjana pitjala Godaku walytja kutjupa tjutangka tjunguringkula nyinakatiku mai panya pulka pukulpa mulatu ngalkuntjikitja Godalu tjananya uwankara mayatjangku kanyinnyangka.

30 Ka kutjupa tjuta panya kuwari mala nyinanytja tjuta kuranyuriku, ka kuranyitja tjuta malaringkuku.”

Jesulu Iratanya Anantja

31 Ka tjintu kutjupa Paratji tjuta Jesulakutu pitjangu munuya wangkangu palula, “Nyuntu uti anama ngura nyangangka nyinanytja wiya, panya Iratalu nyuntunya ngurini iluntankuntjikitjangku.”

³² Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Wiya panya Iratanya wati tuuka alatjitu. Kaya ankula palula wangka panya ngayulu tjintu nyanga kuwari mamu tjuta anangu tjutanguru paini, mununa anangu pikatjara tjuta kulu palyarunguni munu mungawinki kulu, mununa palulanguru tjintu mankurnguru palyara wiyalku warka uwankara.

³³ “Palu ngayulu warka nyanga palunya palyani alatjitu kuwari nyanga, mununa mungawinki kulu, munu tjintu kutjupa kulu ngura nyanga palula. Panya ngura nyanga Jerusalemalaya Godaku wangkatjara tjuta nganmanytju iluntanangi, munuya palu purunypatu ngayunya ngapartji iluntankuku ngura nyanga palulatu.”

Jesunya Jerusalemalanguru Tjituru-tjitururinytja

(Matthew-ku 23:37-39)

³⁴ Munu palulanguru Jesulu Jerusalemala nyinanytja tjutaku pulkara ngalturingkula tjituru-tjitururira ulara wangkangi alatji, “Ngaltutjara! Ngayulu nyurampa pulkara mukuringanyi nyanga Jerusalemala nyinanytja tjutaku. Palu iritinguru nyura Godaku wangkatjara tjuta rawangku iluntanangi munu panyaya wati tjukurtjara tjuta kulu pulingka atura iluntanangi panya Godalu ngura nyanga palulakutu iyantja tjuta. Kana rawa mulapa mukuringangi nyuranya utulura kanyintjikitja, panya tjulpu ngunytjungkunku kulunypa tjuta nyalpingka unngu utulura atunymara kanyilpai,

palu purunytju. Palu nyura ngayunya wantingi alatjitu.

³⁵ “Ka palulanguru kuwari Godalu nyurampa timpula wantikatinyi, ka panya ultu alatjitu titutjara ngaraku. Ka kuwaringuru nyura ngayunya rawangku nyakunytja wiya. Palu ngula nyura ngayunya piruku nyakuku mununi nyara palula arangka nyura ngayunya walkura wangkaku alatji, ‘Awari! Wanyula Godanya mirawanira walkunma, panya nyanga palunya Mayatja Godalu iyantjatjanungku pulkara pukulmanu.’” Alatji Jesulu Jerusalemnya ngurara tjutanguru tjituru-tjitururira wangkangi.

14

Jesulu Wati Pikatjara Palyarunguntja Tjirirpi Milmita

¹ Ka Saturday kutjupangka tjintu panya pakuwiyaringkupaingka Jesunya anu mai ngalkuntjikitja wati Paratji pulkaku walikutu. Kaya Paratji kutjupa tjutangu munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tjutangu kulu wali pala palulatu junguringkula ngalkuningi, munuya Jesunya ilangku arura nyangangi.

² Panya wati kutju tjunta kutjara munu mina kutjara raa-raa pulkatjara Jesula kuranyu nyinangi.

³ Ka Jesulu palunya nyakula Paratji tjutangka munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tjutangka kulu tjapinu wangkara, “Nganampa palya ngaranyi Saturday-ngka

pikatjara palyarunguntjaku tjiñtu panya pakuwiyaringkupaingka, munta wantikula tjirirpi kutjupaku?"

⁴ Kaya uwankara alatjiñtu pilunpa nyinangi wangkanytja wiya.

Ka Jesulu pikatjara panya witiñtu munu palunya pika palyarungunu munu witura iyanu ngurakutu ankunytjaku.

⁵ Munu malangka Jesulu wangkangu anangu tjuñangka, "Tjinguru nyuntumpa katja munta tjinguru puluka tjirirpi pakuwiyaringkupaingka wellangka punkara tjarpanyangkampa nyuntu palunya ilara walatjungkupai mungawinkiku pañara wantinytja wiyanku."

⁶ Kaya nyangatja kulira unngu kulinigi, "Uwa pala." Munuya ngapartji wangkanytjikitjangku puñtu kulinigi, munuya wangka wiya alatjiñtu ngarangi.

Walytjangkunku Pulka Palyalwiyanku Wantima

⁷ Ka wali pala palula Jesulu nyangu anangu tjuñangku tjarpara tjiya wiru nyinakatinytjikitjangku walytjangku ngurkantankunyangka munu paluru tjanala tjukurpa ara kutjupatjara wangkangi alatji,

⁸ "Tjinguru kutjupangku nyuntunya mai pulkaku alñinyangkampa pitjala tjiya wirungka ngurkantara kuranyu nyinakatiwiyanku wantima. Tjinguru anangu kutjupa nganmanytju alñingu mai pala palumpa. Ka paluru tjinguru wati mayatja purunypa nyuntula waintara nguwanpa.

9 Ka panya nyuntunya maiku al̄tinytjalu tjin-guru pitjala nyuntula wangkaku, 'Nyuntu pala nyinanytjitjangka wati nyangatja nyinatjura kuranyu munu nyuntu nyangangka nyinakati mala nguwanpa.' Ka nyuntu paluru alatjangan-nyangka pulkara kuntaringkuku munun pakara malarku nyinakatiku.

10 "Palu utin kutjupangku nyuntunya maiku al̄tinyangkampa nganmanypa alatjitu ankula tjiya kutjupangka mala nyinama, kanta paluru nyuntunya maiku panya al̄tinytjalu pitjala nyakula wangkaku, 'Walytja wiru, pakara pitja munu tjiya nyanga wirungka kuranyu nyinakati!' Kan kutjupa tjutangka kuranyulta nyinaku.

11 "Palu nyuntunku walytjangku pulkanmankunyangkampa mala tjunkuku, palu nyuntu walytjangku tjukutjuku kulinyangkampa kuranyu tjunkuku. Alatji Godalu palyalpai."

12 Munu Jesulu wangkangu wati panya palunya maiku al̄tinytjanya panya, "Nyuntu mai pulka palyarampa al̄tiwiyangku wantima, nyuntumpa kuṭa malanypa malpa tjuṭa, munu wati mani pulkatjara kulu, munu nyuntula itingka nyinanytja tjuṭa kulukulu, panya nyuntu al̄tinyangkampa, tjana kulu ngula mai pulka palyantjatjanungku, nyuntunya ngapartji palu purunypatu al̄tiku.

13 Palu mai pulka palyarampa anangu ngaltutjara tjuṭa, nyumpu tjuṭa munu lurpalpai tjuṭa kulu al̄ti, munu kuru pati tjuṭa kulu.

14 Panya paluru tjana nyuntunya ngapartji putu ungupai, kanta ngula Godalu nyuntunya ngapartji ungpula pukulmankuku tjirirpi malatjangka panya anangu Godaku walytja tjuta ngula ilunytjatjanu pakantjitjangka.”

*Mai Pulkaku Altinytja
(Matthew-ku 22:1-10)*

15 Ka Jesulu wangkara wiyaringkunyangka wati kutjupangku palula itingka nyinara wangkangu, “Ngula Godaku walytja tjuta palula tjunguringkula mai pulka ngalkuku Godalu tjananya mayatjangku kanyinnyangka, kaya palulanguru pukulpa mulapa nyinaku.”

16 Ka Jesulu palula ngapartji wangkangu tjukurpa ara kutjupatjara nyanga alatji, “Wati pulkangku anangu malpa tjutaku mai pulka palyantjikitja mukuringangi munu paluru tjanala nganmanytju tjakultjunu ngula pitjanytjaku.

17 Ka mai panya ritiringkunyangka paluru wati palumpa warkaripai iyanu ankula nyara palunya tjananya altinytjaku wangkara, ‘Pitjaya! Mai uwankara palyara tjunkunytja riti ngarinyi.’

18 “Kaya uwankarangku kutjungku kutjungku wantinytjikitjangku wangkangi. Kutjungku alatji wangkangu, ‘Ngayulu kuwari manta payamilanu, mununa ankula nyakunytjikitja mukuringanyi. Ka-puta nyuntumpa mayatjangka ma-wangka ngayulu putu pitjanytja.’

19 “Ka kutjupangku ngapartji wangkangu palula, ‘Ngayulu puluka kutjara mankurpa payamilanu malparara malparara mununa

tjananya arkara warkamilantjikitja mukuringanyi. Ka-puta nyuntumpa mayatjangka ma-wangka ngayulu putu pitjanytja.'

²⁰ "Ka kutjupangku ngapartji wangkangu, 'Ngayulu kuwari kutju kungkawara altingu mununa kuringka nyinanytjikitja mukuringanyi. Ka nyuntumpa panya mayatjangka matjakultjura ngayulu putu pitjanytja.'

²¹ "Ka wati panya warkangku malaku ankula tjana wangkanytjitja uwankara mayatjangka tjakultjunu. Ka paluru pulkara mirpanarira wangkangu palula, 'Wala pulka ara tawunukutu munu anangu ngaltutjara tjuta iwara pulka tjutangka munu tjukutjuku tjutangka kulu nyakulampa tjananya altira ngalya-kati, nyumpu tjuta, kuru pati tjuta kulukulu munu lurpalpai tjuta kulu.'

²² "Ka paluru mulapatu ankula altira ngalya-katingu anangu ngaltutjara tjuta, munu palulanguru wangkangu, 'Mayatja, panya nyuntu wangkanytjitjangkaya pitjangu, palu ruuma angantja wiyatu ngaranyi.'

²³ "Ka mayatjangku panya piruku wangkangu wati panya warkangka, 'Ara ilytjikutu munu iwara kutjupa tjutanguru altira ngalya-kati ngayuku wali angantjaku.

²⁴ Ka anangu panya ngayulu nganmanytju altinytjitja tjutangkuya putu mai ngalkuku ngayula jungungku.'" Alatji Jesulu tjukurpa tjanala wangkangi nintintjikitjangku panya paluru anangu tjutaku pulkara mukuringanyi palulakutu pitjala junguringkunyttjaku.

*Palumpa Nintintja Nyinanytjaku
(Matthew-ku 10:37-38)*

²⁵ Kaya anangu tjuta mulapa Jesula tjungu anangi, ka paluru malakukutura tjanala wangkangu,

²⁶ “Kutjupa tjinguru ngayuku nintintja nyinanytjikitja mukuringkulampa uti ngayuku pulkara mukuringama munu palumpa maku, ngunytjuku, kuriku, tjitjiku, nyarumpaku, kutaku munu palurunku kulu tjuku nguwanpa mukuringama. Panya paluru ngayuku wain-tara tjanampa pulkara mukuringkulampa pu-tu ngayuku nintintja nyinaku.

²⁷ Uwa, nyura ngayuku nintintja nyinanytjikitja mukuringkulampa uti titutjarangku ngayunya wananma pakuringkuwiyangku ilunytjakutu-wangkara. Palu nyura tjinguru punu katakutjarangka ilunytjikitja kulira nguluringkulampa nyura pu-tu ngayuku nintintja nyinaku.

²⁸ “Panya kutjupangku tjinguru wali wara palyantjikitja mukuringkulampa uti paluru nganmanytju nyinakatira mani-warara kantamilanma nyakunytjikitjangku tjinguru mani pulka ngarinyi wali palunya palyara wiyantjaku.

²⁹ Palu tjinguru paluru mani kantamilal-wiyangku watarkungku wata-warara palyara tjunkulampa tjinguru paluru pu-tu uwankara palyara wiyalku mani wiyaringkunyangka. Ka ngatalpa-tu palyara wiyantja wiyatu wiyaringkuku, ka anangu tjutangku palunya nyakula ikaringkuku.

³⁰ Munuya wangkaku, ‘Wati nyangangu panya wali palyanigi, palu palyara wiyantja wiyatu, nyangatja kuwaripatu ngaranyi.’

³¹ “Munu tjukurpa pala palu purunypa kutjupa nintiringkuntjikitjangku kulila. Panya Mayatja pulkangku wati tjaultji tjuta pika pungkuntjaku katingi nampa nyangatja 10,000. Ka ankunyangka kutjupangku tjinguru pitjala wangkangu palula, ‘Kulila, nyaratja mayatja kutjupangku nyuranya ngapartji pika pungkuntjikitjangku ngalya-katinyi tjaultji tjuta mulapa nampa nyangatja 20,000 nyuntumpa tjaultjingka mun kara mulapa.’

“Ka nyangatja kulira mayatja panya paluru nyinakatingu munu kulinigi alatji, “Tjinguru nganana tjananya pungkula wiyalku, munta tjinguru wiya. Panya paluru tjana tjuta mulatu nganannya pungkula wiyantjaku alatjitu.’

³² Munu paluru tjananya pika pungkula wiyantjikitjangku putu kulirampa wati kutjupa mankurpa tjakulpa iyanu ankula tjananya ngaparikatira kalypanangu wangkara markuntjaku tjaultji panya kutjupa tjuta parari kuwaripatu pitjanyangka.

³³ “Ka palu purunypa ngaranyi nyurampa, panya nyura ngayuku nintintja tjuta nyinanytjikitja mukuringkulampa nyura uti pulkara kulinma. Panya nyura kutjupa kutjupa uwankara wantira ngayuku pulkara mukuringkula kutju ngayuku nintintja nyinaku.” Alatji Jesulu tjananya wangkangi.

Tjaltu Mayu Wiyaringkunyaja
(*Matthew-ku 5:13; Markaku 9:50*)

³⁴ Munu piruku wangkangi tjukurpa kutjupa nintintjikitjangu alatji, “Panya tjaltu wiru mulapa ngaranya, palu tjinguru tjaltu paluru mayu wiyaringkunyangkampa yaaltjingara piruku tjaltu paluru palyaringkupai mayu wiruringkunyajaku?”

³⁵ Wiya tjaltu paluru mayu wiyaringkupai alatjitu, ka nyamparingkunyangka wanipai. Ka nyura pina alangu kulirampa ngalya-kulinma tjukurpa nyanga ngayulu nyurala wangkanyaja.”

15

Tjiipi Kawalirinyaja Ngurira Malakungku Mantjintja
(*Matthew-ku 18:12-14*)

¹ Ka wati kamantaku mani mantjilpai tjuta munu wati kura kutjupa tjuta kulu ilaringu Jesulu tjukurpa wangkanyangka kulintjikitja.

² Kaya Paratji tjutangu munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tjutangu kulu nyakunytjatjanungku mirpan-mirpanu wangkangi, “Wati nyangatja wati kura tjuta pitjanyangka tjanampa pukularipai, munu mai kulu tjanala jungungku ngalkupai.”

³ Ka Jesulu tjanala tjukurpa ara kutjupajara wangkangu alatji,

⁴ “Tjinguru wati kutjungku tjiipi tjuta kanyini 100, ka tjinguru kutju tjanalanguru kawankatiku. Ka wati paluru yaaltjiriku? Paluru wanyu wantiku? Wiya, paluru 99 panya ukiri

ngalkunnyangka wantikatira ankula tjiipi panya palunya ngurilku.

⁵⁻⁶ Munu palunya ngurira nyakulampa paluru pulkara pukularira piningka tjunkula katiku ngurakutu. Munu paluru malpa tjutangka munu ila nyinanytja tjutangka kulu wangkaku, 'Tjunguringkulala pulkara pukulari! Panya ngayulu kutju kawankatinytja ngurira mantjinu.' Alatji paluru pulkara pukulariku.

⁷ "Ka pala palu purunypa ngaranyi ngura nyara ilkaritjangka. Panya angelpa tjuta anangu palya tjutaku pukularipai, palunya anangu kutjungku kura palyantjatjanu piiwiyaringkula aruringkunyangkaya pulkara alatjitu pukularipai."

Mani Pulka Kutju Kawalirinytja Ngurira Mantjintja

⁸ Munu palu purunypa piruku Jesulu tjukurpa kutjupa wangkangu alatji, "Tjinguru miny-mangku mani pulka tjuta 10-pa kanyintjatjanungku kutju walingka unngu kawalinkuku, munu paluru lampa tilira tilitjarangku wali unngu puluwangka purkara mulatu ngurira ngurira mantjilku.

⁹ Munu paluru mantjira pulkara pukularira palumpa malpa tjutangka palula itingka nyinanytja tjutangka kulu wangkaku, 'Tjunguringkulala pukularima, panya ngayulu mani kutju kawalinkunytjatjanungku kuwari ngurira mantjinu.' Alatji paluru pukulariku.

¹⁰ "Ka palu purunypa Godaku angelpa tjuta pulkara pukularipai wati kutjungku kura

palyantjatjanu piiwiyaringkula Godalakutu malaku aruringkunyaangka.”

Mama Kutju Katja Kutjaraku Mukuringkunyaja

¹¹ Munu Jesulu piruku tjukurpa kutjupa tjanala wangkangu alatji, “Wati kutjungku katja kutjara kanyiningi.

¹² Ka katja malatangku wangkangu mamangka, ‘Mama wanyuni ungama manta panya nyuntu kalkuntja palunya.’ Ka mulapatu mamangku panya manta tjaraṅu pulanya ungunyikitjangku munu kutju ungu katja panya malatja.

¹³ “Ka palula malangka tjintu mankurpa wiyaringkunyaangka katja panya malatangku palumpa manta tjalamilanu munu mani mantjira palumpa ngura wantikatira anu ngura kutjupakutu parari mulapa nyinanytjikitja. Munu ngura nyara palula paluru mani uwankara wiyaṅu ngunti pukularira.

¹⁴ Paluru panya pulka kanyintjatjanungku uwankara alatjitu wiyaṅu. Ka ngula ngura nyara palula ailuru pulkaringu ngura kutjupa uwankarangka kulu. Ka paluru kutjupa kutjupa ngalkuntjikitjangku kanyintja wiya alatjitu nyinangi maralpa alatjitu.

¹⁵ “Munu paluru ngura nyara palula waraka nguriningi mani mantjintjikitjangku, ka wati kutjungku pikipiki tjuṭa kanyilpaingku palunya mantjira iyaṅu kuka pikipiki tjuṭakutu tjananya mai unguṅka atunymara kanyintjaku.

16 Ka paluru pulkara paltjatjiratjarira pikipiki tjutaku mai kurakura nguwanpa ngalkuningi. Ka kutjupangku palunya mai ungkunyitja wiya alatjitu.

17 “Ka paluru ngula kata palyaringkula kulinu, ‘Mulapa ngayulu ngunti palyaningi mununa kuwari paltjatjiratjaringu. Ka panya ngayuku mamaku waraka tjutangu uwankarangku mai pulka ngalkula paltja alatjitu nyinapai, palu ngayulu nyanga kuwari paltjatjiratjaringu mununa nguwanpa ilunyi.

18 Utina ngura nyangatja wantikatima munu Mamalakutu malaku anama mununa palula wirkara wangkama alatji, “Mama, ngayulu mulapa kuraringkula Godanya kuranu munu nyuntunya kulu kuranu.

19 Kani kura pulka nyinanyangka katjanmankunyitja wiyangku wantima. Palu nyuntuni wangka nyuntumpa wati warkaripai purunypa nyinanytjaku.” Alatjina ankula Mamala arkara wangkaku.’

20 “Munu alatji kulintjatjanungku mulapatu paluru ngura panya palunya wantikatira pakara anu palumpa mamaku ngurakutu. Ka panya palumpa mama rawa ala-ala nyinangi malaku pitjanytjaku patara. Munu paluru kuwaripatu parari pitjanyangka nyakula ngurkantanu munu ngapari-ngapari palulakutu wirtjapakanu pulkara ngalturingkula munu palunya ampura mitamita kutjara nyunyitjunu palumpa pukularira.

21 “Ka palumpa katjangku palula wangkangu, ‘Mama, ngayulu kuraringkula mulapa Godanya

kuranu nyuntunya kulu. Kani katjanmankun-
ytja wiyangku wantima.'

²² "Palu alatji wangkanyangka palumpa mamangku palunya kulintja wiyangku wantingi munu palumpa warkaripai tjutangka wangkangu, 'Warpungkulaya mantara wiru mantjira ngalya-kati, munuya palunya tjarpatjura munuya palula marangka ringi tjura munu tjinatjangka kulu tjarpatjura.

²³ Munuya kuka puluka kulunya kulu kani pi pulka nganampa iluntara, kala tjunguringkula mai pulka ngalkula pulkara pukulari.

²⁴ Panya ngayuku katja ilungu munu ilun-
ytjatjanu malaku piruku wankaringu, panya paluru kawaliringu, palu paluru kawalirinytjat-
janu malaku aruringu.' Munuya palulanguru uwankara tjunguringkula pulkara pukularingi.

²⁵ "Ka palumpa panya katja nganmanytja watarku alatjitu kaanangka ngarala warkaringi patu nguwanpa, munu paluru walikutu ilar-
ingkula kutju kulinu tjana wangkatjingara tan-
tjirinyangka.

²⁶ Munu paluru wati warkaripai kutjupa altingu munu palula tjapinu, 'Nyaaringaniya pala unngu?'

²⁷ "Ka wati panya warkangku palula wangkangu, 'Nyuntumpa malanya malaku aruringu, ka nyuntumpa mamangku puluka kulunya kani pi pulka iluntankunytjaku wangkangu nganana pukularira ngalkuntjik-
itjangku, panya nyuntumpa malanya malaku pitjangu ngurakutu wankaru alatjitu.'

28 Ka katja panya nganmanyitjangku kulira palumpa malanyku pulkara kuraringkula mul-yararingu munu wantingu wali unngu tjarpanytja wiyangku.

“Ka palumpa mama pakanu urilkutu munu palunya nyakula palula kalyantara purkarangku wangkangi paluru kulu tjarpara pukularinytjaku.

29 Palu katjangku ngapartji palula wangkangu, ‘Wiya, panya ngayulu rawangku alatjitu nyuntula wanganarangku kulilpai nyuntu wangkanyangka mununa yiya tjuta mulapa nyuntumpa warkaringi, palu nyuntu ngayuku puluka kulunypa kanpi pulka iluntankunytjaku wangkanytja wiyangku wantingi ngayulu ngalkula pukularinytjaku malpa tjutatarangku.

30 Palu nyuntumpa katjangku manta nyuntu ungkunyttitja mapalkungku tjalamilara mani mantjira ankula wanira wiyanu kungkawara kura tjutangka munu ngula kutju malaku pitjangu nyuntulakutu. Ka nyuntu palumpa kutjuku puluka kanpi pulka iluntara pauntjaku wangkangu palumpa pukularira.’

31 “Ka mamangku katjangka wangkangu, ‘Katja, nyuntu panyan titutjara mulapa ngayula tjungu nyinapai, ka ngayulu kanyintja uwankara nyuntumpa ngaranyi.

32 Palyala pukularira kuka mai pulka ngalkunma panya nyuntumpa malanypa ilunytjatjanu malaku wankaringu, panya paluru kawankatinytjatjanu malaku aruringu.’ ” Alatji Jesulu wangkara wiyaringu.

16

Wati Mayatja Ngunti Kurantja

¹ Munu Jesulu piruku wangkangu palumpa nintintja tjuṭangka, “Wati kutjupa mani pulkatjara nyinangi, munu paluru wati kutjupa mayatja tjukutjuku tjunu palumpa uwankara atunymara kanyintjaku. Palu ngula wati panya mani pulkatjarangku kulinu tjana wangkanyangka munu nintiringu wati panya paluru tjunkunytjalu ngunti kurannyangka.

² Munu palunya altira wangkangu palula, ‘Ngayulu kulinu nyuntu ngayunya kampangkatu kurannyangka. Wanyuni nyuntu walkatjungkuntja uwankara nintila nyaanun ngayuku panya mani, panya nyuntu nyanga alatji palyara ngayuku warkarinytja wiyaringkuku.’

³ “Ka wati panya mayatja tjukutjukungku palurunku kuliningi walytjangku, ‘Yaaltjinalgakuna? Panya ngayuku mayatjangkuni kuwari pailku war kanguru, kana war ka wiyangku pal tjtjatjarira upangku manta puṭu tjawalku mununatju kutjupangka ngatjintjaku kunṭaringanyi.

⁴ Palu tjinguruna nganmanytju kutjupa kutjupa palyalku, kantini palya war kanguru paira iyalku. Kaniya anangu kutjupa tjuṭangu ngayunya altiku mununiya tjanampa walingka kanyilku.’

⁵ “Munu wati panya mayatja tjukutjukungku altingu wati mankurpa, panya paluru tjana

nganmanytju unytjungku kutjupa kutjupa man-
tjinu mayatja pulkanguru munuya palunya nga-
partji malakungku ungunytjaku ngarangi. Ka
wati panya paluru tjananya altira kutju kutju
tjarpatjura wangkangi. Munu paluru wati
kutjungka tjapinu, 'Nyuntu ngayuku mayatja
nyaa ngapartji ungunytjaku ngaranyi?'

⁶ "Ka paluru wangkangu, 'Ngayulu palunya
piti pulka tjuta uwilatjara 18 ungunytjaku
ngaranyi.'

"Ka wati panya mayatja tjukutjukungku palula
wangkangu, 'Wiya palya tjarula, munu nyir-
ingka walkatjura piti pulka 9 kutju malakungku
unggunytjikitjangku.'

⁷ "Munu paluru piruku wati kutjupangka tjap-
inu, 'Nyuntu ngayuku mayatja nyaa ngapartji
unggunytjaku ngaranyi?'

"Ka wati panya paluru wangkangu palula,
'Ngayulu palunya yakutja mai uninyapatjara
1,000 ungunytjaku ngaranyi.'

"Ka wati panya mayatja tjukutjukungku palula
wangkangu, 'Wiya palya tjarula, munu nyir-
ingka walkatjura yakutja 800 kutju malakungku
unggunytjikitjangku.'

⁸ "Ka ngula wati panya mani pulkatjarangku
kulinu wati panya paluru alatji palyannyangka,
munu palunya mirawaningu kulira, 'Munta,
wati nyangangu ayinayiningku palyanu
anangu tjutangku palunya ngapartji ngula
altinytjaku munu tjanampa ngurangka palunya
kanyintjaku.' "

Ka Jesulu tjukurpa nyanga palunya wangkara
wiyaringkula palumpa nintintja tjutangka utinu

alatji wangkara, “Uwa, mulapa panya anangu mantatja kulilpai tjutangkuyanku ayinayin- ingku palyalpai mantangka nyanga pukulpa nyinanytjikitjangku, palu Godaku walytja tjuta palu purunypa wiya, panya tjana ngura nyara ilkaritjangka pukulpa nyinanytjikitjangku kutju kulilpai munkaritja waintara.”

⁹ Munu palulanguru tjananya wangkangu, “Palu ngayulu nyurala alatji wangkanyi. Uti nyura mani munu ulytja kutjupa kutjupa tjuta nyura kanyintjatjanungku muntjangku ma-ungama anangu kutjupa tjuta tjana pukularinytjaku munu nyurampa malparingkunyitjaku. Ka palulanguru nyura munu nyura kanyintja uwankara wiyaringkunyangka Godalu nyuranya mantjira ngura ilkaritjangka pukultu tjunkuku palula tjungu titutjara nyinanytjaku.

¹⁰ “Ka nyura tjukutjuku tjuta-warara tjukarurungku kanyintjatjanungku pulka tjuta kulu tjukarurungku kanyilku, kaya nyurampa nyakula pukulariku alatjitu. Palu nyura tjukutjuku tjuta wirura kanyintja wiyangku wantirampa pulka tjuta kulu putu wirura kanyilku.

¹¹ Ka nyura mantatja kutjupa kutjupa tjuta putu tjukarurungku kanyirampa Godalu wanyu nyuranya wiru tjuta palyanyku kanyintjaku ungkuku? Wiya alatjitu.

¹² Tjinguru kutjupangku nyuranya wangkara wantikatinyi palumpa kutjupa kutjupa nyura atunymara kanyintjaku, ka nyura putu tjukarurungku wirura kanyinnyangkampa

paluru wanyu nyuranya ungkuku walytjangku kanyintjaku? Wiya alatjitu.

Tjukurpa Kutjupa Tjuta Jesulu Wangkanytja

¹³ “Panya anangu kutju mayatja kutjarangka putu warakaripai. Paluru tjinguru kutjungka wanganaranku kulilku munu kutjupangka kulintja wiyangku wantira tungunpungkuku. Munu tjinguru kutjuku pulkara pukularira kutjupaku putu pukularira palumpa kuraringkuku. Ka pala palu purunypa nyura tjinguru maniku pukularirampa Godaku putu pukulariku. Panya nyura putu kutjara tjungura kulini Godanya munu mani kulu. Palu uti nyura Godanya kutju pulkara kulinma munu mani wantima.”

Jesulu Tjukurpa Kutjupa Piruku Wangkanytja

(*Matthew-ku 11:12-13; 5:31-32; Markaku 10:11-12*)

¹⁴ Kaya wati Paratji tjutangku tjukurpa nyanganpa wangkanyangka ilangku kuliningi munuya Jesunya anara palumpa ikaringangi panya tjanaya maniku kutju pulkara pukularipai.

¹⁵ Palu Jesulu tjanala wangkangu, “Nyuranku walytjangku kutju wiru kulilpai anangu kutjupa tjutangka mirangka. Palu Godanya nyurampa ninti pala nyura unngu kulintjitjaku. Anangu tjutangku nyuranya nyakula mirawanipai, palu Godalu nyuranya unngu nyakula nyurampa pukularinytja wiya alatjitu.

¹⁶ “Tjukurpa panya Godalu Mosenya ungkunyjtija munu wangkatjara tjutangku kulu walkatjunkunyjtija rawa mulapa ngarangi

anangu tjutangku wanganarangku kulintjaku. Palu panya mungatu Johnnga pitjangu munu anangu tjutangka tjakultjunangi tjukurpa panya Godalu anangu tjuta walytjanmara mayatjangku kanyintjitja, kana ngayulu kulu palu purunypatu tjakultjunangi. Kaya kuwari anangu uwankara pulkara arkani Godala tjunguringkunyjtikitjangku paluru tjananya walytjanmara mayatjangku kanyintjaku.

¹⁷ Palu kulilaya, panya manta ilkari ngaranyangkampa tjukurpa uwankara Godalu Mosenya tjananya ungunytja tjuta titutjara alatjitu ngaraku nyura rawangku wanganarangku kulira palyantjaku, tjukurpa pulka tjuta munu tjukutjuku tjuta kulu.

¹⁸ “Palu kulila nyangatja! Watingku tjin-guru kuri wantira minyama kutjupa altirampa kura pulka palyani. Ka palu purunypatu tjin-guru wati kutjupangku minyama panya kuringku wantinytjanya altirampa paluru kulu kura pulka palyani.”

Wati Mani Pulkatjara Munu Wati Ngaltutjara

¹⁹ Ka Jesulu wangkangu, “Wati kutjupa nyinangi mani pulkatjara munu paluru rawa alatjitu mantara wiru tjutangka tjarpapai munu wali wirungka nyinara mai pulka ngalkupai tjirirpi winkingka.

²⁰ Ka wati kutjupa ngaltutjara nyinangi pika purtju winkitjara ini Lazarusnya. Kaya palunya katira tjunkupai wati panya mani pulkatjaraku kaitangka itingka nyinara ngatjintjaku.

21 Munu paluru mukuringangi wati panya mani pulkatjaraku taipulanguru mai lampi punkannyangka ngalkula paltjaringkunyjtikitja. Kaya tjtutja tjtutjaku pitjala wati panya palunya pika tjuta anytjulpai.

22 Ka ngula Lazarusnya ilungu. Kaya angelpa tjtutjaku palunya katira Aipuramala itingka tjunu palula tjungu nyinanytjaku.

“Ka wati panya mani pulkatjara kulu ilungu. Kaya palumpa malpa tjtutjaku palunya tjunutjunu.

23 Ka paluru ngura kurakutu anu, munu nyara palula warungka titutjara kampangi pika pulka mulapa. Munu paluru ira-nyakula nyangu Aipuramanya parari mulapa nyinanyangka munu Lazarusnya kulu nyangu palula itingka nyinanyangka.

24 Munu paluru mirara wangkangu, ‘Mama Aipurama! Ngalturiwatju munutju Lazarusnya ngalya-iyala paluru ngayulakutu pitjala minangka mara tjalatjunkula ngayunya tjalinyapa pampura purkantjaku. Pikaña pulkaringu warungka nyanga nyinara nyinara.’

25 “Palu Aipuramalu palula ngapartji wangkangu, ‘Katja, nyuntun kulini? Panya nyuntu mantangka nyinanan wiru tjtutjara nyinangi. Ka wati nyanga Lazarusnya ngaltutjara nyinangi kura tjtutjara kutju. Palu paluru kuwari pukulpa mulapa nyinanyi ngura nyangangka. Kan kuwari nyuntu ngapartji pika pulkatjara nyinanyi.

26 Palu kulila ngati pulka mulapa ngaranyi nyuntula ngalila nyanga ngururpa. Ka

nyanganguru kutjupa putu ma-itipiriku nyuntunya alpamilantjikitja. Ka palangka nyinapai tjuta putu ngalya-itipiriku ngananalakutu pitjanytjikitja.'

²⁷ "Ka wati panya mani pulkatjarangku wangkangu palula, 'Palu wirungku wanyu Lazarusnya wati-iyala ngayuku mamaku walikutu panya mantangka nyinanytja tjutakutu.'

²⁸ Panya ngayuku malanya 5 nyinanyi nyara palula paluruwi tjananya wangkara ngulutjingala ngura nyanga kurakutu pitjanytjaku-tawara.'

²⁹ "Palu Aipuramalu wangkangu palula ngapartji, 'Tjana panya tjukurpa pulka tjuta Mosenya ungkunyitjita kanyini munuya wangkatjara tjutangku walkatjunkunyitja kulu kanyini. Uti tjana nyakula wangkara nganmanya nintiringama munu nintingkulta kulira nguluringama.'

³⁰ "Ka paluru wangkangu, 'Wiya mama Aipurama, tjana Moseku tjanampa tjukurku putu nguwanpa mulamularingkupai. Palu tjinguru wati kutjupangku, tjinguru Lazarusalu, ilunytjatjanu pakantjatjanungku tjanala ankula wangkaku, kaya palunya nyakula paluru wangkanyangka kulira mulamularingama munuya kura palyantjatjanu piiwiyaringkula Godalakutu malaku aruringama.'

³¹ "Palu Aipuramalu wangkangu palula, 'Wiya, panya nyuntumpa malanya tjutangkuya Moseku tjanampa tjukurpa tjuta kulira wantirampa palu purunytjutu

kutjupangku ilunytjatjanungku pakara tjanala wangkanyangka kulira mulamularingkunyja wiyangkuwu wantiku.'” Alatji Jesulu tjanala wangkangi.

17

Jesuku Walytja Tjuta Kurantja Wiyangku Wantinytjaku

(Matthew-ku 18:6-7,21,22; Markaku 9:42)

¹⁻² Ka Jesulu wangkangu palumpa nintinja tjutangka, “Uwa, mantangka nyanga nyinara anangu tjutangka Godala tungunpungkula kura tjuta palyalpai. Ka kutjupa tjutangka Godala tungunpungkula anangu kutjupa tjuta wituwitulpai tjana purunytju kura palyantjaku. Palu anangu nyara palumpa tjanampa pika pulka mulapa ngaraku ngunti wituwitunyangka. Kulilaya! Tjinguru watingku anangu kutjupangka liringka puli pulka tjungura karpira palunya puli winki uru ngatingka waniku, ka alatji wiru wiya, kura alatjitu. Palu tjinguru tjitji ngayuku mulamularingkupai nyinanyi, ka anangu kutjupangku palunya wituwitulku kura palyantjaku, ka alatji wiru wiya kura pulka mulapa nyara urungka waninytjitjangka munkara mulapa. Panya pika pulka mulapa utiringkuku anangu nyara palumpa paluru tjitji tjukutjuku nyanga purunypa ngayula tungunpungkunyjtaku palyannyangka.

³ Kayanku nyura pulkara atunymanama.

“Palu tjinguru nyuntumpa kutangu nyuntunya kurannyangkampa palula utira

tjakultjunama panya paluru nyuntunya kurantja. Ka tjinguru paluru kura palyantjatjanu piiwiyaringkunyangkampa nyuntu palumpa kalyparingama.

⁴ Palu tjinguru nyuntumpa kutangu tjinu kutju kalala wara nyuntunya tjuta-arangu kuralku munu kurantjatjanu paluru tjuta-aratu malaku pitjaku kuntaringkula nyuntula wangkara kalyparingkunyitjikitja, ka nyuntu uti tjuta-arangu palunya kalypangu kulira wantima.”

Rapa Mulararinytjaku

⁵ Kaya Jesulu iyantja tjutangu palula wangkangu, “Mayatja, nintinmalanya Godaku rapa mulararinytjaku.”

⁶ Ka Jesulu wangkangu, “Wiya, nyura tjinguru kulini Godaku rapa pulkaringkula kutju nyura pulka palyantjikitjangu. Palu wanyuya uninya tjukutjuku kulila. Panya mantangka tjunkunyangka uninya paluru pakara punu pulkaringkupai, ka palu purunnya nyura Godaku tjukutjuku mulamularingkulampa nyura punu nyanga pulkangka wangkaku milku winki pakara ankula uru pulkangka ngururpa ngaranytjaku. Ka mulapatu punu paluru ankuku nyura witunnyangka.”

Kanany-kananyarinytja Wiya Mayatjaku Warkarima

⁷ Ka Jesulu piruku tjanala tjukurpa kutjupa wangkangi wati warkatjara alatji, “Tjinguru wati kutjupangu wati warkaripai kanyini. Ka tjinguru paluru urilta warkaripai munu

manta runyulpai munta tjinguru paluru tji-
ipi tjuta atunymankupai, munu paluru tjin-
guru warkatjanu wiyaringkula ngalya-tjarpaku.
Ka tjarpanyangka palumpa mayatjangku palula
nyaa wangkaku? Tjinguru alatji wangkaku,
'Pitjala nyinakatira mai ngalkula.'

⁸ Wiya, wati pala palula paluru alatji
wangkaku, 'Kukatju paula mai kulu munu
mantara kutjupangka tjarpara mai mina kulu
ngalya-kati ngayulu ngalkula tjikintjaku. Munun
malangka ngayulu ngalkula wiyaringkunya
nyuntunku ngapartji mai walytjangku ngalkula.'

⁹ Ka wati panya warkaripaingku uwankara
wanganarangku kulira palyannyangka mayat-
jangku wanyu palunya wirunmankuku? Wiya,
panya palumpa ngaranya alatjitu mayatjangku
witunnyangka palyantjaku.

¹⁰ "Ka palu purunyaju nyura kulu uti Godalu
wangkanytja uwankara palyara wiyarampa
palula alatji wangkama, 'Nganana nyuntumpa
warkaripai tjuta kutju, ka palya nyuntu
nganananya wangkara wirunmankunyitja
wiyangku wantinyi, panya nganana nyuntu
wituntjitja tjuta kutju palyaningi.' " Alatji Jesulu
wangkangi palumpa nintintja tjutangka tjana
Godalu wituntjitja tjuta wanganarangku kulira
palyantjaku.

*Jesulu Wati Miri Pikatjara Tjuta
Palyarunguntja*

¹¹ Ka Jesunya tjana Jerusalemalakutu ma-
pakanu munuya Galileela pulala Tjamiriyala
ngururwanu anangi.

12 Munuya wirkanu ngura tawunu kutju-pangka tjukutjukungka. Kaya wati 10 miri pika pulkatjara tjuṭa nyinangi nyara palula wali tjuṭangka maunṭalpa. Munuya Jesunya pit-janyangka nyakula ngaparikatingu palulakutu. Palu tjana puṭu ilaringangi palulakutu, panya tjaka anangu miri pikatjara puṭu tjunguringku-pai anangu palya tjuṭangka.

13 Munuya paṭunguru mirara palula wangkangu, “Mayatja Jesu! Ngalturiwalampa!”

14 Ka Jesulu tjananya nyakula wangkangu, “Ma-pitjaya walikutu munuyanku ankula nintila wati tjukurtjara tjuṭangka nyuranya miri nyakunytjaku.” Kaya mulapaṭu anu munuya ngururpa palyaringu.

15 Ka kutjungku palurunku palyaringkunyitja nyakula malaku aruringu Jesulakutu munu wangka katungku mirara Godanya walkunu.

16 Munu pulkara pukularira Jesula tjinangka itingka kuranyu waṭungarakatira palunya walkunu. Wati nyanga paluru malikitja Tjamiṛiyanya ngurara, Jew wiya.

17 Ka Jesulu tjapinu palula, “Panya wati 10 kuwari palyaringu, ka yaaltji 9 kutjupa?”

18 Munu palulanguru palumpa nintintja tjuṭangka wangkangu, “Nyangatja wati Tjamiṛiyanya ngurara kutju malaku aruringu wati malikitja Godanya pukularira walkuntjikitja.”

19 Munu Jesulu piruku palula wangkangu, “Palya, pakara pukularira ara! Panya nyuntu ngayuku mulamularingkunytjatjanu palyaringu alatjitu.”

*Godanya Mayatja Pulka Nganana Ngaranyi
(Matthew-ku 24:23-28,37-41)*

²⁰ Kaya Paratji tjutangu Jesula tjaminu, “Yaalara Godalu pitjala mantangka nyanga anangu tjuta walytjanmara mayatjangu kanyilku?”

Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Wiya, putu nyura uti nyanganyi Godalu anangu tjuta walytjanmara mayatjangu kanyintja, panya paluru mayatja mantatja purunypa pitjala palyantja wiya.

²¹ Anangungku putu wangkaku, ‘Nyawa! Nyangatja kuwari Godalu pitjala mayatjangu kanyini anangu nyanganpa.’ Munta tjinguru wangkaku, ‘Nyaratjampal!’ Palu wiya, panya Godanya nganmanypa pitjala mayatja pulka nyurala ngurur-ngururpa ngaranyi nyurala unngu.”

²² Munu Jesulu piruku wangkangu palumpa nintintja tjutangka, “Ngula, pika kutjupa kutjupa tjuta utiringkunyangka nyura Watiku Katjaku pulkara mukuringkuku ngayulu warpungkula pitjala wankantjaku, palu putu nyura palunya nyakuku.

²³ Ka nyara palula arangka anangu kutjupa tjutangu nyurala wangkaku, ‘Nyawa Mayatjanya nyaratjampal!’ Ka kutjupa tjutangu wangkaku, ‘Wiya, nyangatjampal!’ Palu alatji wangkanyangkaya kulira wantima, munuya ngayuku ngurintjikitjangu tjanala tjunguringkunyitja wiyangu wantima.

²⁴ Panya ngayulu Watiku Katjanya ngula malaku pitjala mapalku utiringkuku anangu

uwankarangka manta winkitjangku uti nyakunytjaku. Panya wanangarangku pinpara utilpai manta winki, palu purunypa ngayulu utiringkuku.

²⁵ Palu ngayulu nganmanypa pikatjararingkuku, kaya anangu mantatja tjutangku ngayunya kurara pungkuku.

²⁶ Panya ngayulu pitjanytja-arangka tjirirpi panya Noah-nya tjana iriti nyinanytjtija purunypa ngaraku.

²⁷ Panya nyara palula arangka uru pulkangka kuwaripangka anangu tjuta watarku nyinangi, munuya mai kuka ngalkuningi, kapi waina kulu tjikiningi, munuya wati tjutangku kungka tjuta altingi. Alatji-alatjtuya nyinangi watarku, ka panya Noah-nya tjana palumpa walytja tjuta kulu uru pulkangka-tawara pautangka tjarpangu, ka panya uru pulkangku pakara katuringkula anangu kutjupa uwankara iluntanu.*

²⁸ “Ka palu purunypa ngula ngaraku ngayulu malaku pitjanyangka. Panya Lotanya tjana iriti nyinanytja-ara purunypa ngura panya Tjatamala. Panya nyara palula arangka anangu Tjatamanya ngurara tjuta watarku alatjitu nyinangi munuya ngalkula tjikiningi, munuya kutjupa kutjupa tjuta tjalamilaningi, munuya mai tjuta kulu pakaltjinganingi, munuya wali tjuta kulu palyanangi.

²⁹ Ka panya tjintu kutjupa Lotalu tjana palumpa walytja tjutangku ngura pala Tjatamanya wantikatingu, ka tjana ankula

* 17:27 Genesis 7:6

ma-paturingkunyangka Godalu waru pulka ilkaringuru iyanu Tjatamalakutu, ka anangu uwankara ilungu malaringkula nyinanytja tjuta.

³⁰ Ka nyara palu purunypa ngula anangu tjuta watarku alatjitu nyinaku ngayulu Watiku Katjanya witulya pulka pitjanyangka.

³¹ Nyara palula arangka tjinguru wati wali katu nyinanyi munu uti paluru ukalingkula wali unngu palumpa ulytja mantjintjikitja tjarpanytja wiya mapalku wirtjapakanma. Ka palu purunypa wati kutjupa tjinguru urilta kaanangka warkarinyi munu uti paluru malaku ngurakutu ulytjakitja ankunytja wiya mapalkutu wirtjapakanma.

³² Minyma panyatjaya kulinma, Lotaku panya kuri, palu purunypa wiyaringkunytjakutawara.*

³³ Anangu kutjupangku tjinguru alatji kulilku, 'Wanyu kanatju ngayulu walytjangku atunymanama mantangka nyanga rawa wanka nyinanytjikitjangku.' Palu alatji kulira paluru Godanya wantinyi, ka Godalu palunya ngula ilunyangka putu wankani palula tunguringkula titutjara nyinanytjaku. Ka anangu kutjupangku tjinguru alatji kulilku, 'Wanyuna nguluringkuwiyangku Godanya titutjarangku wananna, kani palya kutjupangku ngayunya iluntankuku.' Ka alatji kulinyangka Godalu ngula ilunyangka palunya

* **17:32** Lotaku kuri panya Tjatamalangu ru ma-pitjala Godala tungunpungu munu pinkurarara nyangu waru pulka punkan-nyangka munu palulanguru purkaringkula tjalturingu alatjitu. Nyawa Genesis 19:26.

wankara pakaltjingalku palula tjungu titutjara wanka nyinanytjaku.

³⁴ “Ka ngula ngayulu mantakutu malaku pitjanyangka munga pala palula anangu kutjara tjinguru piita kutjunga kunkunpa ngarinyi, kana kutju mantjilku mununa kutju wantikatiku.

³⁵⁻³⁶ Ka palu purunypa ngura kutjupangka minyma kutjarangku tjinguru mai ukiringuru uninypa runkana, kana tjinguru kutju mantjilku mununa kutju wantikatiku.”* Alatji Jesulu tjanala wangkangi palumpa nintintja tjutangka.

³⁷ Kaya tjapinu Jesula, “Mayatja, palu ngura yaaltjinka nyanga paluru tjana alatjiriku?”

Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Wanyu tulpu panya walawuru kulila! Panya kuka ilura ngarinyangka walawuru tjuta kaputuripai. Kala nyakula tjukarurungku kulilpai. Palu purunypa nyura ngayunya malaku pitjanyangka nyakula tjukarurungku ngurkantankuku.”

18

Minyma Wanakala Munu Wati Ngurkantankupai

¹ Munu Jesulu tjukurpa ara kutjupatjara tjanala wangkangi paluru tjana kulira rawangku Godala tjapintjaku pakuringkunyta wiyangku.

* **17:35-36** Wati kutjupangku kunyu verse 36 walkatjunu munu mala tjungunu Luke-aku tjukurta alatji *Ka ngura kutjupangka wati kutjara tjinguru urilta warkarinyi, kana tjinguru kutju mantjilku mununa kutju wantikatiku.*

² Alatji paluru wangkangu, “Tawunu kutjupangka wati mayatja kutjupa nyinangi ngurkantankupai. Munu nyara paluru Godaku munu anangu tjutaku kulu nguluringkupai wiya tjana palunya kuranmankunytjaku.

³ Ka tawunu nyara kutju palulatu minyma wanakala nyinangi, ka anangu kutjupanku palumpa kutjupa kutjupa kutitjura kanyiningi. Ka minyma paluru rawa pitjapai wati panya ngurkantankupailakutu munu palula wangkapai, ‘Wanyuni alpamilala, munu anangu panya palunya wangka ngayunya malakungku ungkunytjaku!’

⁴ “Ka wati paluru rawangku alpamilantja wiyangku wantingi, munu rawa mulatu kulira wantinytjatjanungku paluru ngula kulinu kutjungku alatji, ‘Ngayulu Godaku nguluringkupai wiya, mununa anangu tjutangu wangkanytja kulu kulira wantipai.

⁵ Palu minyma nyanga wanakalangku ni rawangku ngayunya pitjala tjapilpai. Kana palya palunya kuwari alpamilalku panya ngayulu wantinyangkampa tjinguru paluru rawa alatjitu ngayulakutu pitjama mununi rawangku tu uulinama mununi pakunma.’ Alatji wati panya ngurkantankupaingku kulinigi.”

⁶ Munu palulanguru Jesulu tjanala wangkangu, “Wati panya palunyaya kulinma! Panya paluru minyma palunya rawangku wantingi mapalkungku alpamilantja wiyangku. Munu palulanguru nyaa wangkangu?

⁷ Ka Godanya wanyu palu purunypa nyinanyi? Panya Godaku walytja tjutangu palula

rawangku ulara tjapilpai mungangka kalala kulū paluru tjananya alpamilantjaku. Ka paluru wanyu tjananya kulira wantipai rawangku alpamilantja wiyangku?

⁸ Wiya, Godalu palunya tjananya kulira mapalkungku alatjitu alpamilalpai palumpa anangu tjuṭa. Ka ngula ngayulu Watiku Katjangku malaku pitjala anangu tjuṭa yaaltji-yaaltji nyinanyangka nyakuku mantangka nyanga? Wanyu ngayulu anangu tjuṭa ngayuku mulamularingkunytjatjanu rapa mulapa nyinanyangka nyakuku?”

Godala Tjukaruru Nyinanytja

⁹ Munu Jesulu piruku tjanala tjukurpa ara kutjupatjara tjakultjunangi, panya anangu kutjupa tjutangkuyanku walytjangku mirawanira palyanmankupai munuya kutjupa tjuṭa kuranmankupai. Ka Jesulu tjukurpa nyangatja tjanala wangkangu alatji,

¹⁰ “Tjintu kutjupa wati kutjara anu timpulakutu Godala tjapintjikitja, kutju Paratji, ka kutjupa kamantaku mani mantjilpai.

¹¹ Ka wati panya Paratji paṭu ngarangi, wati panya mani mantjilpaingka ila wiya, munu paluru Godala kanany-kananytju mara katuringkula tjapira alatji wangkangu,

‘Mama God, ngayulu nyuntumpa pukularinyi nyuntu ngayunya wirura kanyinnyangka, panya ngayulu manyu wiya anangu nyanga kutjupa tjuṭa purunypa wiya. Mununa wati kutjupa tjuṭa purunytju kutitjura ngunti kuralpai wiya, mununa kuri

walytjarangka kutju ngaripai kampangka tu ngarinytja wiya. Mununa nyuntumpa pukularinyi, panya nyuntu ngayunya tjukaruru nyinanytjaku palyanu wati nyanga mani mantjilpai purunypa wiya.

¹² Panya ngayulu tjintu mankurpa mai kuka kulu ngalkupai mununa tjintu kutjupa wantipai mai kuka kulu ngalkuntja wiyangku. Munu panya warkarinytjatjanungku mani mantjira tjukutjuku tjarara nyuntunya rawangku ungkupai Moselu wangkanytjitjangka.'

¹³ Ka wati panya mani mantjilpaingku kuntaringkula patunguru ngarala palurunku kurunpa tjituru-tjitururira mara pilpirita tjunkula wangkangu,

'God, ngalturiwatju panya ngayulu kura rawangku palyaningi.'

Alatji paluru piiwiyaringkula Godala tjapinu."

¹⁴ Munu palulanguru Jesulu tjanala wangkangu, "Wati panya kutjara tjapira wiyaringkula ngurakutu anu. Palu Godalu wati kutju palyanmanu palumpa pukularira wati panya mani mantjilpainya, munu wati panya Paratjiku pukularinytja wiya alatjitu. Ka tjukurpa nyanga palulanguru nyura uti kulinma walytjangku mirawaninytja wiyangku wantinytjikitjangku. Panya anangungku walytjangku mirawaninyangkampa Godalu palunya tjukutjukulku. Palu tjinguru paluru walytjangku tjukutjukunmankunyangkampa Godalu palunya mirawanira pulkanmankuku kutjupa tjutangka waintara."

Jesulu Tjitji Tjukutjuku Purunyarinytjaku Wangkanytja

(Matthew-ku 19:13-15; Markaku 10:13-16)

¹⁵ Kaya anangu kutjupa tjutangu tjitji tjukutjuku tjuta Jesulakutu ngalya-katingi mara tjunkula wangkara pukulmanytjaku. Kaya palumpa nintintja tjutangu katinyangka nyakula tjananya painingi.

¹⁶ Palu Jesulu tjitji panya tjukutjuku tjuta altingu palulakutu pitjanytjaku, munu wangkangu palumpa nintintja tjutangka, "Tjitji tjukutjuku tjuta ngayulakutu pitjanyangka nyakulaya paintja wiyanku wantima! Panya anangu tjuta tjitji nyanga tjukutjuku tjuta purunypa nyinanyangkampa Godalu tjananya mayatja pulkanku walytjanmara kanyilku.

¹⁷ Kana tjukarurungku nyurala wangkanyi, panya nyura tjitji nyanga purunytju Godanya wanganarangku kulinyangka kutju Godalu nyuranya mayatjangu walytjanmara titutjarangu kanyilku. Palu nyura wantinyangka paluru nyuranya wantiku."

Wati Mayatja Kutjupa Ulytja Pulkatjara

(Matthew-ku 19:16-30; Markaku 10:17-31)

¹⁸ Ka wati wali inmatjaku mayatjangu palula tjapinu, "Nintilpai, nyuntun wiru mulapa! Wanyuni tjakultjura, nyaalkuna Godala tjunguringkula wanka titutjara nyinanytjikitjangu?"

¹⁹ Ka Jesulu palula wangkangu, "Nyaakunin wirunmananyi? Kutjupa wiru mulapa nyinanytja wiya, Godanya kutju wiru mulapa.

20 Palu nyuntu panya ninti Godalu wituntjita tjutaku. Panya paluru alatji wangkangu kuri walytjatjarangka ngarinytja wiyangku wantima, miri pungkuwiyangku wantima, walytjatjara kutitjunku wiyangku wantima, anangu kutjupa ngunti ngukara wangkawiyangku wantima, munu ngunytjunga mamangka wanganarangku kulinma.”

21 Ka wati paluru wangkangu, “Uwa ngayulu tjitjinkulpi tjukurpa nyanga palunya tjananya uwankara wanganarangku kuliningi.”

22 Ka alatji wangkanyangka Jesulu kulinu munu palula wangkangu, “Palu nyuntu kutjuku watarkuringu, nyuntu panya kanyintja uwankaraku. Uti nyuntu palunya tjananya manikitjangku tjalamilanma munu mani mantjira ngaltutjara tjuta para-ungama mununi palulanguru pitjala ngayunyalta wananma. Munun nyuntu nyara palulanguru ngula ilkarangka wiru mulapalta mantjilku.”

23 Palu wati paluru alatji wangkanyangka kulira pulkara tjituru-tjitururingu, panya paluru mani ulytja kutjupa kutjupa pulkatjara alatjitu nyinangi, munu palunya tjananya walytjangku kanyintjikitja mukuringangi.

24 Ka Jesulu palunya tjituru-tjitururinyangka nyangu munu palulanguru wangkangu, “Nyan-gatja wituwitu mulapa ngaranyi anangu mani munu ulytja pulkatjara tjutaku, panya tjana mani ulytja kulū pulkara kulira putu Godaku walytjaringanyi paluru tjananya mayatjangku kanyintjaku.

25 Kulilaya! Panya nyiilangka ala utju mulapa ngaranyi. Ka ala pala palulawanu wanyu kamula tjarpapai? Wiya alatjitu. Ka palu purunypatu anangu mani ulytja pulkatjara tjuta putu Godaku walytjaringanyi paluru tjananya mayatjangku kanyintjaku.”

26 Kaya anangu tjutangku nyanganpa kulinu munuya putu kulira palula tjapinu, “Palu Godalu anangu mani pulkatjara tjuta wantirampa tjinguru anangu kutjupa uwankara kulu ngura kurakutu iyalku wankarunkunyitja wiyangku.”

27 Ka Jesulu piruku wangkangu tjanala, “Uwa, anangu putu walytja wankaringanyi, palu Godalu kutjungku wankalpai.”

28 Ka Peterlu wangkangu, “Kulila, panya nganana kutjupa kutjupa uwankara wantikatingu nyuntunya wanantjikitjangku.”

29-30 Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Uwa mulapa. Kana nyurala tjukarurungku wangkanyi, panya nyura tjinguru nyurampa ngura, munu kuri, kuta, kangkuru tjuta, ngunytju, mama munu tjitji tjuta kulu wantikatingu Godalu nyuranya munu anangu kutjupa tjuta kulu walytjanmara mayatjangku kanyintjaku. Ka nyara palulanguru Godalu watarkuriwiyangku nyuranya waintara ungkuku walytja tjuta mulapalta manta nyanga palula nyinanyangka, ka ngula nyura ilunytjatjanu wankaringkula pakara wanka titutjara nyinaku Godala tjungu pukulpa mulapa.”

*Jesulu Palurunku Ilunytjikitjangku
Wangkanytja*

(Matthew-ku 20:17-19; Markaku 10:32-34)

³¹ Munu palulanguru Jesulu wati panya palumpa nintintja 12 mauntalpa katingu munu tjanala wangkangu, “Kulilaya! Kuwarila Jerusalemalakutu ananyi. Ka uwankara panya wangkatjara tjutangku iriti Watiku Katjatjara walkatjunkunytja utiringkuku.

³² Panya ngayuku mirpantju tjutangkuniya witiira wati Jew wiya tjuta ungkuku, kaniya ngayunya anara kurara pungkuku mununiya witalytjunkuku.

³³ Mununiya wiipangka kulu pulkara alka-lku munuya palulanguru ngayunya iluntankuku. Palu ngayulu ilunytjatjanu tjintu kutjara wiyaringkula wankaringkula pakalku. Alatji panya nyiringka iriti walkatjunkunytja utiringkuku.”

³⁴ Palu palumpa nintintja tjutangkuya putu nguwanpa kuliningi paluru ngula pikatjararingkunytja wangkanyangka, panya mulapa Godalu tjukurpa nyanga palunya kumpilpa kanyiningi tjanala utintja wiyangku tjana nintiringkula uti kulintjaku-tawara.

*Jesulu Wati Kuru Pati Ngatjilpai
Palyarunguntja*

(Matthew-ku 20:29-34; Markaku 10:46-52)

³⁵ Ka Jesunya tjana watalpi Jerichola wirkanu, ka ngura nyara palula wati kuru pati nyinangi iwarangka itingka, munu paluru maniku nyinara ngatjilpai.

36 Munu paluru kulinu anangu tjuta mulapa kinkinpa winki itiwanu wati-pitjanyangka munu tjapinu tjanala, “Nyaaringanyi nyanganpa?”

37 Kaya palula wangkangu, “Wiya, Jesunya wati-pitjanyi panya Nazarethanya ngurara.”

38 Ka wati panya kurutjarangku nyangatja kulira Jesula mirara wangkangu, “Jesu! Davidakun katja! Ngalturiwatju!”

39 Kaya anangu tjutangku Jesula tjungu ankunytjatjanungku palunya kulinu paluru Jesula wangkanyangka munuya palunya painu pilunarira wangkawiya nyinanytjaku. Palu paluru piruku tu pulkara mirara tjapiningi alatji wangkara, “Davidakun katja! Ngalturiwatju!”

40 Ka Jesulu miranyangka kulira ngarakatingu munu wangkangu wati palunya ngalyakatinytjaku.

41 Munu palunya tjapinu, “Palu ngayulu nyaa palyantjakun nyuntu mukuringanyi?”

Ka paluru wangkangu, “Mayatja, ngayulu nyakunytjikitja mukuringanyi.”

42 Ka Jesulu wangkangu palula, “Kuru alaringkula nyawa! Panya nyuntun mulapa ngayuku mulamularingkula kuwari kuru alaringu.”

43 Ka mulapatu paluru mapalku kuru alaringkula nyangangi, munu pulkara pukularira Jesunya wanara Godanya walkuningi. Kaya anangu tjutangku palunya nyakula urulyaraningi, munuya tjana kulu pukularira Godanya walkuningi.

19

Tjakiyatjalu Jesunya Nyakunyitja

¹ Ka Jesunya tjana tawunu panya Jerichola tjarpara iwarangka waaratu anangi.

² Ka ngura nyara palula wati mani pulkatjara ini Tjakiyatjanya nyinangi mani mantjilpai tjutaku mayatja, panya palumpa waraka tjutangu anangu tjutanguru kamantaku mani mantjilpai.

³ Ka Jesunya tjana ankunyangka anangu winki iwarangka ngarala wananingi palunya nyakunytjikitja.

Ka Tjakiyatjanya kulu palunya nyakunytjikitja pulkara mukuringangi. Palu putu nyangangi anangu tjuta anga-ngaranyangka, panya paluru wati mutumu mulapa.

⁴ Munu paluru kuranyu wirtjapakanu punu minatjarangka tatira Jesunya katunguru nyakunytjikitja panya paluru kulinigi, "Tjinguru Jesunya nyanga palulawanu pitjaku."

⁵ Ka Jesunya mulapatu nyara palulawanu anangi munu punu pala palula wirkara ira-nyakula nyangu Tjakiyatjanya punu katu nyinanyangka munu wangkangu, "Tjakiyatja! Ngalya-ukaliwa! Ngayulu kuwari nyuntula akatjari nyinanytjikitja mukuringanyi nyuntumpa walingka."

⁶ Ka Tjakiyatjanya mapalku ukalingu pununguru, munu pukularira Jesunya katingu palumpa walikutu.

⁷ Kaya anangu tjutangu Jesunya katinyangka nyakula mirpanarira wangkara waningi alatji,

“Ai! Wati nyaratja kura mulapa. Ka Jesunya nyaaku palumpa ngurakutu ananyi?”

⁸ Ka nyara palumpa ngurangka Tjakiyatjalu pakara winkingka mirangka Mayatja Jesula wangkangu alatji, “Mayatja, ngayulu kuwari ulytja kutjupa kutjupa uwankara tjarani kutjarankunytjikitjangku mununatju tjara kutju ngaltutjara tjuta ungkuku. Mununa ngayulu anangu kutjupa tjutangka mani ngunti waintara mantjintjatjanungku palunya tjananya malakungku ungkuku kutjara kutjara-arangku.”

⁹ Ka Jesulu nyangatja kulira wangkangu palula, “Kuwari nyanga alatjitu nyuntunya munu nyuntumpa walytjapiti kulu Godalu wankarunu wali nyangangka nyinanytja tjuta. Panya kuwari nyuntu Aipuramanya purunypa Godaku mulamularingu. Nyara palulanguru nyuntu Aipuramaku walytja mulapa nyinanyi.

¹⁰ Panya ngayulu Watiku Katjanya pitjangu anangu kawalirinytja tjuta ngurira mantjintjikitja munu Godala malakungku tjungura wankaru kanyintjikitja.”

*Tjukurpa Wati Warkaripai Tjutatjara
(Matthew-ku 25:14-30)*

¹¹⁻¹² Ka ngura Jerichonya Jerusalemala itingka ngarangi, kaya anangu tjutangu kuliningi Jesulu tjukurpa wangkanyangka. Munuya ngunti alatji kuliningi, “Tjinguru kuwari Godalu ngananala utiringkula nganananya mayatjangku kanyilku ngura nyanga Jerusalemala.”

Ka Jesulu nintingu kuliningi tjana unngu kulintjitja, munu tjanala tjukurpa ara kutjupatjara wangkangi alatji, “Wati pulka nyinangi ngura kutjupangka war̄ka tjutatjara. Kaya kutjupa-ara palunya ngura kutjupan-guru altingu mayatja pulka tjunkunytjikitjangku ngura tjutaku palumpa nguraku kulu.

¹³ Ka wati paluru ankunytja kuwaripangka anangu palumpa war̄ka tjuta altingu wati 10-pala munu tjananya mani yakutjangka kutju kutju ungkula wangkangu, ‘War̄kaya palyanma mani nyanga palunyatjarangku ngayulu malaku pitjanytjaku patara munuya mani pulkaringkunytjaku piruku palyanma.’ Alatji paluru wangkara tjananya wantikatingu munu anu parari ngura kutjupakutu mayatjarinytjikitja.

¹⁴ “Palu palumpa ngurangka anangu tjuta palumpa kuraringkupai, munuya ankunyangka malangka wati tjakulpa tjuta malawanungku iyanu tjana ankula alatji wangkanytjaku, ‘Wiya, wati nyanga palumpala nganana mukuringkunytja wiya nganampa mayatja pulka nyinanytjaku nganampa ngurangka.’

¹⁵ Palu ngura nyara parariya palunya tjananya kulira wantingu munuya wati panya palunya tjunu alatjitu mayatja pulka nyinanytjaku ngura uwankaraku. Ka palulanguru malaku pitjangu wati panya paluru munu wirkara war̄ka panya tjuta altingu munu tjananya wangkangu, ‘Ngayulu panya nyuranya mani ungkukatingu. Ka nyura yaaltjitu piruku palyanu ngayulu ankunyangka malangka mani panya palula

tjanalanguru?’

¹⁶ “Ka wati war̄ka kutju kuranyu pitjangu munu palula wangkangu, ‘Uwa mayatja, panya yakutja manitjara kutjunin ungu.

¹⁷ Kana ngayulu piruku palyanu mani pulka mulapa nampa nyangatja panya yakutja 10-pa.’

“Ka palunya mayatjangku panya wangkangu, ‘Nyuntun wiru mulapa palyanu. Ka nyuntu tjukutjuku wirungku atunymankunytjitjanguru ngayulu nyuntunya mayatja tjunanyi ngura pulka 10-pa atunymara kanyintjaku.’

¹⁸ “Ka palulanguru wati war̄ka kutjupa palulakutu pitjangu munu wangkangu, ‘Mayatja, panya nyuntunin yakutja manitjara kutju ungu, kana ngayulu piruku palyanu mani pulka nampa nyangatja panya yakutja 5-pala.’

¹⁹ “Ka mayatjangku palula wangkangu, ‘Uwa palya. Ngayulu nyuntunya mayatja tjunkuku ngura pulka 5-pala atunymara kanyintjaku.’

²⁰ “Ka piruku wati war̄ka kutjupa pitjangu munu paluru mayatjangka wangkangu, ‘Mayatja, nyangatja mani panya nyuntu ngayunya ungkunyntja. Ngayulu nyanga palunya raikingka karpira kumpilpa ngarinyntjaku tjunu.

²¹ Panya ngayuluna nguluringangi nyuntumpa panya nyuntu wati wituwitu, munu nyuntu witulya pulkangku mantjilpai nyuntu tjunkunytja wiyatjangku munu panyan mai katara uralpai nyuntu nganmanyntju uninypa tjuta tjunkunytja wiyatjangku.’

²² “Ka mayatjangku panya wangkangu palunya, ‘Nyuntun wati kura, munun war̄ka ngayuku palyantja wiya alatjitu.

Kuwarina tjukurpa panya nyuntu ngayunya wangkanytjitjangu ru nyuntunya paini. Panya nyuntu ninti ngayuku panya ngayulu wati wituwitu mununa witulya pulkanku mantjilpai ngayulu tjunkunytja wiyatjangku, mununa mai katara uralpai ngayulu nganmanytju uninypa tjuta tjunkunytja wiyatjangku.

23 Kan nyaaku ngayuku mani raikingka kutju karpira kanyiningi bankingka tjunkunytja wiyangku? Tjinguru nyuntu bankingka tjunkunyangkampa ngayulu pulka nguwanpa bankinguru mantjinma malaku pitjala.'

24 Munu tjanala wangkangu palula itingka ngaranyangka, 'Mani palatjaya mantjira uwa wati panya pulka palyantjanya.'

25 "Palu anangu tjutangkuya wangkangu palula, 'Wiya, paluru panya pulka kanyini yakutja tjutangka 10-pangka.'

26 "Ka mayatja panya paluru wangkangu, 'Wiya, panya pulka palyantjalu piruku mantjilku, palu panya waraka palyantja wiyanguru ngayulu palumpa uwankara mantjilku maralpa ngaranytjaku.

27 Kana kuwari nyurala tjapini, "Ngananya tjana panyatja ngayulu mayatjarinytjaku mukuringkunytja wiya? Ngalya-katiya palunya tjananya munuya nyanga kuranyu iluntara ngayula mirangka!" 'Alatji mayatja panya paluru wangkangu."

28 Munu Jesunya nyanganpa wangkara wiyaringkula ma-pakanu Jerusalemalaku.

Jesunya Jerusalemala Tjarpanytja
(Matthew-ku 21:1-11; Markaku 11:1-11;
Johnku 12:12-19)

²⁹⁻³⁰ Munu paluru wirkanu ngura Piitja-paitjala pulala Piitjanila itingka apu panya ini Alipatjarangka munu paluru nintintja kutjara kuranyu witura iyanu pulala alatji wangkara, “Ara pula tawunu nyara ilatjakutu munu nyupali ma-wirkara nyakuku tangkiyi kulunypa karpintja ngaranyangka nganmanypa tatintja wiyatja. Nyara palunya pula araltjara ngalya-kati!

³¹ Ka tjinguru wati kutjupangku nyupalinya nyakula tjapilku alatji wangkara, ‘Nyaaku nyupali palatja araltjananyi?’ Ka pula alatji wangka, ‘Wiya, Mayatjanya nyanga palumpa mukuringanyi.’ Alatji pula wati palula wangka.”

³² Ka pula mulapatu ankula nyangu paluru panya wangkanytjitja.

³³ Ka pula tangkiyi panya kulunypa araltjankunyangka wati panya tangkiyiku walytjangku pulanya nyakula tjapinu wangkara, “Nyaaku nyupali araltjananyi?”

³⁴ Ka pula wangkangu, “Wiya, Mayatjanya nyanga palumpa mukuringanyi.” Ka pulanya palyanmanu araltjara katinytjaku.

³⁵ Ka pula mulapatu katingu Jesulakutu, kaya nintintja tjutangku mantara upukuta wara mankurpa tjunu tangkiyi panya kulunytja tjanangka munuya Jesunya tatitjunu.

³⁶ Ka paluru tatira pitjanyangka anangu tjutangku palumpa pulkara pukularira upukuta tjananku araltjara lipira tjunkula wananingi iwarangka palula kuranyu.

³⁷ Ka paluru apu Alipatjaralawanu ankula ma-ukalingangi wimarungka itipirira piruku Jerusalemalakutu ma-tatintjikitja. Ka ma-ukalingkungyangkaya anangu palunya wanalpai tjuta palumpa pulkara alatjitu pukularingi, munuya pukultu mirara Godanya walkuningi, panya paluru miracle wiru tjuta palyantjijanguru, panya tjanaya rawangku nyangangi paluru palyannyangka. ³⁸ Munuya Godanya mirawaningi alatji wangkara,

“Mayatja God, nyanga palunya pulkara pukulmanama,

panya nyuntu palunya iyanu nganananya mayatjarira kanyintjaku.

Kuwari nganampa God Ilkaritjanya anangu tjutaku kalyparingu.

Kala palunya walkura mirawanima katutja pulkanya!”

³⁹ Kaya Paratji tjutangku anangu tjutangka ngurur-ngururpa ankunytjatjanungku Jesula wangkangu, “Nintilpai, nyanga nyuntunya wanalpai tjuta wanyu paila pilunarinytjaku!”

⁴⁰ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Wiya, nyanga tjana tjinguru pilunarinyangkampa apu nyan-gantu ngapartji mirara Godanya walkulku.”

Jesunya Jerusalemaku Ulanytja

⁴¹ Munu palulanguru Jerusalemalakutu ngalya-ilingkula Jesulu wali palunya nyangangi munu paluru nyakula ulangi anangu tjutaku munu wangkangu,

⁴² “Ngayulu mukuringanyi nyura nintingku kulintjaku yaaltjingara Godala kalypa tjungu

nyinanytjikitjangu. Palu wiya, nyura ngurpangku putu nyanganyi munu nyura pututu kulini. Ngaltutjara!

⁴³ Panya ngula nyurampa mirpanju tjutangu pitjala nyuranya pikangku tjatutjura angatjungkuku kampa uwankaranguru.

⁴⁴ Munuya nyurampa wali uwankara piluntara minya-minyalku alatjitu kutjupa malaringkula ngaranytjaku wiya, munuya nyuranya unngu nyinanytja tjuta uwankara alatjitu iluntara wiyalku tjitji tjuta kulukulu. Panya Godanya pitjangu nyuranya wankarunkunytjikitja, ka panya nyura palunya ngurkantankunytja wiyangku wantingi." Alatji Jesulu tjituru-tjitururira wangkangi Jerusalemnya nyakula.

*Jesulu Paintja Timpula Kurannyangka
(Matthew-ku 21:12-17; Markaku 11:15-19;
Johnku 2:13-22)*

⁴⁵ Munu palulanguru walingka ma-wirkara ankula timpulangka tjarpangu. Ka timpulaku yaatangka panya anangu tjutangu ngarala kutjupa kutjupa tjuta tjalamilaningi.

Ka Jesulu nyakula tjananya mirpanarira painu.

⁴⁶ Munu tjanala wangkangi, "Panya nyiringka iriti walkatjungkunytja ngaranyi Godalu wangkanytjitja alatji, 'Ngayuku timpula uti ngayuku alatjitu ngarama anangu winkingku ngayunya tjarpara walkuntjaku.' *

* 19:46 Aitjayaku 56:7

Palu nyura maniku manyu tju_tangku timpula nyanga mil_mil_ta tjarpara an_angu tju_tangka mani mantjira ngura nyangatja kurani munu nyura wati kutitjunkturpai tju_taku wali purunypa palyani.” *

Alatji Jesulu tjanala wangkangu.

⁴⁷ Munu tjintu kutjupa tjintu kutjupa Jesulu timpulangka pitjala tjukurpa wangkapai. Kaya wati tjukurtjara kuranyitja tju_tangku, munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tju_tangku, munu Jewku mayatja tju_tangku kulukulu Jesunya kukanymanangi iluntankunytjikitjangku.

⁴⁸ Palu putuliringiya panya an_angu tju_tangkuya rawangku palula tjukurpa kulintjikitja pulkara mukuringangi munuya putu wantingi.

20

Jesunyaya Putu Tjapira Kulintja

(Matthew-ku 21:23-27; Markaku 11:27-33)

¹ Ka tjintu kutjupa Jesulu timpulangka tjukurpa wiru tjanala nintiningi. Kaya wati tjukurtjara kuranyitja tju_ta munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tju_ta kulu palulakutu pitjangu.

² Munuya wangkangu palula, “Nganalunta nyuntunya wangkangu an_angu tju_ta timpula nyanganguru paintjaku? Mununta nganalu iyanu tjukurpa nyangangka wangkara nintintjaku?”

* **19:46** Jeremiah-ku 7:11

³ Ka Jesulu tjanala ngapartji wangkangu, “Wiya, wanyu kaṅa ngayulu-warara nyurala tjapila.

⁴ Nganalu wanyu Johnnga witunu anangu tjuṭa baptise-katinytjaku Godalu munta wat- ingku?”

⁵ Kaya tjananku kapuṭurira wangkangi, “Nyaala wangkaku palula? Tjinguru nganaṅa alatji wangkaku, ‘Godalu witunu’, ka paluru tjinguru nganaṅala wangkaku, ‘ka nyura nyaaku Johnku mulamularingkuwiyangku wantingi?’

⁶ Palu nganaṅa tjinguru alatji wangkaku, ‘Wat- ingku witunu’, kaya alatji wangkanyangkampa anangu nyanga tjuṭangku kulira mirpaṅarira nganananya apungka atura iluntankuku, panya paluru tjana Johnnga Godaku wangkatjaran- mankupai. Kala nyaa wangkaku?”

⁷ Munuya palulanguru puṭu kulira Jesula wangkangu, “Wiya, nganaṅa ngurpa nganalu Johnnga witunu baptise-katinytjaku.”

⁸ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Ka ngayulu ngapartji nyurala tjakultjunkunytja wiyangkuṭu wantinyi panya ngayunya iyantjanya.”

Wati Warṅa Kura Tjuṭangku Kiripitji Kanyin- tja

(Matthew-ku 21:33-46; Markaku 12:1-12)

⁹ Munu Jesulu piruku tjanala tjukurpa ara kutjupatjara wangkangi alatji, “Wati kutju- pangku kaana pulkangka punu kiripitji tjuṭa tjawara ngaratjura wananu, munu palulan- guru wati mankurpa tjunkukatingu punu pakan- nyangka atunymara kanyintjaku munu parari

anu ngura kutjupakutu rawa nguwanpa manyinanytjikitja.

¹⁰ Ka ngula mai panya kiripitji kururingkunyangka wati panya kaanaku walytjangku wati warkaripai kutju iyanu wati panya kaana atunymankupai tjutakutu ankula mai kiripitji tjarara mantjira palumpa ngalyakatinytjaku. Palu pitjanyangka nyakulaya palunya pungkula maralpa paira iyanu malakungku.

¹¹ Ka maralpa wirkankunyangka wati panya paluru piruku iyanu wati kutjupa ngapartji. Kaya palunya kulu wirkankunyangka nyakula pungkula pikatarara maralpa malakungku paira iyanu.

¹² “Ka malaku pitjanyangka piruku kutjupa ngapartji iyanu, kaya palunya pungkula pikatarara urilta waningu.

¹³ Ka paluru kutjungku kulira wangkangu wati panya kaanaku walytjangku, ‘Nyaalkuna wanyu? Munta wanyunatju ngayuku katja iyalku, panya nyanga palumpana pulkara mulapa mukuringkupai, kaya tjinguru palunya wanganarangku kulilku.’

¹⁴ Palu wati panya palumpa katja wirkankunyangka nyakulaya tjananku kaputurira wangkara kuliningi, ‘Ai! Wati panya palumpa katjampal palatja pitjanyi. Wanyula palunya iluntara, ka ngula mama palumpa tjilpiringkula ilunyangka kaana nyangatja nganampariku.’

¹⁵ Munuya wati panya palunya witira kaananguru itarikatingu urilkutu munuya pungkula

iluntanu.”

Munu Jesulu tjukurpa nyangatja wangkara wiyaringkula tjanala wangkangu, “Ka wati panya kaanaku walytjangku nyaalku tjananya ngapartji?

¹⁶ Wiya paluru pitjala wati panyanpa iluntankuku munu kaana kiripitjitjara anangu kutjupa tjuṭa ungkuku.”

Kaya anangu tjuṭangku nyangatja kulira puṭu nguwanpa mulamularingangi, “Mulapaya katja pungkula iluntanama? Wiya, alatji wangkanytja wiyangku wantima!”

¹⁷ Ka Jesulu palunya tjananya nyangangi munu wangkangu, “Kulilaya tjukurpa panyatja, panya nyiringka iriti walkatjunkunytja nyanga alatji, ‘Wali palyalpai tjuṭangkuya wali puli tjuṭanguru palyanangi, munuya puli kutju nyakula waṅingu kura-palku kulira.

Palu nguntiya waṅingu, panya puli nyara paluru kura wiya, wiru mulapa wali kunpu kanyilpai.’

¹⁸ Palu kutjupangku puli nyara palunya wantirampa pika pulka mulapa mantjilku. Panya puli nyara palunya wantinyangka Godalu pungkula wiyalpai alatjitu.”*

*Rome-aku Mayatja Mani Ungkunyjtaku
(Matthew-ku 22:15-22; Markaku 12:13-17)*

¹⁹ Kaya wati panya Moseku tjukurpa nintilpai tjuṭangku munu tjukurtjara

* **20:18** Tjukurpa nyanga pulitjara wangkara Jesulu palurunku wangkangi.

kuranyitja tju^u tangku kul^u tju^u kurpa nyangatja wangkanyangka kulira miilarara wangkangu, “Nyangangku nganannya wangkanyi.” Munuya palunya witintjikitjangku kuliningi. Palu nguluringangiya anangu winki ngaranyangka nyakula.

²⁰ Munuya patanangi Jesunya ngula witintjikitjangku. Munuya wati kutjupa tju^u ta iyanu palya tju^u ta-palku palula tjunguringkula wanarira kulintjaku paluru wangkanyangka. Panya tjana kuliningi Jesulu tju^u kurpa kutjupa kutjupa ngunti wangkanyangka palunya witera wati mayatja pulka ungunytjikitjangku palunya ngurkantankunytjaku.

²¹ Kaya wati panya paluru tjana ankula Jesunya ngunti tjapintjikitjangku palula wangkangu, “Nintilpai, nganana ninti tju^u kurpa pala nyuntu wangkanytjijtjaku, panya tju^u kurpa pala paluru tjukaruru alatjitu. Munu nyuntu anangu uwankara tjungura nyakupai munu tjanela uwankarangka tjukarurungku wangkapai tju^u kurpa panya palunya^u anangu kutjupa tju^u taku nguluringkula kampa kutjuparinytja wiyangku. Munu nyuntu Godaku iwara tjukarurungku wangkara nintilpai kutitjunkunytja wiyangku.

²² Kalanya wanyu tjakultjura, palyala wati panya Tjiitjanya mayatja pulka Rome-ala nyinapainya mani tjarara ungkuku, munta wiya?”

²³ Palu Jesulu nintingku kuliningi tjana ngunti arkara tjapinnyangka munu tjanela wangkangu,

²⁴ “Wanyuniya nintila mani panya tjiilpa kutju.” Kaya tjiilpa kutju mantjira palunya

nintinu. Ka paluru nyakula tjanala tjapinu, “Ngaranaku ini walkatjunkunytja nyan-gatja ngaranyi? Munu nganaku yunpa kulu ngaranyi?”

Kaya wangkangu, “Mayatja pulka panya Tjiitjanya.”

²⁵ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Uwa mulapa mani nyangatja mayatja Tjiitjaku, kaya palunya palya ungama paluru wangkanyangka, palu Godalu wangkanyangkampaya Godanya alatjitu ungama.”

²⁶ Palu paluru alatji wangkanyangkaya nguwankuringu, “Ai, nyanganku mun-kara alatjitu wangkapai.” Munuya pilunpa ngarangi wangka wiya alatjitu, panya paluru tjukurpa tjukururu alatjitu wangkapai pu-tu kuranmankunytjaku, kaya pu-tu palunya anangu tjutangka mirangka witintjikitjangku kuliningi.

Anangu Ilunytjatjanu Pakantjitja

(Matthew-ku 22:23-33; Markaku 12:18-27)

²⁷ Kaya ngula wati Tjatjutji mankurpa pitjangu Jesulakutu, panya paluru tjanaya anangu tju-ta ilunytjatjanu pakantjitjaku mulamularingkupai wiya. Munuya wati nyanga mankurtu Jesula ngunti arkara tjapinu alatji,

²⁸ “Nintilpai, panya Moselu tjukurpa nyan-gatja nganampa iriti walkatjunu alatji, “Tjinguru wati kuta iluku tjitji wiyatu, ka minyama panya palumpa kuri wanka nyinanyangka wati panya tjitjururungku uti al-tima minyama panya palunya. Munu tjinguru tjitji katja utintjat-janungku paluru kulilku, “Nyangatja ngayuku

wiya, ngayuku kutaku tjitji, panya ngayulu palumpa kuringka utinu.” Alatji Moselu walkatjunu.

²⁹ “Palu tjukurpa nyangatja wanyu kulila. Panya wati 7 kutarara kutarara nyinangi. Ka kuta nganmanyitjangku kungkawara altingu, munu paluru tjitji utilwiyatu ilungu.

³⁰⁻³¹ Ka malanytju ngapartji minyma panya palunya altingu munu tjitji wiyatu ilungu, ka palu purunypatu wati malanypa kutjupangu ngapartji altira paluru kulu tjitji wiyatu ilungu. Kaya palu purunypatu malanypa panya malatja tjutangu minyma panya palunya altingu kanyira tjitji wiyatu ilungu uwankaratu wanapari wanapari.

³² Ka ngula minyma panya paluru tjanampa panya kurilta ilungu.

³³ Kalanya wanyu tjakultjura ngula ilunytjatjanu wankaringkula pakantjatjanu minyma panya paluru nganaku kuri nyinaku? Panya wati 7-tu palunya altingu.”

³⁴ Ka Jesulu wati panya Tjatjutji tjutangka wangkangu, “Mantangka nyanga nyinara watinku kungkawara altipai munu pula tjunguringkula kurirara nyinapai.

³⁵ Palu ngula Godaku walytja tjuta ilunytjatjanu pakara ngura nyara ilkaritjangka kuri altinytja wiya nyinaku.

³⁶ Munuya angelpa tjuta purunypa titutjara nyinaku piruku ilunytja wiya, panya tjana ilunytjatjanu pakara Godaku tjitji tjuta nyinaku.

³⁷ Panya Moselu utingku alatjitu tjakultjunu anangu tjuta ilunytjatjanu pakantjaku. Pa-

nya paluru punu kampanyangka nyakunyt-jatjanungku walkatjunu alatji Godalu panya wangkanytja, 'Ngayulu Aipuramaku, Isaacaku munu Jacobaku God nyinanyi.'

³⁸ Kala nyanga palulanguru kulini panya May-atjanya anangu wanka nyinapai tjutaku God nyinanyi, miri tjutaku wiya, panya Godalu anangu uwankara wanka tjuta nyakupai."

³⁹ Kaya kutjupa tjutangu wati panya Moseku tjukurpa nintilpai tjutangu palula wangkangu, "Nintilpai, nyuntun tjukurpa wiru mulapa wangkangu."

⁴⁰ Munuya palula malangka piruku Jesunya tjapintja wiyangu wantingi.

Christanya Davidaku Katja

(Matthew-ku 22:41-46; Markaku 12:35-37)

⁴¹ Ka Jesulu wangkangu tjanala, "Nyaakuya panyatja anangu tjutangu wangkapai Christanya Davidaku katja nyinanytja?"

⁴² Panya nyiri Psalmangka ngaranyi Davidalu wangkanytja alatji,
'Mayatja Godalu ngayuku Mayatjangka wangkangu,

"Ngayula itingka mayatja pulka nyinakati kampa nyanga wakungka.

⁴³ Kana nyuntumpa mirpantju tjuta tjarulku nyuntula wanganarangku kulintjaku, kan tjananya nyuntu mayatjangu wituwit-
ulku." ' *

⁴⁴ Ala palatja! Davidalu Christanya mayatjan-manangi alatjitu Godalu panya kalkuntjanya, ka

* **20:43** Psalm 110:1

Christanya yaaltji-yaaltji piruku palumpa pakali malatja nyinama? Wiya, paluru pakali kutju wiya palumpa mayatja kulu nyinanyi.”

*Jesulu Anangu Tjuta Ngulutjunkunyta
Moseku Tjukurpa Nintilpai Tjutangka-tawara
(Matthew-ku 23:1-36; Markaku 12:38-40; Luke-
aku 11:37-54)*

⁴⁵ Munu anangu tjutanku ngarala kulin-nyangka Jesulu palumpa nintintja tjutangka wangkangu alatji,

⁴⁶ “Ngulu nyangamaya Moseku tjukurpa nintilpai tjuta. Nyara tjana panya mantara waratjara kanany-kananyapa para-ngarapai anangu tjutanku nyakula tjananya mirawaninytjaku mukuringkula. Munuya wali inmatjangka tjunguringkula tjiya wiru tjuta ngurkantankupai anangu tjutangka kuranyu uti nyinakatinytjikitja mukuringkula. Munuya kutjupa-ara mai pulka ngalkuntjikitja tjunguringkula palu purunypatu kuranyu nyinanytjikitja mukuringkupai anangu tjutanku tjananya nyakula mirawaninytjaku.

⁴⁷ Munuya minyma wanakala tjuta wituwitulpai tjananya ngunti kalkuntjaku alatji wangkara, ‘Nyuntu nganannya kalkunma ngula nyuntu ilunyangka nyuntumpa wali nganamparinytjaku.’ Munuya paluru tjana Godala tjapira tjukurpa wara mulapa wangkapai anangu tjutanku tjananya kulira mirawaninytjaku mukuringkula. Ka nyanga alatji kanany-kananyapa nyinanyangka Godalu tjananya pulkara pungkuku.”

21

Minyma Wanakalangku Ungkunyja (Markaku 12:41-44)

¹ Munu Jesulu tjukurpa wangkara wiyaringkula waintara nyangu anangu mani pulkatjara tjutangku mani pitingka waninyangka timpulangka, panya mani palunya tjananya paluru tjana Godanya ungangi.

²⁻³ Munu paluru nyangu minyma wanakalangku mani tjuku mulapa waninyangka kalka kutjara kutju munu tjanala wangkangu, “Kulilaya, ngayulu nyangangi kuwari anangu tjutangku pulka waninyangka, palu wanakala nyanga ngaltutjarangku tjanala munkara nguwanpa waningu.

⁴ Panya kutjupa tjutangkuya pulka kanyintjatjanungku tjarara tjara kutju waningi, ka paluru uwankara alatjitu waningu paluru kanyintjatjanungku, munu nyanga wiyalta nyinanyi. Tjukururungkuna nyurala wangkanyi, minyma nyanga wanakalangku pulka mulapa Godanya ungu mani pulkatjara tjutangka munkara.”

Timpula Pilukatinytja Tjanala Wangkanytja (Matthew-ku 24:1-2; Markaku 13:1-2)

⁵ Kaya palumpa nintintja kutjupa tjarangku timpula panya nyakula wangkangi wiru mulapa ngaranyangka. Panya timpula paluru puli wiruly-wirulya wiru mulapatjara. Panya iritiya nyara palula wiru tjuta katira Godanya ungangi timpula tjanampa wiru mulapa palyantjaku.

⁶ Ka Jesulu kulira tjanala wangkangu, “Nyura kuwari nyanganyi timpula wiru mulapa puli

nyanga pulkanguru palyara tatintja. Palu ngula wali nyanga paluru pilukatira minya-minyaringkuku. Ka puli kutjupa malaringkula ngarawiya uwankara alatjitu punkara minya-minya ngarira waniku.”

*Jesulu Pikangka-tawara Ngulutjungkuntja
(Matthew-ku 24:3-14; Markaku 13:3-13)*

⁷ Kaya kutjupa tjutangu palula tjaminu, “Nintilpai, wanyulanya tjakultjura! Yaalara nyanga alatjiriku panya nyuntu kuwari timpula pilukatinytja wangkangi? Ka nyaa nganmanypa utiringkuku nganaṅa nganmanytju nyakula kulintjaku?”

⁸ Ka Jesulu wangkangu, “Ngulu nyangamaya kutjupangu nyuranya wangkara ngunti kurantjaku-tawara. Panya anangu tjuta pitjaku ngayulu iyantja-palku wangkara munuya ngunti wangkaku, ‘Ngayuluna panya paluru, Jesunya Christanya!’ Munta tjinguru kutjupangu wangkaku alatji, ‘Tjintu panya wirkanu, anangu tjuta wankarunkuntjaku.’ Palu kuliraya wantima palunya tjananya wanalwiyangu ngunti kurannyangka.

⁹ Munu nyura tjinguru kulilku anangu tjutangu tjananku pikangu pungkuyangka ilatjangu munu pararitja tjutangu kulu. Palu pika nyanga palunya tjananya kuliraya nguluringkuwiya nyinama, panya nyanga paluru tjana utiringkuntjaku ngaranyi alatjitu, palu tjintu malatja kuwaripatu ngaranyi ilaringkuntja wiya.”

10 Munu Jesulu tjanala piruku wangkangu, “Panya ngura kutjupa kutjupangka tjaultji tjuṭangku pikangku pungkuku nguraku mayatja tjuṭangku wituwitunnyangka.

11 Ka ngura tjuṭangka manta pulkara uriku. Ka ailuru pulka ngaraku, ka mai wiyaringkunyaṅka anangu winki palṭjatjiratja nyinaku, ka pika kutjupa kutjupa tjuṭa utiringkula anangu tjuṭa pikatjararingkunyṭjaku palyalku. Ka piruku ilkarangka kutjupa kutjupa pulka tjuṭa utiringkuku anangu tjuṭangku nyakula pulkara nguluringkunyṭjaku.

12 “Palu nyanganpa utiringkunyṭja kuwaripangka anangu mirpantju tjuṭangku nyuranya wtilku ngayunya wanannyangka. Munuya nyuranya anara kurara pungkuku munuya nyuranya katira wali inmatjangka ngaratjunkuku kuutpangka wangkanyṭjaku, ka mayatja tjuṭangku nyuranya ngurkantara tjailakutu iyalku, nyura ngayuku mukuringkunyaṅka. Munuya nyuranya wati mayatja pulka tjuṭangka kuranyu ngaratjunkuku tjanala mirangka nyuranya kuranmankunyṭjikitjangku.

13 Palu nyara palula ara nyura uti tjukurpa ngayunyatjara tjanala tjakultjunama.

14 “Munuya nyuranya kuutpakutu katinyangka alatji kulilwiyangku wantima, ‘Nyaanṭju wangkaku ngayunya tjapinnyangka?’

15 Panya ngayulu alatjitu nyuranya wangkanyṭjaku unngu nintilku. Kaya nyurampa mirpantju tjuṭangku putu kulilku nyuranya ngapartji wangkanyṭjikitjangku.

16 Ka nyurampa malpa tjuṭangku nyuranya wati mirpantju tjuṭangka nintilku witiṛa katinytjaku, tjinguru nyurampa mamangku ngunytjungku, tjinguru kuṭangku tjinguru walytja kutjupangku nyuranya tjanala nintilku, kaya nyuranya witiṛa katiku munuya nyuranya kutjupatjara iluntankuku.

17 “Uwa, aṅangu winki nyurampa kuraringkuku nyura ngayunya waṅannyangka.

18 Palu pika nyanga palu purunytju nyuranya putu Godalanguru mauntankuku.

19 Palu nyura tiṭutjarangku ilunytjakutu-wangkara ngayunya tungun-tunguntu waṅannyangkampa Godalu nyuranya wankaru kanyilku palula tjungu tiṭutjara nyinanytjaku.

Jesulu Wangkanytja Jerusalemanya Ngula Wiyantjaku

(Matthew-ku 24:15-21; Markaku 13:14-19)

20 “Ka nyura wati warmala winki mulapa Jerusalemala para-arintara ngaranyangka nyakulampa kulinma panya tjanaya pitjangu ngura palunya wiyantjikitja alatjitu.

21 Ka nyura manta Judeala nyinanytjatjanu uti ngulu wirtjapakanma pulikutu. Ka palu purunypatu uti nyura Jerusalemala nyinanytjatjanu pakara wirtjapakanma ngura kutjupakutu. Ka nyura ngura tjukutjuku tjuṭangka nyinanytjatjanungku Jerusalemalakutu ankunytja wiyangku wantima.

22 Panya nyiringka iriti walkatjunkunytja ngaranyi pika nyanga palu purunypa ngula Judeala utiringkunytjaku.

23 “Ka nyara palula ara panya kura pulka mulapa ngaraku minyama ititjara tjutaku munu iti tjukutjukutjara tjutaku kulu. Ngaltutjara! Panya tjana tjinguru wirtjapakara ngururpa tu pakuringkula wiyaringkuku. Panya mulapa ngura nyanga Israelta winkingka pika pulka mulapa ngaraku anangu tjutaku, panya mulapa Godanya palumpa tjanampa pulkara mirpanariku Israelkunu tjutaku.

24 Kaya kutjupa tjuta warmala pitjaku ngura kutjupa kutjupa tjutanguru munuya tjara kutjupa tjula pulkangka wakara iluntankuku munuya tjara kutjupa witira katiku ngura kutjupa tjutakutu. Munuya Jerusalemnya piluntara wiyalku anangu ngura kutjupitja tjutanku. Munuya ngura palunya rawangku kanyilku malikitja tjutanku ngura kutjupa kutjupa tjutanguru pitjala. Munuya tjintu malatja watalpi ilaringkunyangka kutju wantikatiku Jew tjutanku piruku ngura walytjangku kanyintjaku.

Jesunya Malaku Pitjanytja

(Matthew-ku 24:29-31; Markaku 13:24-27)

25 “Ka tjintu munu pira kulu kutjupa kutju-parikuku, ka kililpi tjuta punkalku. Ka manta winkingka uru pulkara urira rurkulku. Kaya anangu tjutanku nyakula nguluringkuku munuya putu kulilku kutjupa kutjupa palyantjikitjangku.

26 Panya Godalu ilkaringka ngaranytja tjuta pulkara uritjingalku. Kaya anangu winki

nyakula pulkara nguluringkula tjititinkuku munuya putu kulilku, 'Nyaaringanyi kuwari?'

²⁷ Munuya palulanguru ngayunya nyakuku Watiku Katjanya ngangkalangka pitjanyangka witulya pitalytji pulka alatjitu.

²⁸ Ka nyanga uwankara alatjirinyangkampa nyura uti nguluringkunyutja wiya ngarama munuya raparingkula kulinma, 'Munta nganananya wankarunkunyttjikitja pala pitjangu.' "

Jesuku Tjukurpa Titutjara Ngaraku

(Matthew-ku 24:32-35; Markaku 13:28-31)

²⁹ Munu Jesulu tjukurpa ara kutjupatjara tjanala piruku wangkangi alatji, "Kulinmaya punu panya nyalpi punkara wiyaringkupai wariringkunyangka.

³⁰ Munu panya punu nyara palula piriyakutu nyalpi kuwaritja piruku pakalpai, ka pakan-nyangka nyakula nyura nintingku kulilpai, 'Munta-uwa, kuli watalpi ilaringanyi.'

³¹ Ka nyanga palu purunypatu pika panya paluru tjana utiringkunyangka nyakula nyura kulinma panya tjintu watalpi ilaringanyi Godalu palumpa walytjapiti uwankara mayatjangku kanyintjaku.

³² "Uwa, tjukarurungkuna nyurala wangkanyi, panya nyanganpa uwankara utiringkuku anangu nyanga kuwari nyinanytja tjuta wanka nyinanyangkaŋu.

³³ Panya ngula manta ilkari uwankara wiyaringkuku, palu tjukurpa ngayulu wangkanytja titutjara alatjitu ngaraku wiyaringkunyutja wiya.

Titutjaraya Ala-ala Patanma

³⁴⁻³⁵ “Uwa, nyura uti rawa kulil-kulilpa nyinama watarkurinytja wiya. Munuya mai pulka ngalkula waina pulka kulū tjikira pukularinytjikitjangku kulintja wiyangku wantima munuya mantatja kutjupa kutjupa tjutaku pulkara mukuringkula kulintja wiyangkuṭu wantima. Panya nyura rawa alatjirinyangkampa tjintu panya paluru mapalku wirkankuku, ka nyura pulkara urulyaralku watarku nyinanytjatjanu. Panya watingku kuka witintjikitjangku piti tjawara tjutura wantipai. Ka kuka kutjupa watarku pitjala karalukatipai piti panya palula, ka iluntankupai. Palu purunypa anangu kutjupa watarku nyinara putu wankaringkuku tjintu malatjangka. Panya tjintu nyara paluru wirkankunyangka anangu uwankarangku nyakuku manta winkingka.

³⁶ Ka uti nyura rawa ala-ala nyinama munuya rawangkuṭu Godala tjapilkatima nyuranya ngalkintjaku pika nyanga kutjupa kutjupa tjutanguru. Munuya palula tjapinma nyuranya kunpuntjaku, ka nyura titutjarangku ngayunya tjukarurungku wananna ngayulu Watiku Katjanya nyurampa pukularinytjaku tjintu malatjangka.”

³⁷ Jesulu tjukurpa nyanga palunya tjananya timpulangka wangkangi anangu tjutangka tjintu kutjupa tjintu kutjupa, munu wangkara wiyaringkula paluru mungartji ankupai ngura panya puli Alipatjaralakutu munu nyara palula ngaripai.

38 Kaya anangu tjuṭa mungawinki kutjupa mungawinki kutjupa ali pakara pitjapai timpulakutu paluru tjukurpa wangkanyangka kulin-tjikitja.

22

Jewku Mayatja Tjuṭangku Jesunya Kukany-mankunytja

(Matthew-ku 26:1-5,14,16; Markaku 14:1-2,10-11; Johnku 11:45-53)

¹ Ka tjintu watalpi ilaringu tjintu pala palula mai panya pilytja ngalkula ara panya irititja kulintjaku ini panya Katuwanu Ankunytjanya.

² Kaya wati tjukurtjara kuranyitja tjuṭa munu Moseku tjukurpa nintilpai tjuṭa kulu Jesunya iluntankunytjikitja mukuringangi, palu tjana anangu tjuṭaku nguluringangi kulira, “Tjinguṭu tjanala mirangka witinnyangkaya nyakula palunya ngalkilku. Kala yaaltjingara palunya kampangkaṭu witilku?”

³ Ka tjintu nyara palula mamu Satannga Jesuku nintintja kutjunga tjarpangu ini panya Judas Kariyatala.

⁴ Ka Judasalu ankula kampangkaṭu wangkangi wati panya tjukurtjara kuranyitja tjuṭangka munu wati timpula atunymankupai tjuṭangka kulu. Alatji paluru wangkangi, “Yaaltji nyura kulini? Ngayuluna nyuranya alpamilalku Jesunya witintjaku?”

⁵ Kaya paluru wangkanyangka kulira pukularingu munuya palunya kalkunu

Jesunya tjanala nintinnyangka mani ungkunytijkijangku.

⁶ Ka tjana wangkanyangka Judasalu palyanmanu munu palulanguru kuliningi, “Wanyuyawi anangu uwankara ngurangkari, kana tjanala kampakngkatu nintila Jesunya witintjaku.”

*Tjapa Malatja Ngalkunytjaku Palyantja
(Matthew-ku 26:17-25; Markaku 14:12-21;
Johnku 13:21-30)*

⁷ Ka tjintu panya paluru wirkanu mai panya palunya ngalkuntjaku munu lamalama kulu iluntankula paura ngalkuntjaku.

⁸ Ka Jesulu wangkangu Peterla pulala Johnta, “Ankula pula mai kuka riti palyala nganana ngalkuntjaku.”

⁹ Ka pula tjapinu Jesula, “Yaaltjingka riti palyantjakun mukuringanyi?”

¹⁰ Ka Jesulu pulanya Jerusalemalakutu wangkara iyanu, “Nyupali walingka ma-wirkara nyakuku wati warakaripaingku piti minatjara tjalira katinyangka. Nyara palunya pula wanara nyawa walingka tjarpanyangka.

¹¹ Munu pula nyakula wali pala palulatu matjarpara wati waliku walytjangka wangka alatji, ‘Nintilpainya mukuringanyi nyuntu ngalila nintintjaku ruuma yaaltjingkala mai panya Katuwanu Ankunytjanya ngalkuku.’

¹² Ka wati nyara paluru nyupalila nintilku ruuma katutja taipula kutjupa kutjupa tjutatjara. Ka pula nyara palula nganampa mai nganmanytju palyala.”

13 Ka Peternya pula Johnnga anu tjananya wantikatira munu pula mulapatu nyangu Jesulu panya wangkanytjita uwankara. Munu pula mai kuka uwankara riti palyanu ara panya Katuwanu Ankunytjanya ngalkula kulintjikitjangu.

Tjapa Malatja Ngalkunytja

(Matthew-ku 26:26-30; Markaku 14:22-26; 1 Karintjaku 11:23-25)

14 Munuya mungartjirinyangka pitjala taipulangka para-ngarira arintanangi Jesunya munu palumpa iyantja tjuta kulu mai ngalkuntjikitja.

15 Ka paluru tjanala wangkangu, “Ngayulu pulkara mukuringanyi nyurala tjungungku mai nyanga katuwanutja ngalkuntjikitja ngayuku pika ngaranytja kuwaripangka.

16 Panya ngayulu mantangka nyurala nyinara mai nyanga katuwanutja piruku ngalkuntja wiya, palu ngula kutjuna nyurala tjunguringkula ngalkuku tjintu panya malatjangka Godalu palumpa walytjapiti uwankara mantjira mayatjangku kanyinnyangka.”

17 Munu Jesulu walpayata wainatjara mantjinu munu Godala wangkara walkunu, “Wirungkulanyan waina nyangatja ungu.” Munu tjanala wangkangu, “Mantjilaya walpayata nyanga wainatjara munuya uwankarangku tjikila.

18 Panya ngayulu mantangka nyurala nyinara piruku waina nyanga palunya tjikintja wiya, palu ngula kutjuna nyurala tjunguringkula tjikilku tjintu panya malatjangka Godalu

palumpa walytjapiti uwankara mantjira mayat-
jangu kanyinnyangka.”

¹⁹ Munu Jesulu mai pilytja mantjinu
munu maiku pukularira Godala wangkangu,
“Wirungkulanyan mai nyangatja ungu.”

Munu palulanguru tjananya katantara
palumpa nintintja tjuṭa ungu munu wangkangu,
“Nyangatja ngayulu puntu nyurampa
pikatjararingkuntja. Mantjiraya ngalkula,
munuya ara nyanga palunya rawangku
palyanma ngayunya kulintjikitjangu.”

²⁰ Munu ngula maingka malangka piruku
walpayata mantjinu wainatjara munu
palu purunypatu Godanya walkura tjanala
wangkangu alatji, “Nyangatja ngayulu milkali
nyurampa tjutinytja, panya nyanga paluru
nintini kalkuntja kuwaritja Godalu anangu
tjutaku palyantja.

²¹ “Palu kulilaya! Kuwari nyanga nyura
ngayula tjungu nyinanyi ngayuku malpa
uwankara taipulangka nyanga. Palu
nyuralanguru wati kutjungku ngayunya
mirpantju tjuṭangka nintilku tjana ngayunya
witintjaku.

²² Uwa, ngayulu Watiku Katjanya mulapa
iluku panya alatjirinytjaku nganmanytju alatjitu
wangkangu. Palu pika pulka mulapa ngaraku
wati panya palumpa, panya ngayunya tjanala
nintintjitjaku.”

²³ Kaya palumpa nintintja tjuṭangu alatji
kulira tjananku ngaparku tjapiningi wangkara,
“Nganalu wanyu alatji palyalku nyanga
palumpa?”

Nintintja Tjutangkuyanku Ngaparku Tjapintja Pulka Nyinanytja-tjiratja

²⁴ Munuyanku mirpaṅmirpaṅtu ngaparku wangkangi alatji, “Ngayulu uti kuranyu nyinama nyurala waintara.”

²⁵ Ka Jesulu tjananya paira wangkangu, “Kulilaya! Panya anangu tjutaku mayatja tjutangkuya tjananya tungun-tunguntu kanyira pauntjingara wituwitulpai, munuya walytjangku tjananku mirawanira wangkapai alatji, ‘Nyawa, nganana malpa wirungku anangu uwankara wirura kanyilpai.’ Alatjiya wangkapai wati mantatja tjutangku.

²⁶ Palu tjananya kulira arkalwiyangkuya wantima. Nyuntu tjinguru pulka nyinarampa utin walytjangku kulira kuntaringama, munta tjinguru nyuntu mayatja kuranyitja nyinarampa utin tjaruringkula wati wara purunyarima.

²⁷ Palu anangu tjutangku ara nyanga palu purunypa kulilpai wiya, panya tjana uwankara mayatja pulka nyinanytjikitja mukuringkupai, munuya anangu kutjupa tjuta tjanampa wara palyantjaku mukuringkupai tjananya witura. Palu nyura uti kampa kutjupa kulinma munu ngayunya purunypa arkara nyinama, panya ngayulu nyurampa mayatja pulka nyinara nyurampa rawa pulkara wararingi.

²⁸ “Uwa, nyura panya ngayula tjungu titutjara nyinangi munuya mirpaṅtju tjutangku ngayunya kurara pungkunyangkani wantikatinytja wiya alatjitu.

²⁹ Kana palulanguru kuwari nyuranyalpi tjunanyi ngula anangu tjuta mayatjarira kanyin-

tjaku, panya Mamalu ngayunya mayatja tjunu anangu uwankaraku mayatjarinytjaku, nyara palu purunypa.

³⁰ Ka ngula nyura ngayuku ngurangka ngayula tjunguringkula ngalkula tjikilku. Munu nyura mayatja tjuta tjiya wirungka kutju kutju nyinaku anangu panya Israelkunu tjuta mayatjarira kanyintjikitja.”

Jesulu Nganmanytju Wangkanytja Peternya Palumpa Ngurparingkunyjtaku
(*Matthew-ku 26:31-35; Markaku 14:27-31; Johnku 13:36-38*)

³¹ Munu palulanguru Jesulu Simon Peterla wangkangu alatji, “Simon, Simon, kulilani! Panya Satantu tjapinu nyuranya uwankara kutju kutju arkantjikitjangku panya mai kanilpai purunytju, panya anangungku uninypa kanira mai wiru mantjilpai munu kura tjuta tjarara wanipai, palu purunytju Satantu nyuranya arkara nyakunytjikitja mukuringanyi.

³² Palu Simon, ngayulu nyuntumpa Godala tjapinu nyuntunya arkannyangka angakanyintjaku nyuntu ngayuku ngurparingkunyjtatjanu ngayunya wantinytjaku-tawara. Ka ngula nyuntu malaku ngayula tjunguringkula tjananya ngapartji kunpunma ngayuku walytja tjuta.”

³³ Ka Peterlu wangkangu, “Wiya, Mayatja, tjinguruya nyuntunya witera tjailangka tjarpatjunkunyangka ngayulu kulu nyuntula tjunguringkula tjailakutu ankuku. Tjinguruya

nyuntunya iluntankuku, kaṅa ngayulu nyuntula tjungu iluku.”

³⁴ Ka Jesulu wangkangu, “Peter, nganmanytjunanta wangkanyi, panya tjinṅtu pakantja kuwaripangka tjuḷpu panya tjuki wangkapai, ka munga nyanga kuwari tjuḷpu paluru wangkanytja kuwaripangka nyuntu ngayuku maṅkurara ngurparingkuku.”

³⁵ Munu Jesulu tjananya tjaminu, “Panya ngayuluna nyuranya mungaṅtu maralpa iyanu yakutja wiya, mani katinytja wiya ankunytjaku munu tjinatja kulu wiya, ka nyura wanyu ankula kutjupa kutjupa tjutaku mukuringangi nyara palula ara panya?”

Kaya wangkangu, “Wiya alatjitu. Nganana palya pukulpa anangi.”

³⁶ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Palu kuwari kutjupa ngaranyi, ka nyura uti yakutja manitjara kanyirampa katima, munuya yakutja kutjupa mantaratjara kanyirampa katima, munuya tjula pulka kanyintja wiya ngarala nyurampa ulytja tjara kutjupa tjalamilala munuya mani mantjira tjula pulka payamilala.

³⁷ Panya nyiringka iriti walkatjunkunytja ngaranyi nyanga alatji,

‘Palunyaya wati kuralpai-palku kulilku.’ *

Uwa, tjukurpa nyangangu ngayunyatjara tjakultjunangi, ka tjukurpa nyanga paluru mulapa kuwari utiringanyi.”

* 22:37 Aitjayaku 53:12

38 Kaya palumpa nintintja tju_u tangku wangkangu, “Mayatja, nyangatjala tju_la pulka kutjara kanyini.”

Ka Jesulu nyakula wangkangu, “Wiya, palya wanti!”

Jesulu Mamangka Tjapintja Ngura Apu Alipatarala

(Matthew-ku 26:36-46; Markaku 14:32-42)

39 Munu palulanguru Jesunya pakara anu ngura panya apu Alipataralakutu panya ngura nyara palulakutu paluru rawa ankupai, kaya palumpa nintintja tju_ta palula tjunguringkula anu.

40 Munu nyara palula wirkara Jesulu tjanala wangkangu, “Godalaya tjapinma nyuranya angakanyintjaku mamungku nyuranya kurantjaku-tawara.”

41-42 Munu paluru tjukutjuku patu nguwanpa anu munu tultjungarakatira Godala tjapiningi alatji wangkara, “Mama, wanyu tjananya mirpantju panya tju_ta markula ngayunya pungkuntjaku-tawara. Palu wiya, nyuntu mukuringkula palya tjananya wantir'iyala ngayunya pungkuntjaku, kana palula tjanalanguru kumpintja wiya, panya ngayulu mukuringanyi nyuntu mukuringkuntja kutju palyantjikitja.”

43 (Ka mapalku angelpa ilkar_unguru palula utiringu palunya kunp_untjikitja.

44 Palu Jesunya kurunpa ul_uringkula akur_uringu pulkara alatjitu Mamala tjapira tjapira, ka milkali akur_ungka tjunguringkula mantangka punkaningi.)

45 Munu paluru tjapira wiyaringkula pakara malaku anu palumpa nintintja tjutakutu. Munu tjananya nyangu kunkunpa alatjitu ngarinyangka panya tjituru-tjituru pulkaringkulaya pakuringu.

46 Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Nyaaku nyura kunkunpa ngarinyi? Pakaraya tjaninma nyuranya anga-kanyintjaku mamungku nyuranya kurantjaku-tawara.”

Jesunya Witintja

(Matthew-ku 26:47-56; Markaku 14:43-50; Johnku 18:3-11)

47 Ka Jesunya tjanala ngarala wangkanyangka anangu tjuta pitjangu, panya nintintja kutjungku tjananya ngalya-katingu, Judasalu. Munu paluru ilaringkula Jesunya mitamita kutjara nyunytjunu.

48 Palu Jesulu wangkangu, “Judas, nyaakun malpangku-palku ngayunya Watiku Katjanya nyunytjura nintini witintjaku?”

49 Kaya palumpa nintintja tjutangku nyan-gatja kulira kuliningi, “Kuwariya witini Jesunya.” Munuya palula wangkangu, “Mayatja, pungkukula tjananya tjula nyanga pulka kutjarangka?”

50 Ka mulapatu nintintja kutjungku wati tjukurtjara pulkaku warkaripai tjula warangka pungkula pina waku katara punkatjinganu.

51 Ka Jesulu wangkangu, “Wantima alatjintangja wiyangku!” Munu paluru wati panya warkaripaiku pina pampunu, ka mapalku pal-yaringu.

52 Munu Jesulu wangkangu wati tjukurt-jara kuranyitja tjuṭangka munu wati timpula aṭunymankupai tjuṭangka munu Jewku may-atja kuranyitja tjuṭangka kulu, “Nyaaku nyura tjuḷatjara tjuṭinyapatjara kulu pitjangu ngayunya wati kura-palku kulira witintjikitja?”

53 Panya ngayulu nyurala tjungu alatjitu nyinangi timpulangka rawa mulapa, ka nyura panyatja nyaaku nganmanytju nyara palula aratu witiwiyangku wantingi? Wiya, nyura kalala wantipai munu nyura mungangka kutju kumpilpa nyanga palu purunypa palyalpai mamungku wituwitunnyangka. Nyangatja nyurampa ara.”

Peternya Jesuku Ngurparingkunyitja

(Matthew-ku 26:57-58,69-75; Markaku 14:53-54,66-72; Johnku 18:12-18,25-27)

54-55 Kaya Jesunya witera ma-katingu tjukurt-jara pulkaku walikutu. Ka Peterlu palunya malawanungku wanarinangi palula tjanala ilar-ingkunyitja wiyangku. Kaya wirkara wali unngu ma-tjarpangu Jesunya katira. Kaya kutjupa tjuṭangu urilta yaatangka ngarala waru tilinu munuya nyinara nganytjiningi. Ka Peternya wirkara tjanala tjunguringkula nyinangi.

56 Ka kungkawara warakaripaingku palunya waru tilingka yunpa rawangku nyangangi munu wangkangu, “Wati nyanga paluru kulu palula tjungutja.”

57 Ka Peterlu wangkangu, “Wiya, ngayulu ngurpa wati nyara palumpa!”

58 Ka ngula anangu kutjupangu ngapartji nyangu Peternya munu wangkangu, “Mulapan panyatja, nyuntu kulu palula tjungutja.”

Ka Peterlu wangkangu, “Wiyatuna! Ngurpana!”

59 Ka piruku ngula palula malangka kutjupangu ngapartji nyangu palunyatun munu wangkangu, “Mulapa wati nyanga paluru palula tjungutja, panya paluru wati Galileenya ngurara wangka Jesunya pula tjungu.”

60 Ka Peterlu wangkangu, “Wiya, ngayulu ngurpa wati palumpa! Putuna kulini nyuntu wangkanyangka.” Ka Peterlu wangkanyangka tjulpu panya tjuki mirangu.

61 Ka Mayatja Jesulu malakukutura Peternya nyangu. Ka Peterlu kulinu Mayatjalu panya wangkanyatja alatji, “Tjulpu wangkanyatja kuwaripangkatjun nyuntu mankurara ngurparingkuku.”

62 Ka Peternya urilkutu ankula pulkara alatjitu tjituru-tjitururira ulangi.

63 Ka wali panya unngu wati timpula atunymankupai tjutangu Jesunya witera kanyiningi munuya palunya anara wankara pulkara pungangi,

64 munuya ngalya-ngalyparingkula palunya kuru patinu raikingka karpira munuya palunya pungkula ngunti tjapiningi wankara, “Tjukururungku wangka, nganalunta panyatja pungu? Panya nyuntu kunyun wangkatjarangu nitingku kulilpai.”

65 Munuya palunya rawangu kurara pungangi kura tjuta wankara.

*Jewku Mayatja Tjutangku Jesunya Tjapira
Ngurintja*

*(Matthew-ku 26:59-66; Markaku 14:55-64;
Johnku 18:19-24)*

⁶⁶ Ka tjintu pakannyangka wati tjukurtjara kuranyitja tjuṭa munu Moseku tjukurpa nintil-pai tjuṭa kulu mitingiku tjunguringu, kaya tim-pula atunymankupai tjuṭangku Jesunya katira tjanala kuranyu ngaratjunu.

⁶⁷ Kaya palula tjapiningi, “Nyuntu mulapa Christanya Wankarunkupainya panya Godalu kalkuntjanya? Wanyulanya tjakultjura.”

Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Tjinguru ngayulu nyurala tjakultjunkuku ka nyura ngayuku mulamularingkunyitja wiyangku wantiku.

⁶⁸ Munu ngayulu nyurala tjapinnyangka nyura ngapartji wangkawiyangku wantiku.

⁶⁹ Palu kuwaringuru ngayulu Watiku Katjanya Godala witulya pulkangka itingka mayatja pulka nyinaku.”

⁷⁰ Kaya piruku uwankarangku tjungungku Jesula tjapinu, “Palu wanyu nyuntu mulapa Godaku katja?”

Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Tjucarurungku pala nyura wangkangu.”

⁷¹ Kaya wangkangu, “Ala palatja! Wanyula wanti kutjupa tjuṭa altinytja wiyangku pitjala palunya wangkara kuranmankunytjaku. Panya kuwari nyangala nganaṅa alatjitulta kulinu

palurunku walytjangku Godaku katjanmankun-
yanga.* Utila iluntankunyjaku katima.”

23

Mayatja Pilate-alu Jesunya Tjapintja
(*Matthew-ku 27:1-2,11-14; Markaku 15:1-5;*
Johnku 18:28-38)

¹ Munuya palulanguru paluru tjana uwankarangku pakara Jesunya ma-katingu Pilate-alakutu.

² Munuya palunya Pilate-ala mirangka kuranmankula wangkangi nyanga alatji, “Nganaṅa nyangu wati nyanga palunya anangu tjuṅa kurara katinyangka. Panya paluru tjananya wituwituningi nyuntunya munu nyuntumpa mayatja nyara Rome-ala nyinanytjanya wantinytjaku. Munu paluru alatji wangkangi, ‘Uti nganaṅa Rome-aku mayatja mani unguwiyangku wantima paluru ngatjinnyangka.’ Mununku nyangangku walytjangku wangkangi paluru kunyu Christanya Wankarunkupainya Godalanguru nganampa mayatja pulka.”*

³ Ka Pilate-alu tjapinu Jesunya, “Nyuntu wanyu mulapa Jew tjuṅaku mayatja pulka?”

* **22:71** Moseku tjukurtu pulkara pailpai anangungku walyt-
jangku Godanyanmankunyntja wiyangku wantinytjaku. Nyawa
Exodus 20:2-7. * **23:2** Alatji tjana wangkangi Pilate-ala panya

tjana ninti palumpa mayatjaku ini Tjiitjaku. Nyara paluru mukuringangi anangu uwankarangku palunya kutju pulkara walkuntjaku mayatja pulka Godanya purunypa. Munu kunyu paluru pulkara nyararingkupai anangu tjuṅangku mayatja kutjupa walkunnyangka.

Ka Jesulu wangkangu, “Uwa, pala wangkanyin.”

⁴ Ka Pilate-alu wangkangu wati panya tjukurtjara kuranyitja tjuṭangka munu anangu tjuṭangka kulu, “Ngayulu wati nyanga palunya puṭu kura ngurkantananyi pungkunyjtikitjangku.”

⁵ Kaya pirukuṭu wangkangi, “Palu wati nyanga paluru anangu tjuṭa rawangku wangkara kuraningi munu paluru para-wangkarinangi ngura tjuṭangka Judeala munu ngura uwankarangka. Paluru ngura nyara Galileela rawangku para-ngarala wangkangi munu kuwari nyanga ngura nyangangka ngapartjilta kurani.”

⁶ Ka Pilate-alu kulinu tjana alatji wangkanyangka munu tjapinu, “Wati nyanga paluru wanyu mulapa Galileenya ngurara?”

⁷ Kaya uwanmanu. Ka paluru kulinigi, “Utina palunya Iratalakutu iyanma ngura Galileeku mayatjakutu panya paluru kuwari nyanga nyinanyi Jerusalemala.” Munu paluru mulapaṭu ma-iyana Jesunya Iratalakutu.

⁸ Ka Iratalu Jesunya nyakula pulkara pukularingu, panya paluru Jesunya kutjupangku tjakultjunkunyangka kutju kulilpai nyakunyitja wiyangku munu rawa mukuringangi palunya nyakunyjtikitja. Munu paluru mukuringangi Jesulu palula mirangka kutjupa kutjupa witulya pulkangku palyannyangka nyakunyjtikitja.

⁹ Munu Iratalu Jesunya rawangku tjapiningi tjukurpa kutjupa kutjupa tjuṭa, palu Jesunya wangka wiya alatjitu ngarangi.

¹⁰ Kaya wati tjukurtjara kuranyitja tjuṭa munu wati Moseku tjukurpa nintilpai tjuṭa tjungu ngaranytjatjanu pulkara mirpanaringi munuya Jesunya puntura wangkara kuranmanangi.

¹¹ Ka Iratalu munu palumpa tjaultji tjuṭangku kulu Jesunya anara wangkangi munuya mayatja pulkaku tiritja purunytja wara pulkangka tjarpatjunkula malakungku palunya iyanu Pilate-alakutu.

¹² Palu panya nganmanypa Pilate-anya pula Iratanya pikaringkupai, palu tjintu nyara palula ara pula kalyparingu munu pula malparingu.

*Pilate-alu Palyanmankunytja Jesunya Puṇu Katakutjarangka Utitjunkunytjaku
(Matthew-ku 27:15-26; Markaku 15:6-15;
Johnku 18:39—19:16)*

¹³ Ka Pilate-alu altingu anangu panya tjuṭa tjunguringkunytjaku wati panya tjukurtjara kuranyitja tjuṭangka munu Jewku mayatja kutjupa tjuṭangka kulu.

¹⁴ Munu paluru wangkangu tjanala, “Panya wati nyanga palunya nyura ngalya-katingu ngayulakutu munu nyura wangkangu alatji, ‘Wati nyanga paluru anangu tjuṭa wituwituningi nyuntunya munu nyuntumpa mayatja Rome-ala nyara nyinanytja wantinytjaku.’ Palu ngayulu panya palunya tjapinu kuwari nyanga nyurala mirangka, mununa palumpa kura putu ngurkantananyi nyura panya wangkanytjitjanga.

¹⁵ Ka Iratalu kulu palunya putu kura ngurkantarā malakungku iyanu ngayulakutu. Nyawa,

paluru kura kutjupa kutjupa palyantja wiyatu kala nyaaku palunya iluntankuku.

¹⁶ Palu palyana tjaultji tjutangka wangkanyi palunya wiipangka pulkara alkantjaku mununa palulangurumpa malalta wantir'iyalku. Palya?"

¹⁷⁻¹⁸ Palu anangu uwankarangkuya mirara wangkangi, "Wiya, wati nyanga palunya iluntara munu Parapatjanya walatjura."*

¹⁹ (Wati nyanga paluru kunyu nganmanytju wati kutjupa tjutangka tjungurungkula kaman-taku pikaringangi Rome-aku tjaultji tjutaku munu panya wati kutju iluntanu, kaya palunya witira tjailangka tjarpatjunu.)

²⁰ Ka Pilate-anya mukuringangi Jesunya walatjungkunytjikitja munu piruku tjanala tjapiningi.

²¹ Kaya anangu tjutanku rawanku mirara wangkangi, "Wiya, punu katakutjarangka wakara utitjura! Punu katakutjarangka wakara utitjura!"

²² Ka Pilate-alu tjanala piruku tjapinu, "Palu nyaanguru? Kura nyaa wanyu paluru palyanu? Palunya kura putu ngurkantananyi iluntankunytjikitjanku. Palyantina tjaultji tjutangka wangkaku palunya wiipangka alkara wantir'iyantjaku."

²³⁻²⁴ Palu pulkaraya mirara palunya wituwituningi Jesunya punu katakutjarangka

* **23:17-18** Wati kutjupangku kunyu verse 17 walkatjunu munu mala tjungunu Luke-aku tjukurta alatji *Tjaka kunyu inma nyanga Katuwanu Ankunytjala Pilate-alu wati kutju tjailanguru walatjungkunytjaku ngarangi.*

wakara utitjungkunyjtaku. Ka Pilate-alu putu wangkara palyanmanu paluru tjana mukuringkunyjtja.

²⁵ Panya tjana mukuringangi Parapatjanya walatjungkunyjtaku. Ka wati panya miriputju palunya Pilate-alu wanganarangku tjailanguru walatjunu, munu Jesunya wakara utitjungkunyjtaku palyanmanu anangu tjuta mukuringkunyaangka.

Jesunya Punu Katakutjarangka Utitjungkunyjtja

(Matthew-ku 27:31-44; Markaku 15:21-32; Johnku 19:17-27)

²⁶ Ka tjaultji tjutangu Jesunya witira katingu. Ka nyara palula arangka wati kutjupa ini Simonnga kuwari kutju ngalya-tjarpangi walikutu ilytjinguru. Wati paluru ngura ini Tjairininya ngurara. Kaya tjaultji tjutangu wati nyanga palunya witiu munuya punu katakutjara palula piningka tjunkula wangkangu tjalira katira Jesunya malawanungku wanantjaku.

²⁷ Kaya anangu tjuta mulatu palunya wananingi minyama tjutangu kulu munuya pulkara tjituru-tjitururira ulangi.

²⁸ Palu Jesulu malakukutura nyangu munu wangkangu, "Minyama Jerusalemnya ngurara, wantima ngayuku ulawiyangu munuyanku nyura walytja ulama munu nyurampa tjitji tjtaku kulu.

29 Panya ngula nyurampa tjituru-tjituru pulka mulapa ngaraku.* Ka nyara palula arangka nyura tjituru-tjitururira pulkara ulaku munuya alatji wangkaku, 'Pukulpayanku nyinanyi tjitji wiyatjara tjuta munuyanku pukulpa nyinanyi iti ampura kanyilwiya.'

30 Munu nyara palula arangka nyura wangkaku apu murpu pulka tjutangka, 'Punkala ngananala katu munulanya puruntara.' Munu nyura piruku apu tjukutjuku tjutangka kulu alatji wangkaku, 'Punkaralanya tjutula.'

31 Panya nyanga kuwariniya ngayunya tjukaruru nyinanyangka iluntananyi. Palu nyura ngayunya purunypa palya mulapa wiya, kaya nyuranya wanyu wantiku? Wiya, ngula tjituru-tjituru pulka mulapa nyurala utiringkuku waintara mulapa. Ka nyura uti walytja ulama, ngayuku wiya." Alatji Jesulu minyma tjutangka wangkangu.

32 Kaya nyara palula ara tjaultji tjutangu wati kutjara kutjupa kulu Jesula tjungu katingu iluntankunytjikitjangu, panya kura kutjara.

33 Munuya ngura ini Kata Tarkala wirkara Jesunya punu katakutjarangka wakara utitjunu munuya wati panya kura kutjara kulu punu kutjupa kutjarangka wakara utitjunu palula

* 23:29 Nyangatja Jesulu nganmanytju wangkangi ka ngula panya Jesunya ilkarikutu malaku ankunyangka malangka yiya tjuta nampa 50 ngarangi, ka nyara palulanguru warmala Rome-anya ngurara tjuta mulapa Judealakutu pitjangu munuya Israelkunu tjutaku pulkara pikaringkula tjananya pungkula wiyanu alatjitu munuya wali tjuta kulukulu minya-minyanu.

tjungu, kutju kampa wakungka munu kutju kampa tjampungka.

³⁴ Ka Jesulu tjaultji tjuta walunyakula kulinu munu palumpa Mamangka wangkangu, “Mama, nyanga tjanampa ngalturingkula tjananya kaly pangku wantima, panya tjana ninti wiya mununiya ngurpangku nyanga alatjingani.”

Kaya tjaultji tjuta palumpa mantaraku punu nampatjara katu wanira inkangi kutjungku kutjungku winamilara mantjintjikitjangku.

³⁵ Kaya anangu tjutangku ngarala nyangangi Jesunya, kaya Jewku mayatja tjutangku palumpa ikaringkula anara wangkangu, “Nyara paluru panya kutjupa tjuta ilunyangka wankanu. Nyangamala wanyu kanku palurunku wankala, panya paluru kunyu Christanya Wankarunkupainya Godalu ngurkantankunytja.”

³⁶ Kaya tjaultji tjutangku kulu palunya anara ikaringangi munuya wama kurakura tjaa patja-patjalpai mantjira katura palula nintira wangkangu, “Nyuntu wama nyangatja tjikintjikitja mukuringanyi?”

³⁷ Munuya palulanguru piruku wangkangi, “Nyuntu Jew tjutaku mayatja pulka nyinarampa nyuntunku walytjangku wankala!”

³⁸ Ka walkatjura utitjunkunytja palula katangka katu ngarangi alatji,

Nyangatja Jew Tjutaku Mayatja Pulka.

³⁹ Ka panya palula itingka wakara utitjunkunytja kutjungku palu purunypatu Jesunya anara wangkangi alatji, “Nyuntu panyan Christanya

Wankarunkupainya? Utinkun walytjangku wankanma ngalinya kulu.”

⁴⁰ Palu wati kutjupangku punu katakutjara kutjupanguru palunya painu munu wangkangu, “Wantima! Nyuntu uti Godaku nguluringama panya nyuntunya nganaanya wakara utitjunu ilunytjaku.

⁴¹ Ngallynaya kura palyannyangka utitjunu, palu wati nyangangku kura palyantja wiya alatjitu, kaya ngunti palunya iluntananyi.”

⁴² Munu wati panya paluru wangkangu Jesula, “Jesu, ngula ngura ilkaritjangka ngayunya mayatja pulkangku ngaltunytjungku kulinma.”

⁴³ Ka Jesulu palula wangkangu, “Wiya, kuwari nyanga alatjitu nyuntu ngayula tjungurinkula nyinaku ngura nyara wirungka.”

Jesunya Ilunytja

(Matthew-ku 27:45-56; Markaku 15:33-41; Johnku 19:28-30)

⁴⁴⁻⁴⁵ Ka palulanguru tjintu panya katuringkula katu ngaranyangka ngura uwankarangka maruringu munu munga purunypa ngarala mungartji-mungartji kutju tjintungku piruku irnyaningi. Ka maru ngaranyangka mantara panya timpula unngu waraly-waralyngaranytjanya tjilpirarara kutjararingu.*

* **23:44-45** Mantara nyanga paluru panya timpulangka waraly-waralyngarala anga-kanyiningi ngura ruuma milmilpa mulapa, kaya ngura pala palula anangu tjuta tjarpapai wiya. Nyawa Ipiru Tjutaku Lita chapter 9.

⁴⁶ Ka Jesulu pulkara mirara wangkangu, “Mama, kurunpani mantjila.” Munu nyanga alatji wangkara ngaalya wiyaringkula ilungu.

⁴⁷ Ka wati tjaultji tjutaku mayatjangku nyanga alatjirinyangka nyakula Godanya walkunu munu wangkangu, “Wati nyanga paluru palya mulapa kura palyantja wiya alatjitu.”

⁴⁸ Ka anangu panya tjuta mulapa nyara palula nganmanypa tjunguringu Jesunya ilunyangka nyakunytjikitja. Munuya uwankarangku ilunyangka nyakula ulatjarangku tjananku pilpirpa punga-pungangi tjituru-tjituru pulkangku, munuya palula malangka ngurakutu anu.*

⁴⁹ Palu palumpa panya malpa tjutangku nyara palulatu ngarala nyangangi patunguru, munu minyma tjutangku kulu panya palula tjunguya pitjangu Galileelanguru.

Jesunya Puntu Kulpingka Ngaritjunkunytja
(*Matthew-ku 27:57-61; Markaku 15:42-47;*
Johnku 19:38-42)

⁵⁰⁻⁵¹ Ka wati kutjupa nyara palula ngarangi wati ini Josephanya ngura Arima-tjiyanya ngurara. (Arima-tjiyanya panya tawunu tjukutjuku Jerusalemala itingka.) Wati nyanga paluru wirura nyinapai tjukaruru mulapa. Munu paluru rawa pataningi Godalu anangu tjuta walytjanmara mayatjangku kanyintjaku. Paluru

* **23:48** Tjakangkuyanku tjituru-tjituru pulkaringkula pilpirpa pungku-pungkupai.

panya wati kantjula nyinangi munu Jewku kantjula kutjupa tju^uta^ungka mitingiku tjunguringku-pai. Palu paluru tjanala tjungungku palyanmankunytja wiyatu tjana Jesunya iluntankunytjikitjangku wangkanyangka.

⁵² Munu wati panya paluru anu Pilate-alakutu munu palula ngatjinu Jesunya puntu mantjintjikitjangku.

⁵³ Munu palyanmankunyangka paluru ankula Jesunya puntu pu^unguru mantjira ukalilyinu, munu karpinu mantara piranta munu kulpi kuwari nyarkara wantinytjita^ungka palunya katira tju^untjunu, panya anangu kutjupaya nyara palula nganmanytju tjunkunytja wiyatu.

⁵⁴ Ka tjintu nyanga paluru panya Friday Jesunya ilunytja-ara. Ka panya tjirirpi matjarpanyangka Saturday-ringu tjintu panya pakuwiyaringkunjaku.

⁵⁵ Kaya minyma panya Galileelangu^u Jesula tjungu pitjanytja tju^uta^ungku Josephanya wana^u Jesunya puntu kulpikutu katinyangka. Munuya kulpingka wirkara nyangangi Jesunya puntu ngaritjungkunyangka kulpi unngu.

⁵⁶ Munuya nyakula wiyaringkula malaku anu ngurakutu pan^{ti} wiru nyitilpai nganmanytju mantjira riti palyara tjunkunytjikitja.* Munuya tjintu tjarpanyangka nyinara pakuwiyaringangi tjintu panya Saturday wirkankunyangka, panya Moseku tjukurtu alatji pakuwiyaringkunjaku wangkapai.

* **23:56** Wiru pan^{ti}pai tju^utaya miritjina pu^urunypa miringka nyitilpai unaringkunjaku-tawara.

24

Jesunya Ilunytjatjanu Wankaringkula Pakan-tja

(Matthew-ku 28:1-10; Markaku 16:1-8; Johnku 20:1-10)

¹ Ka Sunday mungawinki mulapa minyma panya tjuṭa pakara kulpikutu anu nyitilpai wiru tjuṭatjara.

² Munuya ma-wirkara nyangu apu panya pulka kulpi tjaanguru untura-wanara waninytja.

³ Munuya unngu tjarpara Jesunya puṭu nyangu.

⁴ Munuya ngarala puṭu kuliningi, "Yaaltjiringu?" Ka mapalku wati kutjara tjanala utiringu mantara piranpatjara munu wanangara purunypa irnyaningi.

⁵ Kaya pulkara nguluringkula pupakatira yunpangku pampuningi manta. Ka tjanala wangkangu, "Nyaaku nyura anangu wanka ngurini nyanga miriku ngurangka?"

⁶ Nyura ninti panya paluru nyurala nganmanytju wangkangu Galileela panya nyinaralpi.

⁷ Alatji paluru wangkangu, 'Mirpantju tjuṭangkuya Watiku Katjanya ungkuku wati kura tjuṭa, kaya palunya puṇu katakutjarangka wakara utitjungkuku. Ka paluru ilunytjatjanu tjintu kutjara wiyaringkunyangka piruku wankaringkula pakalku.' Alatji panya palurunku wangkangi nyurala."

8 Kaya minyma panya tjuṭangku mulapaṭu kulinu paluru panya nganmanytju wangkanytjtja munuya anu ngurakutu.

9 Munuya ngurangka wirkara nintintja panya 11-ta munu kutjupa tjuṭangka kulu tjakultjunu uwankara panya tjanala angeltu wangkanyangka kulintjatjanungku.

10 Minyma paluru tjana panya ini nyan-ganpa, Mary Magdalene-anya, Tjawananya, munu Mary-nya Jamesaku ngunytju munu minyma kutjupa tjuta kulu.

11 Uwa, minyma nyanga paluru tjanya iyantja panya tjuṭangka tjakultjunu, kaya puṭu mulamularingangi tjana ngunti wangkanyangka-palku. Munuya tjananya kuliningi kawakawaringknyangka-palku.

12 Palu Peternya pakara wirtjapakanu kulṭpikutu, munu paluru kulṭpingka wirkara nyirkira nyangu mantara kutju ngarinyangka Jesunya panya karpintjtja. Munu paluru puṭu nyakula ngurakutu ankula iwarangka kulirinangi, “Nyaaku nyangatja alatjiringu?”

Nintintja Kutjara Ngura Imayatjalakutu Ankunytja

(Markaku 16:12-13)

13 Ka tjiṅṅtu pala palula Jesunya wanalpai kutjara Jerusalemanguru pakara anu ngura ini Imayatjalakutu, panya ngura nyara paluru tjukutjuku paṭu nguwanpa ngarangi, tinanguru ankula mungartji tjarpanytjaku.

14 Ka wati panya paluru pula iwarangka ankula wangkarinangi pula uwankara utiringkunyaangka nyakunytjatjanungku.

15 Ka pula wangkakatinyaangka Jesunya pulala wanara tjunguringu munu pulala tjungu anangi.

16 Palu pula wati kutjupa-palku kuliningi, panya Godalu pulanya kuru kampa kutjupanu putu palunya ngurkantankunytjaku.

17 Ka Jesulu pulala tjapinu, "Nyaa nyupali wangkarinanyi?"

Ka paluru pula tjapinnyaangka ngarakatingu yunpa tjituru-tjitururira.

18 Ka wati kutjungku ini panya Kuliya-patjalu wangkangu, "Palu nyuntu kutjun ngurpa nyinanyi? Ngura panya Jerusalemalan wanyu kuwari panya nyakunytja wiyatu?"

19 Ka Jesulu pulala tjapinu, "Nyaa nyupali wangkanyi?"

Ka pula wangkangu, "Panya Jesunya Nazarethanya ngurarali wangkanyi wati panya wangkatjara Godalanguru pitjanytja. Panya anangu uwankarangku kulilpai paluru kutjungku tjukurpa wiru mulapa wangkanyaangka munuya nyakupai kutjupa kutjupa tjuta kulu witulya pulkangku palyannyaangka.

20 Ka panyaya nganampa nyanga mayatja tjutangu wati tjukurtjara kuranyitja tjutangu kulu Jesunya iluntankunytjaku wangkangu munuya palunya ma-ungu punu katakutjarangka wakara utitjunkunytjaku.

21 Palu nganana pataningi Jesulu nganannya Israelkunu tjuta ngalkintjaku. Palu kuwari

nyanga wiyaringulta, panya palunyaya iluntanu, ka nyangatja tjiñtu mankuraringu.

²² “Palu minyma tjutangku ngananala wiru tjakultjunu panya paluru tjana mungawinki mulapa kulpikutu ankunytjatjanungku.

²³ Munuya kunyu miri panya ngarinytjita putu nyangu munuya pitjala ngananala tjakultjunu alatji panya tjana kunyu angelpa mankurpa nyangu, kaya kunyu tjanala tjakultjunu alatji, ‘Jesunya wankaringkula pakañu.’

²⁴ Kaya kutjupa tjuća ngananalanguru ngapartji anu kulpikutu munuya palu purunypatu putu nyangu panya minyma tjutangku wangkanytja purunypa.” Alatji pula wangkangu.

²⁵ Ka palulanguru Jesulu pulala wangkangu, “Nyupali ngurpa munu nyupali putu mulamularinganyi uwankara panya nganmanytju wangkatjara tjutangku wangkanytjitjaku.

²⁶ Panya tjukurpa iriti nyiringka walkatjunkunytja ngaranyi, panya Godalu Christanya Wankarunkupainya pikatjararingkula ilunytjaku iyalku, ka nyara palulanguru kutju paluru ilunytjatjanu wankaringkula pakalku Godala tjunguringkula mayatja pulka mulapa titutjara nyinanytjikitja. Alatjiya wangkatjara tjutangku iriti walkatjunu.”

²⁷ Munu palulanguru Jesulu pulala utira wangkangu uwankara panya iriti wangkatjara tjutangku tjukurpa palunyatjara walkatjunkunytja, panya Moselu tjana wangkatjara malatja malatja tjutangku kulukulu.

28 Munuya ilaringu ngura panya Imayat-jalakutu, ka Jesunya nguwanpa ma-waintaringu.

29 Ka pula palunya markunu wangkara, “Wanyu ngalila nyina. Mungartjiringu nyangatja ka tjintu watalpi tjarpanyi.” Ka paluru mulapatu wantira nyinangu munu pulala tjungu tjarpangu walingka nyinanytjikitja.

30 Munu Jesunya pulala maiku tjunguringu taipulangka munu mai mantjira Godala wangkangu, “Wirungkulanyan mai nyangatja ungu.” Munu palulanguru pulanya mai katantara ungu.

31 Ka Godalu pulanya kuru alanu ka pula nyakula ngula kutju kulira ngurkantanu, “Mulapa nyangatja Jesunya alatjitu.” Palu pula ngurkantankunyangka Jesunya mapalku arkayiringu. 32 Ka pulanku wangkangu, “Panya Jesulu ngalila iwarangka pitjala wangkanyangka ngali kurunpa unytjunaringu, panya paluru mulapa ngalila Godaku tjukurpa tjuta utira wangkangi.”

33 Munu pula mapalku pakara malaku anu Jerusalemalakutu munu pula ma-wirkara nyangu Jesuku panya nintintja 11 munu anangu panya kutjupa tjuta kulu tjunguringkula nyinanyangka.

34 Kaya tjana wangkangi, “Mulapa Jesunya ilunytjatjanu wankaringkula pakanu. Paluru utiringu Simonta.”

35 Ka wati panya kutjarangku ngapartji pitjala tjanala tjakultjunu Jesunya pulala pulala iwarangka utiringkunyitja munu paluru pulanya mai nyuma katantara ungtjunytja. Munu

pula palunya mala kutju ngurkantankunytjatjanungku tjakultjunangi tjanala.

*Jesunya Nintintja Tjutangka Utiringkunyntja
(Matthew-ku 28:16-20; Markaku 16:14-18;
Johnku 20:19-23; Acts 1:6-8)*

³⁶ Ka paluru pula kuwaripangu ngarala tjakultjunkunyangka Jesunya tjanala ngurur-
ngururpa utiringu munu tjanala wangkangu,
“Pukularimaya!”

³⁷ Palu tjana urulyarara pulkara nguluringu
munuya ngunti kulinu kurun-kurunpa-palku.

³⁸ Ka Jesulu tjanala wangkangu, “Nyaaku
nyura urulyarani? Nyaaku nyura putu mulamu-
laringanyi?”

³⁹ Nyawaniya mara munu tjina kulu, pa-
nya ngayulu alatjituna. Pampulaniya munuya
mulamulariwa. Ngayulu panya. Nyanga
anangu alatjituna ngaranyi, panya kurun-
kurunpa puntu nyanga ngayulu purunypa
wiya.”

⁴⁰ Munu wangkanytjatjanungku tjanala
nintinu palumpa mara munu tjina kulu.

⁴¹ Kaya palumpa panya nintintja tjuta pulkara
alatjitu urulyaranu munuya pukularingu kulira,
“Munta mulapampal nyangatja wankaringkula
ngaranyi?”

Ka Jesulu tjanala tjapinu, “Kuka nyura
kanyini?”

⁴² Kaya palunya kuka antipina warutja ungu.

⁴³ Ka paluru tjanala mirangka antipina panya
mantjira ngalkuningi.

44 Munu tjanala wangkangu, “Panyatja nyura kulini, panya ngayulu nganmanytju nyurala nyinara wangkanytja? Panya Moselu tjana wangkatjara kutjupa tjutangku tjukurpa ngayunyatjara walkatjunu, munu Psalm tjutangka kulu Davidalu tjana ngayunyatjara walkatjunu. Ka panya nyurala nganmanytju wangkangu tjukurpa nyanga paluru tjana uwankara ngula utiringkuku.”

45 Munu palulanguru Jesulu nyiringuru tjanala wangkara utiningi tjana tjukurpa tjukarurungku kulintjaku.

46 Munu paluru tjanala wangkangu alatji, “Ngayulu panya Christanya Wankarunkupainya, ka panya nyiringka iriti walkatjunu tjukurpa ngayunyatjara alatji, ‘Ngula Godalu Wankarunkupainya iyalku ka paluru pikatjararingkula ilunytjatjanu tjinu mankurarira wankaringkula pakalku.

47 Kaya palunya wanalpai tjutangku anangu tjutangka tjakultjunkuku ngayunyatjara tjana kuranguru piiwiyaringkula kampa kutjuparinytjaku, ka Godanya tjanampa kalyparingkuku munu tjananya kura palyantjitjanguru kalypangku pungkuwiyangku wantiku. Paluru tjana tjukurpa nyangatja Jerusalemala-warara wangkaku munuya palulanguru ngura winkikutu ankula tjakultjunkuku.’

“Uwa alatji nyiringka iriti walkatjunkunytja ngaranyi.

48 Ka nyura panya nyangu ngayulu ilunyangka munu ilunytjatjanu wankaringkula

pakannyangka kulu. Kana nyara palulanguru nyuranya iyani anangu tjutangka ankula tjakultjunktjaku uwankara nyura nyakunytjatjanungku.

⁴⁹ Palu kulilaya munuya ngura nyanga Jerusalemala nyinara patanma Godalu nyuranya ilkaringuru witulyankunytjaku. Panya ngayuku Mamangu nyurampa iriti kalkuu, kana kuwari kalkuntjitja panya palunya nyuralakutu iyalku.”

Jesunya Ilkarikutu Katinytja
(*Markaku 16:19-20; Acts 1:9-11*)

⁵⁰ Munu palulanguru Jesulu palumpa nintintja tjuta ma-katingu Piitjanilakutu, munu ngura nyara palula itingka wirkara ngarangu, munu mara katura tjananya wangkara pukulmanu.

⁵¹ Ka paluru wangkara pukulmankunyangka Godalu palunya katura katingu ilkarikutu.

⁵² Kaya palunya pukultu walkuningi munuya wiyaringkula malaku anu Jerusalemalakutu pukulpa mulapa.

⁵³ Munuya palulanguru tjintu kutjupa tjintu kutjupa timpulangka tjarpara Godanya rawangku mirawanira walkuningi.

Tjukurpa Palya
Portions of the Holy Bible in the Pitjantjatjara
language of Australia

copyright © 2019 Bible Society of Australia

Language: Pitjantjatjara

Translation by: The Pitjantjatjara Bible Translation Project, Wycliffe Bible Translators and Bible Society Australia.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2020-04-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

b29b7786-0954-5b75-82cb-3657182b63d6